

## A2. XVI DE CONCILIO CARTAGINENSI SECVNDO

- i.<sup>1</sup> Vt castitas a leuitis et sacerdotibus custodiatur  
 ii.<sup>2</sup> Vt chrisma et benedictio puellarum<sup>3</sup> et reconciliatio penitentium<sup>4</sup> a  
 presbiteris non fiat  
 iii. Vt presbiter penitentem iussus ab episcopo suo reconciliet  
 iiiii. Vt qui excommunicatum alterius susceperit excommunicetur  
 v. Vt si excommunicatus presbiter sacrificauerit, anathematizetur

<sup>1</sup> capitulatio om. ZOHQA, in CLRSWKNDP

<sup>2</sup> No no. D, so one out; whole title om. M

<sup>3</sup> ben. puell. CLRWKDB; puell. ben. N

<sup>4</sup> -tium CLRWKB; -tum ND

## 1

<sup>1</sup>De concilio Cartaginensi<sup>2</sup> secundo<sup>3</sup>. Vt castitas a leuitis et sacerdotibus custodiatur  
 cp. ii<sup>4</sup>

Aurelius episcopus dixit, Cum in preterito concilio de continentie et castitatis moderamine tractaretur, gradus isti tres conscriptione quadam castitatis per consecrationes annexi sunt. Episcopos inquam, presbiteros et dyaconos ita placuit ut condecet sacros sanctos<sup>5</sup> antistites ac Dei sacerdotes nec non et<sup>6</sup> leuitas uel qui sacramentis diuinis inseruiunt continentes esse in omnibus, quo possint simpliciter quod a Domino<sup>7</sup> postulant impetrare, ut quod apostoli docuerunt, et ipsa seruauit antiquitas nos quoque custodiamus. Ab uniuersis episcopis dictum est, Omnibus placet ut episcopi, presbiteri et dyaconi uel qui sacramenta contrectant<sup>8</sup> pudicitie custodes etiam ab uxoribus se abstineant<sup>9</sup>. Ab omnibus dictum est, Placet ut<sup>10</sup> in omnibus et ab omnibus<sup>11</sup> pudicitia custodiatur qui altario inseruiunt.

C. Carth. II c 2; H 294-5 var.; M 325-6; IP 3.93 (frag. and var.); D 84 c 3, cf D 31 c 3 near IP

<sup>1</sup> Incipit add. ZOHA, om. CLKNB

<sup>2</sup> -nensi CKNBOA; -niensi ZH

<sup>3</sup> De - sec. CLWKPOHQ; om. NDB; De - Cart. A

<sup>4</sup> cp. ii CLSWKNDPZOH; om. BQA

<sup>5</sup> sacros sanctos CRXSWDBPZJHQA; sacrosanctos LKNH; sacros sancto O

<sup>6</sup> et CKNBZOQA; om. H

<sup>7</sup> Domino CKNBP; Deo ZOHA

<sup>8</sup> -c- ss O

<sup>9</sup> ab - abstineant in mg. O

<sup>10</sup> corr. fr. et Z

<sup>11</sup> dictum est - ab omnibus ss O

2<sup>1</sup>

Vt chrisma et benedictio puellarum<sup>2</sup> et reconciliatio penitentium a presbiteris non<sup>3</sup>  
 fiat. cp. iii<sup>4</sup>

Fortunatus episcopus dixit, Si iubet sanctitas uestra, suggero<sup>5</sup>. Nam memini<sup>6</sup> preterito concilio fuisse statutum ut chrisma uel reconciliatio<sup>7</sup> penitentium<sup>8</sup> necnon et puellarum consecratio a presbiteris non fiat. Si quis autem emerit hoc faciens, quid

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> ben. puell. CLRWKBZOHA; puell. ben. N

<sup>3</sup> non CLRWKBZOHA; om. N

<sup>4</sup> Vt - fiat in mg. Z; cp. iii CXSWKNPZOHQA; om. RB; c. xiii L

<sup>5</sup> -e- ss O

<sup>6</sup> corr. fr. nemini K

<sup>7</sup> corr. fr. teconc- OA

<sup>8</sup> -tium CLWKBZOHA; -tum N

de eo statuendum sit? Aurelius episcopus<sup>9</sup> dixit, Audiuit dignatio uestra suggestionem fratris et coepiscopi nostri<sup>10</sup> Fortunati, quid ad hec dicitis? Ab uniuersis episcopis dictum est, Chrismatis [95ra] confectio et puellarum consecratio a presbiteris non fiat, uel reconciliare quemquam<sup>11</sup> in publica missa presbitero non licere, hoc omnibus placet.

*C. Carth. II c 3; H 295a var.; M 326; C 26 q 6 c 1*

<sup>9</sup> a lacuna follows O

<sup>10</sup> ss C

<sup>11</sup> ss B

### 3<sup>1</sup>

*Vt presbiter penitentem iussus ab episcopo suo reconciliet<sup>2</sup> cp. iiii<sup>3</sup>*

Aurelius episcopus dixit, Si quisquam in periculo fuerit constitutus et se reconciliari diuinis altaribus petierit, si episcopus absens fuerit debet utique presbiter consulere episcopum, et sic periclitantem eius precepto reconciliare. Quam rem debemus salubri consilio<sup>4</sup> roborare. Ab uniuersis episcopis dictum est, Placet quod sanctitas uestra necessario nos instruere dignata est.<sup>5</sup>

*C. Carth. II c 4; H 295a var.; M 326-7; ID 15.2; C 26 q 6 c 5*

<sup>1</sup> no mg. no. K; ii D

<sup>2</sup> Vt - rec. in mg. Z; -con- ss O

<sup>3</sup> cp. iiii CLSKNBZPHA; om. RX

<sup>4</sup> corr. fr. conc- Z

<sup>5</sup> Si quisquam in periculo – dign. est om. L, inserting Ergo recte - omnibus placet from c 4

### 4<sup>1</sup>

*Vt qui excommunicatum alterius susceperit excommunicetur<sup>2</sup> cp. vii<sup>3</sup>*

Geneclius episcopus dixit, Ergo recte suggerunt fratres et coepiscopi nostri ut qui merito facinorum suorum ab ecclesia pulsi sunt, si ab aliquo episcopo aut<sup>4</sup> presbitero uel<sup>5</sup> clerico fuerint in communionem suscepti, etiam ipse pari cum eis crimine teneatur obnoxius refugientes sui episcopi regulare iudicium. Ab uniuersis<sup>6</sup> dictum est, Omnibus placet.

*C. Carth. II c 7b; H 295b; M 327; Cf ID 14.28; cf IP 5.98; +C 11 q 3 c 29 (Qui merito - iudicium)*

<sup>1</sup> no. iii KD; whole canon in mg. L (but see c 3)

<sup>2</sup> Vt - exc. in mg. Z

<sup>3</sup> vii CLRSWKZOHQ; om. NB; vi A

<sup>4</sup> aut CLRXS<sup>2</sup>WBZPHA; om. S; aut a P; uel KND

<sup>5</sup> uel CLRXSWNPZPHA; aut KDB

<sup>6</sup> -ersi Z

### 5<sup>1</sup>

*Vt si excommunicatus presbiter sacrificauerit<sup>2</sup> anathematizetur<sup>3</sup>*

Alipius<sup>4</sup> episcopus ecclesie Tagastensis<sup>5</sup> legatus prouincie Numidie dixit, Nec illud pretermittendum<sup>6</sup> est, ut si quis forte presbiter ab episcopo suo correptus aut excommunicatus tumore<sup>7</sup> uel superbia inflatus putauerit separatim<sup>8</sup> Deo<sup>9</sup> sacrificia

<sup>1</sup> no. iiii KD

<sup>2</sup> sacrificauerit CLRKNBP; sacrificere presumpserit ZOHA

<sup>3</sup> Vt - anath. in mg. Z; viii add. RWBPZOHQ; vii add. A, om. CLXSKND

<sup>4</sup> Elip- L; corr. fr. Olip- N

<sup>5</sup> Tagast- CLKNBZOHQ; Tagat- A

<sup>6</sup> pretermittendum CKNBZHA; preterminendum O

<sup>7</sup> corr. fr. tim- O

<sup>8</sup> separatim CLRKNBP; separatim X; separatim se ZOHA

<sup>9</sup> in mg. after sacrific. S

offerenda, uel aliud erigendum<sup>10</sup> altare contra<sup>11</sup> ecclesiasticam fidem disciplinamque crediderit<sup>12</sup>, non exeat impunitus. Valentinus prime sedis prouincie Numidie<sup>13</sup> dixit, Necessaria<sup>14</sup> discipline ecclesiastice, et fidei congrua sunt que frater noster Alipius prosecutus est. Proinde quod inde<sup>15</sup> uidetur uestre dilectioni edicite. Si quis presbiter contra episcopum suum inflatus scisma fecerit, anathema sit. Ab uniuersis episcopis dictum est, Si quis presbiter a preposito suo excommunicatus<sup>16</sup> uel correptus fuerit [95rb] debet utique apud uicinos episcopos conqueri, ut ab ipsis eius causa possit audiri, ac per ipsos suo episcopo reconciliari. Quod nisi fecerit, sed superbia quod absit inflatus secernendum se ab episcopi sui communione duxerit ac separatim cum<sup>17</sup> aliquibus scisma faciens sacrificium Deo obtulerit, loco amisso anathema habeatur. Nichilominus<sup>18</sup> et de ciuitate et<sup>19</sup> congregatione in qua fuerit longius repellatur<sup>20</sup> ne uel ignorantes uel simpliciter uiuentes serpentina fraude decipiat. Quoniam secundum apostolum, ecclesia una est, una fides, unum baptisma<sup>21</sup>. Et si querimoniam iustam aduersus episcopum non habuerit, inquirendum erit.

*C. Carth. II c 8; H 295b (var.); M 327-8 as here; C 11 q 3 c 5 var., Si quis presbiter ab episcopo suo correptus - end*

<sup>10</sup> *corr. fr. eli- H; exigendum O*

<sup>11</sup> *non exeat add. and canc. O*

<sup>12</sup> *agendum add. ZOHA, om. CKNBP*

<sup>13</sup> *Num. prou. marked for reversal N*

<sup>14</sup> *-aria CLKNBP; -ario ZOHA*

<sup>15</sup> *quod inde CLXKDP; quid inde RSWNB; quid exinde ZOHA*

<sup>16</sup> *inflatus scisma fecerit - excomm. added at foot of leaf Z*

<sup>17</sup> *cum CKNZOHA; om. B*

<sup>18</sup> *corr. fr. nicholom- O*

<sup>19</sup> *de add. N, om. CLKDBZOHA*

<sup>20</sup> *rep- CLRKDBZOHA; exp- N*

<sup>21</sup> *-isma CLRWKNZOHA; -ismum B*

## A2. XVII DE CONCILIO CARTAGINENSI TERCIO<sup>1</sup>

- i. Vt episcopus priusquam ordinetur canones agnoscat<sup>3</sup>
- ii. Vt leuite et uirgines ante xxv<sup>5</sup> annos non consecrentur
- iii. <sup>6</sup>Episcopus accusatus ubi uel infra quod tempus examinatur
- iiii. De presbiteris et dyaconibus quanti episcopi eos audiant
- v. Vt clerici publica iudicia non appellent
- vi. Si a quoquam ab aliis iudicibus ecclesiasticis ad alios iudices ecclesiasticos maioris auctoritatis fuerit prouocatum non obesse prioribus diuersas sententias proferentibus
- vii. Vt filii clericorum ad spectaculum non accedant
- viii. Vt clerici non sint conductores uel negotiatores
- iiiiii. Vt clerici non sint usurarii
- x. Vt cum<sup>7</sup> clericis extranee femine non cohabitent
- xi. Vt clerici cum ad pubertatem uenerint aut coniugium aut castitatem profiteantur
- xii. Vt plebes alienas alius episcopus non usurpet

<sup>1</sup> *De (Ex W) - tercio CXSWB; De conc. Cart. L; om. RKNPZOHQA*

<sup>2</sup> *capitulatio om. NZOHQA, in CLRSXWK(DM)BP*

<sup>3</sup> *DM omit whole entry*

<sup>4</sup> *DM omit whole entry*

<sup>5</sup> *x ss C*

<sup>6</sup> *Vt add. B, om. CLRWKNP*

<sup>7</sup> *c ss C*

- xiii. Vt nullus episcopus alienum clericum audeat retinere uel ordinare  
 xiiii. Vt nullus clericus ordinetur nisi fuerit probabilis  
 xv. Vt in sacrificio tantum panis et calix offeratur  
 xvi. Ne clerici uel continentes ad uiduas uel uirgines soli habeant  
 accessum<sup>8</sup>  
 xvii. Vt prime sedis episcopus princeps sacerdotum non appelletur  
 xviii. Vt clerici tabernas non ingrediantur  
 xviiii. Vt episcopus sine formata metropolitani longius non proficiscatur<sup>9</sup>  
 xx. Vt missa a ieiunis celebretur [95va]  
 xxi.<sup>10</sup> Vt nullus in ecclesia conuiuetur  
 xxii. Vt penitentibus iuxta peccatum modus penitentiae detur<sup>11</sup>  
 xxiii. Vt presbiter inconsulto episcopo non reconciliet penitentem  
 xxiiii. De custodia sacrarum uirginum  
 xxv.<sup>12</sup> Vt apostaticis uel histrionibus conuersis penitentia non negetur  
 xxvi. Vt presbiter chrisma non conficiat  
 xxvii. Vt clerici sine necessitate in aliena ciuitate non immorentur  
 xxviii. Vt non liceat fieri translationes episcoporum  
 xxviiii. Vt dum episcopus eligitur si contradictores habeat, quinque sacerdotes  
 conueniant  
 xxx. De clericis agros uel predia comparantibus

<sup>8</sup> accessum C(? after corr.)XSWKDP; ascensum LRB

<sup>9</sup> proficiscatur CLRXSK<sup>2</sup>DP; proficiscantur W; profiscatur K; profisciscatur B

<sup>10</sup> xxi om. B (one out from here)

<sup>11</sup> detur CLRXSWBP; sit dandus KD

<sup>12</sup> B returns to right sequence

1<sup>1</sup>

*Incipit de concilio Cartaginensi<sup>2</sup> tercio<sup>3</sup>. Vt episcopus priusquam ordinetur canones  
 agnoscat cp. iii<sup>4</sup>*

Placuit ut ordinatis episcopis uel clericis prius ab ordinatoribus suis decreta  
 conciliorum auribus eorum inculcentur<sup>5</sup>, ne se aliquid contra statuta concilii fecisse  
 peniteant<sup>6</sup>.

*C. Carth. III c 3; H 297a; M 331; +D 38 c 7*

<sup>1</sup> om. DM; no. om. KNB

<sup>2</sup> -ensi CRWKNPQA; -iensi ZOHQ<sup>2</sup>

<sup>3</sup> Incipit - tercio (corr. fr. quarto M) in DM before c 3; om. B

<sup>4</sup> Vt - agn. in mg. Z; cp. iii CRKNPZOHA(before Vt); om. B; Vt - iii om. Q; Incipit de - iii in mg. A

<sup>5</sup> corr. fr. inculcentur to inducentur O

<sup>6</sup> corr. fr. -ent K

2<sup>1</sup>

*Vt leuite et uirgines ante xxv<sup>2</sup> annos non consecrentur<sup>3</sup> cp. iii<sup>4</sup>*

Item placuit ut ante xxv annos etatis nec diaconi ordinentur nec uirgines  
 consecrentur, et ut lectores populum non salutent.

*C. Carth. III c 4; H 297a; M 331; ID 6.31 as BD 2.11; IP 3.30; +D 77 c 5 (insc. as here), +C 20 q 1 c  
 14 (insc. var.)*

<sup>1</sup> om. DM; no. om. KNB

<sup>2</sup> -x- ss C

<sup>3</sup> Vt - cons. in mg. Z; corr. fr. conterentur O

<sup>4</sup> cp. iiiii C<sup>2</sup>LRWPZOHQ; cap. iii CKN; om. XBA

3<sup>1</sup><sup>2</sup>*Episcopus accusatus ubi uel infra quod tempus examinetur*<sup>3</sup> cp. vii<sup>4</sup>

Aurelius episcopus dixit, Quisquis episcoporum accusatur. ad primates prouincie ipsius causam<sup>5</sup> deferat accusator. Nec a communione suspendatur cui crimen intenditur, nisi ad causam suam dicendam electorum iudicium<sup>6</sup> die statuta litteras euocatus minime occurrerit<sup>7</sup>. hoc est infra spacium mensis ex ea die qua eum litteras accepisse constiterit. Quod si aliquis uerax<sup>8</sup> necessitatis<sup>9</sup> causas probauerit quibus eum occurrere non potuisse manifestum<sup>10</sup> sit. cause sue dicende intra alterum mensem integram<sup>11</sup> habeat facultatem. Verum tamdiu post mensem secundum non communicet donec purgetur. Si autem ad concilium uniuersale<sup>12</sup> anniuersarium occurrere<sup>13</sup> noluerit, ut uel ibi causa eius terminetur. [95vb] ipse in se dampnationis sententiam dixisse iudicetur. Tempore sane quo non communicat<sup>14</sup>, nec in sua ecclesia uel parrochia communicet. Accusator autem eius si nunquam diebus cause dicende defuerit, a communione non remoueat. Si uero aliquando defuerit subtrahens se restituto in communionem episcopo ipse remoueat a communione accusator, ita tamen ut nec ipsi<sup>15</sup> adimatur facultas cause peragende, si se ad diem occurrere non noluisse<sup>16</sup> sed non potuisse probauerit. Illud uero placuit, ut cum agere ceperit in<sup>17</sup> episcoporum iudicio si fuerit accusatoris persona culpabilis, ad arguendum non admittatur, nisi proprias causas non tamen ecclesiasticas asserere uoluerit.

*C. Carth. III c 7; H 297b; M 331-2; C 4 q 5 c 1 to potuisse probauerit, C 4 q 6 c 1 (Illud uero - end)*

<sup>1</sup> no. om. KNB; i D; vii M

<sup>2</sup> Vt add. ZOHQA, om. CLRWKNDMB

<sup>3</sup> Vt - exam. in mg. Z

<sup>4</sup> vii CLRWNDMPZOHA; iii K; om. B

<sup>5</sup> -sam in mg. C

<sup>6</sup> iudicium LRXSWKNDBPZOHA; iudic um CL<sup>2</sup>D<sup>2</sup>

<sup>7</sup> -erit CKNPZOHA; -it B

<sup>8</sup> uerax CLXSWKND; ueras RBPZOHA

<sup>9</sup> corr. fr. -ates Z

<sup>10</sup> ma- in mg. C

<sup>11</sup> -ram CLRWBPZOHA; -rum KND

<sup>12</sup> uniuersale CLRWDMBZOHA; uniuerse K; uniuersalem N

<sup>13</sup> corr. fr. -erit O

<sup>14</sup> corr. fr. -ant

<sup>15</sup> corr. fr. ipse B

<sup>16</sup> corr. fr. uol- Z

<sup>17</sup> in CLKNBZOHQ; om. A

4<sup>1</sup>*De presbiteris et diaconibus*<sup>2</sup> quanti episcopi eos audiant cp. viii

Si autem presbiteri uel diaconi fuerint accusati, adiuncto sibi ex uicinis locis proprius<sup>3</sup> episcopus legitimo<sup>4</sup> numero collegarum quos ab eodem accusati petierint, id est una secum in presbiteri nomine episcopi sex, in diaconi tres qui ipsorum causas discutiant, eadem dierum et dilationum et a communione remotionum et discussione personarum inter accusatores et eos qui accusantur forma seruata. Reliquorum autem clericorum causas etiam solus episcopus loci agnoscat<sup>5</sup> et finiat.

*C. Carth. III c 8; H 297-8; M 332; C 15 q 7 c 5*

<sup>1</sup> iii K whose nos. are one out; ii D; om. B

<sup>2</sup> -c- ss O

<sup>3</sup> proprius CLRWNDBZOHQ; prius KA

<sup>4</sup> -ti- ss O

<sup>5</sup> ag- RXSKNDBPZOHA; cog- CLW

5<sup>1</sup>*Vt clerici publica iudicia non appellent<sup>2</sup>. cp viiii<sup>3</sup>*

De diuersis ordinibus ecclesie seruientibus, ut siquis in causam criminis incurrerit, et abnuerit iudicium ecclesiasticum, debeat periclitari. Et ut filii sacerdotum spectacula secularia non adeant. Item placuit quisquis episcoporum, presbiterorum et diaconorum seu clericorum, cum in ecclesia ei crimen<sup>4</sup> fuerit intentum, uel ciuilis<sup>5</sup> causa fuerit commota, si derelicto<sup>6</sup> ecclesiastico iudicio<sup>7</sup> publicis iudiciis purgari uoluerit, etiam si pro ipso fuerit prolata sententia, locum suum amittat. [96ra] et hoc in criminali actione. In ciuili uero perdat quod euicit, si locum suum obtinere maluerit. Siquidem enim ad eligendos iudices undique ecclesie consortio iudicat qui de uniuersa ecclesia male sentiendo de iudicio seculari poscit auxilium. cum priuatorum causas apostolus etiam ad ecclesiam deferri atque ibi determinari precipiat.

*C. Carth. III c 9; H 298a; M 332; ID 6.362 to maluerit; C 11 q 1 c 43 from Placuit ut quisquis episcoporum, +C 11 q 1 c 44 (De diuersis - periclitari)*

<sup>1</sup> iii D; *no. om.* N

<sup>2</sup> -ent CRKNDBZOH; -ant QA?

<sup>3</sup> viiii CLKNDZOHQA; *om.* B

<sup>4</sup> ei crimen *erased X, which has* fuerit intentum – causa *in mg. in second hand*

<sup>5</sup> *corr. fr.* cuil- O

<sup>6</sup> derelicto CLRWK<sup>2</sup>D<sup>2</sup>BZOHA; delicto KN; ? D

<sup>7</sup> eccl. iud. CLWKNZOHA; iud. eccl. B

6<sup>1</sup>

*Si a quoquam<sup>2</sup> ab aliis iudicibus ecclesiasticis ad alios iudices ecclesiasticos maioris<sup>3</sup> auctoritatis fuerit prouocatum<sup>4</sup> non obesse prioribus diuersas sententias proferentibus<sup>5</sup> cp. x*

Hoc etiam placuit ut a quibuscumque iudicibus ecclesiasticis ad alios iudices ecclesiasticos ubi est maior auctoritas fuerit prouocatum, non eis obsit<sup>6</sup> quorum fuerit soluta sententia, si conuinci non potuerint<sup>7</sup>, uel inimico animo iudicasse, uel aliqua cupiditate aut gratia deprauati<sup>8</sup>. Sane si ex consensu partium iudices electi fuerint, etiam a pauciore numero quam constitutum est non liceat prouocari.

*C. Carth. III c 10; H 298a; M 332; ID 3.363; IP 4.133; C 2 q 6 c 37 to deprauati, c 34 (Sane to end)*

<sup>1</sup> *no. om.* N; iiii D

<sup>2</sup> quoquam C?LRWKDBZOHA; quodam N

<sup>3</sup> maioris CLRWKNB; *om.* ZJOHA

<sup>4</sup> fuerit prou. CLRWKNB; prou. fuerit ZJOHA

<sup>5</sup> Si - prof. *in mg.* Z

<sup>6</sup> obsit CLRWKNBZJHQ; absit OA

<sup>7</sup> potuerint CLRXSKDPZJO<sup>2</sup>HQA; potuerunt W; potuerit NO; poterint B

<sup>8</sup> deprauati CLRWDBZOHQA; prauati KN

7<sup>1</sup>*Vt filii clericorum ad spectaculum non accedant<sup>2</sup>*

Vt filii sacerdotum uel clericorum<sup>3</sup> spectacula secularia non exhibeant, sed nec spectent, quamquam tamen<sup>4</sup> a spectaculo et omnes laici<sup>5</sup> prohibeantur. Semper enim<sup>6</sup> Christianis omnibus hoc<sup>7</sup> interdictum est, ut ubi<sup>8</sup> blasphemi sunt<sup>9</sup> non accedant.

<sup>1</sup> *no. om.* N; v D

<sup>2</sup> Vt - acc. *in mg.* Z

<sup>3</sup> sac. uel cl. CLRWKNZOHA; cl. uel sac. B

<sup>4</sup> tamen CLKNBZHA; *om.* O

<sup>5</sup> laici C<sup>2</sup>LRWKBPZOHA; loci CXSND

<sup>6</sup> enim CLRKNBZOHQ; *om.* A

<sup>7</sup> hoc CLRSWBZOHA; *om.* KND

<sup>8</sup> *corr. fr.* ibi C

<sup>9</sup> sunt CLRWKNBZOQA; sint H

C. Carth. III c 11; H 298; M 332

8<sup>1</sup>

*Vt clerici non sint conductores uel negociatores<sup>2</sup> cp. xv*

Item placuit ut<sup>3</sup> episcopi<sup>4</sup>, presbiteri et diaconi uel clerici non sint conductores aut procuratores, neque ullo turpi uel inhonesto negotio uictum querant, quia respicere debent scriptum esse, Nemo militans Deo implicat se negociis secularibus.

C. Carth. III c 15; H 298a-b; M 333; C 21 q 3 c 3

---

<sup>1</sup> no. om. N; vi D

<sup>2</sup> Vt - neg. in mg. Z

<sup>3</sup> ut CLRKNZOHA; om. B

<sup>4</sup> episcopi CKNBJOHQA; om. Z

9<sup>1</sup>

*Vt clerici non sint usurarii<sup>2</sup> cp. xvi*

Vt nullus clericorum amplius accipiat<sup>3</sup> quam accomodauerit. Si pecuniam, pecuniam accipiat. Si speciem, eandem speciem<sup>4</sup> quantam dederit accipiat<sup>5</sup>. Et quicquid aliud tantum<sup>6</sup> quantum dederit<sup>7</sup> recipiat<sup>8</sup>.

C. Carth. III c 16; H 298b; M 333; ID 13.9; IP 3.158; C 14 q 4 c 6, cf first recension c 9a (Winroth, Making, 214).

---

<sup>1</sup> no. om. N; vii D

<sup>2</sup> Vt - usur. in mg. Z

<sup>3</sup> acc- CLRSWKNBQ; resp- O; rec- ZJHQ<sup>2</sup>A

<sup>4</sup> speciem CLRWKNBZJO; om. HQA

<sup>5</sup> acc. ded. marked for reversal N

<sup>6</sup> tantum CKNBZQA; om. O

<sup>7</sup> dederit C<sup>2</sup>LRXSWKBP<sup>2</sup>ZOA; dedit CN

<sup>8</sup> rec- CRKNZOHA; acc- B

10<sup>1</sup>

*Vt cum clericis extranee femine non cohabitent<sup>2</sup> cp. xviii<sup>3</sup> [96rb]*

Vt cum omnibus omnino clericis extranee femine non cohabitent<sup>4</sup>, sed sole matres, auie<sup>5</sup> et matertere, amite, sorores et filie fratrum, aut sororum et quecumque ex familia domestica, necessitate etiam antequam ordinarentur iam cum eis habitabant. Vel si filii eorum iam ordinatis parentibus<sup>6</sup> uxores acceperunt<sup>7</sup>. aut seruis non habentibus in domo quas ducant aliunde ducere necessitas fuerit.

C. Carth. III c 17; H 298b; M 333; +D 81 c 27

---

<sup>1</sup> no. om. N

<sup>2</sup> in mg. ZO

<sup>3</sup> xviii CXSKN; xviii L; xvii RWZOHQA; ? DP; om. B

<sup>4</sup> cohab- CKNZOHA; hab- B

<sup>5</sup> auie CLWDBZOHA; aue K

<sup>6</sup> ord. par. CLWDBZOHA; par. ord. K

<sup>7</sup> acceperunt CLWDBZOHA; accipiunt K

11<sup>1</sup>

*Vt clerici cum ad pubertatem uenerint<sup>2</sup> aut coniugium aut castitatem<sup>3</sup> profiteantur<sup>4</sup>  
cp. xviii<sup>5</sup>*

Placuit ut lectores cum ad annos pubertatis uenerint cogantur aut uxores ducere aut continentiam profiteri.

*C. Carth. III c 19; H 298b; M 333; IP 3.111 (sl. var.); D 32 c 8 as IP*

---

<sup>1</sup> no. om. N

<sup>2</sup> corr. fr. -erit O

<sup>3</sup> in mg. O

<sup>4</sup> Vt - prof. in mg. Z

<sup>5</sup> xviii CRSKNDJHA; om. B; xxi P; xviii ZOQ

12<sup>1</sup>

*Vt plebes alienas alius<sup>2</sup> episcopus non usurpet<sup>3</sup> cp. xx<sup>4</sup>*

Placuit ut a nullo episcopo usurpentur plebes aliene, nec aliquis episcoporum<sup>5</sup> supergrediatur in<sup>6</sup> dyocesim<sup>7</sup> collegam suum.

*C. Carth. III c 20; H 298b; M 333; ID 5.173 as BD 1.64; +C 7 q 1 c 27*

---

<sup>1</sup> no. om. N

<sup>2</sup> alius CLRSWBPZOHA; alienus KND

<sup>3</sup> Vt - usurp. in mg. Z

<sup>4</sup> cp. xx CRKNOHQQA; om. B; xviii Z; ? P

<sup>5</sup> episcoporum CLRWKDBZOHA; eorum N

<sup>6</sup> in CKNBOHQQA; om. Z

<sup>7</sup> -sim CNDBZOHA; -si K

13<sup>1</sup>

*Vt nullus episcopus alienum clericum audeat retinere uel ordinare<sup>2</sup> cp. xxi<sup>3</sup>*

Vt clericum alienum nisi concedente<sup>4</sup> eius episcopo nemo audeat<sup>5</sup> uel retinere uel promouere in ecclesia sibi credita<sup>6</sup>. Clericorum autem nomen etiam<sup>7</sup> lectores et psalmiste et ostiarii retinent.

*C. Carth. III c 21; H 298b; M 333; D 72 c 2*

---

<sup>1</sup> no. om. N

<sup>2</sup> Vt - ord. in mg. Z

<sup>3</sup> xxi CLXSWKNDHQQA; xxii RBP; xx Z

<sup>4</sup> corr. fr. concedite K

<sup>5</sup> corr. fr. -iat O

<sup>6</sup> ecclesia sibi credita CXWKND; ecclesiam sibi creditam LRSBPZOHA

<sup>7</sup> etiam CLRWNDBZOHA; et K

14

*Vt nullus clericus ordinetur nisi fuerit probabilis cap. xxii<sup>1</sup>*

Vt nullus ordinetur clericus nisi probatus uel episcoporum examine<sup>2</sup> uel populi testimonio.

*C. Carth. III c 22; H 298b; M 333; D 24 c 2*

---

<sup>1</sup> Vt - prob. in mg. Z; cp. xxii om. B; xxiii P; xxi Z

<sup>2</sup> examine CKNBZHQA; exanime O

## 15

*Vt in sacrificio<sup>1</sup> tantum panis et calix offeratur cp. xxiii<sup>2</sup>*

Vt in sacramentis<sup>3</sup> corporis et sanguinis Domini nichil amplius offeratur quam ipse Dominus tradidit. Hoc est panis et uinum aque<sup>4</sup> mixtum. nec amplius in sacrificiis offeratur quam de uuis et frumentis.

*C. Carth. III c 24; H 298b; M 333; De cons. D 2 c 5*

<sup>1</sup> sacrificio LRWKNBZOQA; sacramento H; ? C

<sup>2</sup> Vt - off. in inner mg. Z; xxiii CRXSWKNDPOQ; xxiii L; om. B; xxii Z; xiiii A

<sup>3</sup> corr. fr. -ti H

<sup>4</sup> aque CLRSWBPZOHA; aqua KND

## 16

*Ne clerici uel continentis<sup>1</sup> ad uiduas uel uirgines soli habeant ascensum<sup>2</sup> cp. xxv<sup>3</sup>*

Vt clerici uel continentis ad uiduas uel uirgines nisi ex iussu et permissu episcoporum aut presbiterorum non accedant. Et hoc non<sup>4</sup> soli faciant, sed cum clericis, uel cum his cum quibus episcopus aut<sup>5</sup> presbiter iusserit<sup>6</sup>.

*C. Carth. III c 25a; H 298b; M 334; D 81 c 32 has more, and insc. var.*

<sup>1</sup> cont- CRKNPOHA; incont- B

<sup>2</sup> ascensum CRBZJO; accessum XSWDPHQQA; accensum L; accessum K; acc' N. Ne - asc. in mg. Z

<sup>3</sup> cp. xxv CRSWKNBOHQ; xxiii Z; om. A

<sup>4</sup> ss after soli K

<sup>5</sup> aut CLRSWBZOHA; uel KND

<sup>6</sup> corr. fr. -urit O

## 17

*Vt prime sedis episcopus princeps sacerdotum non appelletur<sup>1</sup> cp. xxvi<sup>2</sup> [96va]*

Vt prime sedis episcopus non appelletur<sup>3</sup> princeps sacerdotum<sup>4</sup>, aut summus sacerdos. aut aliquid huiusmodi, sed tantum prime sedis episcopus.

*C. Carth. III c 26; H 298b; M 334; +D 99 c 3*

<sup>1</sup> Vt - app. in mg. Z

<sup>2</sup> xxiii Z

<sup>3</sup> appell A

<sup>4</sup> princ. sac. before non KND

## 18

*Vt clerici tabernas non ingrediantur<sup>1</sup> cap. xxvii<sup>2</sup>*

Vt clerici<sup>3</sup> edendi uel bibendi causa tabernas non ingrediantur, nisi peregrinationis necessitate compulsi.

*C. Carth. III c 27; H 299a; M 334; +D 44 c 4*

<sup>1</sup> -n- ss K; Vt - ingr. in mg. Z

<sup>2</sup> xxvi Z

<sup>3</sup> clerici CKNDBZA; cleri O

## 19

*Vt episcopus<sup>1</sup> sine formata metropolitani<sup>2</sup> longius<sup>3</sup> non proficiscatur<sup>4</sup> cp. xxviii<sup>5</sup>*

Item placuit ut episcopi trans mare non proficiscantur<sup>6</sup>, nisi consulto prime sedis episcopo, siue<sup>7</sup> cuiusque prouincie primate, ut ab eo precipue possit sumere formatam uel commendationem.

<sup>1</sup> non add. A, om. CLKNBZOHQ

<sup>2</sup> episcopi add. B, om. CLRKNPZOHA

<sup>3</sup> longius CLWNDBZOHA; longe K

<sup>4</sup> Vt - prof. in mg. Z; proficiscatur CLRWKNDPZOHA; profisciscatur B

<sup>5</sup> cp. xxviii om. B; xxvii Z

C. Carth. III c 28; H 299a; M 334

<sup>6</sup> profisc- B; -cis- ss Z

<sup>7</sup> sili corr. to ? K

## 20

*Vt missa a<sup>1</sup> ieiunis celebretur<sup>2</sup> cp. xxviii<sup>3</sup>*

Vt sacramenta altaris non nisi a<sup>4</sup> ieiunis<sup>5</sup> hominibus celebrentur<sup>6</sup>. Nam si aliquorum pro meridiano tempore defunctorum siue episcoporum siue ceterorum commendatio facienda est. solis orationibus fiat, si illi qui faciunt iam pransi inueniantur.

C. Carth. III c 29; H 299a; M 334; De cons. D 1 c 49

<sup>1</sup> ss C

<sup>2</sup> corr. fr. -entur O; Vt - celebrentur in mg. Z

<sup>3</sup> xxviii Z

<sup>4</sup> a CKNBOHQ; om. Z

<sup>5</sup> corr. to ieiunis fr. ? K; corr. to ieiunibus N ; corr. fr. -uniis O

<sup>6</sup> ce-celebrentur A

## 21

*Vt nullus in ecclesia conuiuetur<sup>1</sup> cp. xxx<sup>2</sup>*

Vt nulli episcopi uel clerici in ecclesia conuiuentur, nisi forte transeuntes hospiciorum necessitate illic reficiant. Populi etiam ab huiusmodi conuiuuiis quantum fieri potest prohibeantur.

C. Carth. III c 30; H 299a; M 334; +D 42 c 5

<sup>1</sup> Vt - conu. in mg. Z

<sup>2</sup> cp. xxx om. B; xxviii Z

## 22

*Vt penitentibus<sup>1</sup> iuxta peccatum modus penitentiae detur<sup>2</sup> cp. xxxi<sup>3</sup>*

Vt penitentibus secundum differentiam peccatorum episcopi arbitrio penitentiae tempora decernantur.

C. Carth. III c 31; H 299a; M 334; ID 15.3; +C 26 q 7 c 5

<sup>1</sup> -ibus ss O

<sup>2</sup> Vt - detur in mg. Z; detur CL<sup>2</sup>RXSWBPZOHA; om. L; sit dandus KND

<sup>3</sup> xxx Z

## 23

*Vt presbiter inconsulto<sup>1</sup> episcopo non reconciliet penitentem<sup>2</sup> cp. xxxii<sup>3</sup>*

Vt presbiter inconsulto episcopo non reconciliet penitentem nisi absente episcopo necessitate cogente. Cuiuscumque penitentis publicum et uulgatissimum crimen est, quod uniuersam ecclesiam commouerit<sup>4</sup>, ante apsidam manus imponatur ei<sup>5</sup>.

C. Carth. III c 32; H 299a; M 334; ID 15.4, 15.84 (pt. only, as BD 19.70); C 26 q 6 c 14 var.

<sup>1</sup> after corr. Z

<sup>2</sup> Vt - pen. in mg. Z

<sup>3</sup> xxxi Z

<sup>4</sup> eccl. comm. CLRWKNDPZOHA; comm. eccl. B

<sup>5</sup> imponatur ei CLRWKNDP; ei imponatur ZOHA

## 24

*De custodia sacrarum uirginum<sup>1</sup> cp. xxxiii<sup>2</sup>*

<sup>1</sup> De - uirg. in mg. Z

<sup>2</sup> cp. xxxiii om. B; xxxii Z

Vt uirgines sacre si a parentibus a quibus custodiebantur priuate fuerint, quoniam episcopi prouidentia uel [96vb] presbiteri ubi episcopus absens est in monasterio uirginum uel grauioribus feminis commendentur<sup>3</sup>, ut simul habitantes inuicem se custodiant, ne passim uagantes ecclesie ledant opinionem.

C. Carth. III c 33; H 299a; M 334

<sup>3</sup> -entur CLRWDBZOHA; -etur KN

## 25

*Vt apostaticis uel histrionibus<sup>1</sup> conuersis penitentia non negetur<sup>2</sup> cp. xxxv<sup>3</sup>*

Vt<sup>4</sup> scenicis atque histrionibus ceterisque huiusmodi personis uel apostaticis conuersis uel reuersis ad Deum gratia uel<sup>5</sup> reconciliatio non<sup>6</sup> negetur.

C. Carth. III c 35; H 299a; M 334; De cons. D 2 c 96

<sup>1</sup> apos. uel hist. CLRWKNB; hist. uel apost. ZOHA

<sup>2</sup> Vt - neg. in mg. Z

<sup>3</sup> xxxiii ZA(before corr.)

<sup>4</sup> Vt LSWKNDPZOHQA; Et RXB; ? C

<sup>5</sup> ss O

<sup>6</sup> ss C

## 26<sup>1</sup>

*Vt presbiter chrisma non conficiat<sup>2</sup> c. xxxvi<sup>3</sup>*

Vt presbiter inconsulto episcopo uirgines non consecret<sup>4</sup>, chrisma<sup>5</sup> uero nunquam conficiat.

C. Carth. III c 36; H 299a; M 334; +C 26 q 6 c 2

<sup>1</sup> cc 26-7 reversed and then corr. B

<sup>2</sup> Vt - conf. in mg. Z

<sup>3</sup> c. xxxvi om. BA?; xxxiiii Z

<sup>4</sup> corr. fr. conferret O

<sup>5</sup> -s- ss K

## 27

*Vt clerici<sup>1</sup> sine necessitate in aliena ciuitate non immorentur<sup>2</sup> c. xxxvii<sup>3</sup>*

Vt clerici in aliena ciuitate non immorentur, nisi causas eorum iustas episcopi<sup>4</sup> uel presbiteri locorum preuiderint<sup>5</sup>.

C. Carth. III c.37; H 299a; M 335

<sup>1</sup> after corr. Z

<sup>2</sup> Vt - imm. in mg. Z; ciu. non imm. ss and in mg. O

<sup>3</sup> xxxv Z

<sup>4</sup> loci add. ZOQA, om. CRKNBP

<sup>5</sup> preuiderint CLXWKND; peruiderint RBPZJOA; preuideant S; prouiderint HQ

## 28

*Vt non liceat fieri translationes episcoporum<sup>1</sup>. c. xxxviii<sup>2</sup>*

Illud autem suggerimus mandatum uobis<sup>3</sup>, quod etiam<sup>4</sup> in Capuensi<sup>5</sup> plenaria synodo uidetur statutum<sup>6</sup>, ut non liceat fieri rebaptizationes<sup>7</sup>, reordinationes<sup>8</sup> uel<sup>9</sup>

<sup>1</sup> Vt - episc. in mg. Z

<sup>2</sup> xxxviii CRXWKNOHQ; xxxiii LP; om. BA; xxxvi Z; ? S

<sup>3</sup> uobis CSWKDB; nobis LRXNPZOHA

<sup>4</sup> etiam CLRWNDBZOHA; om. K

<sup>5</sup> Capuensi CLRWNDBPZJO; Capunensi K; Capulensi HQA

<sup>6</sup> corr. fr. statum O

<sup>7</sup> rebaptiones N

<sup>8</sup> ss Z

<sup>9</sup> uel CLNDBZOHA; om. K

translationes episcoporum. Nam Crisconius<sup>10</sup> uilla Regiensis episcopus, plebe sua derelicta<sup>11</sup> Triberniensem<sup>12</sup> inuasit ecclesiam, et usque hodie commonitus secundum quod statutum<sup>13</sup> fuerat relinquere eandem<sup>14</sup> quam inuaserat plebem contempsit aduersus statuta<sup>15</sup> que pronuntiata fuerant. Confirmata quidem audiuius, sed petimus secundum quod nobis<sup>16</sup> mandatum est ut dignemini dare fiduciam quo necessitate ipsa cogente liberum nobis sit<sup>17</sup> rectorem prouincie secundum statuta gloriosissimorum principum aduersus illum adire, ut qui miti<sup>18</sup> admonitioni sanctitatis uestre acquiescere noluit, et emendare illicitum auctoritate iudiciaria protinus excludatur. Aurelius episcopus dixit, Seruata forma discipline non existimabitur<sup>19</sup> appetitus si uestra [97ra] caritate modeste conuentus recedere detrectauerit<sup>20</sup>, cum fuerit suo contemptu et<sup>21</sup> contumacia faciente iudiciaria conuentus. Honoratus et Vrbanus episcopi dixerunt, Hoc ergo omnibus placet.

*C. Carth. III c 38; H 299a-b; M 335; +C 11 q 1 c 19, Petimus ut dignemini - end, De cons. D 4 c 107 (frag.)*

<sup>10</sup> Crisconius RWKNDBZOHQ; Chrisconius CS; Crisconius LX; Crisonius PA

<sup>11</sup> -re- ss K

<sup>12</sup> Triburniensem CXSKH; Tuberniensem C<sup>2</sup>; Turbiniensem L; Tuburniensem RNDBZQA; Tiburniensem W; Turbuniensem O

<sup>13</sup> *corr. fr.* statum O

<sup>14</sup> -n- *add.* K

<sup>15</sup> ss O

<sup>16</sup> nobis CLRWNBZOHA; uobis KD

<sup>17</sup> nobis sit CLRWKDBZOA; sit nobis N

<sup>18</sup> *om. with lacuna* N

<sup>19</sup> exist- CRWKDBPZJHQ; est- LSXNOA

<sup>20</sup> -ectauerit CRSKNDPHQ<sup>2</sup>; -actauerit BZJOQA

<sup>21</sup> et CLRWKDBZOHA; *om.* N

## 29

*Vt dum episcopus eligitur si contradictores habeat, quinque sacerdotes conueniant<sup>1</sup>  
cp. xl*

Et<sup>2</sup> illud statuendum. ut<sup>3</sup> quando ad eligendum episcopum conuenerimus. si qua contradictio fuerit oborta<sup>4</sup>, quia talia facta sunt apud nos. non presumant ad purgandum eum qui ordinandus est tres iam. Sed postulentur ad<sup>5</sup> numerum supradictorum duo uel tres, et in eadem plebe cui ordinandus est discutiantur<sup>6</sup> primo persone contradicentium, postremo illa etiam que obiciuntur pertractentur. Et cum purgatus fuerit sub conspectu<sup>7</sup> publico, ita demum ordinetur. Si hoc cum uestre sanctitatis<sup>8</sup> animo concordat, roboretur uestre dignitatis responsione. Ab uniuersis episcopis dictum est, Satis placet.

*C. Carth. III c 40; H 299b; M 335-6; D 23 c 5*

<sup>1</sup> Vt - conu. *in mg.* Z

<sup>2</sup> Et CKNZJOHQ; Vt B

<sup>3</sup> ut CKNBZOHQA; et D

<sup>4</sup> oborta CLXSZ<sup>2</sup>HQ; aborta RWKNBPZJOQ<sup>2</sup>A; adorta D

<sup>5</sup> ss B

<sup>6</sup> -ut- ss O

<sup>7</sup> conspectu CLRWNDBZOHA; aspectu K

<sup>8</sup> *corr. fr.* -astis O

## 30

*De clericis agros uel predia comparantibus<sup>1</sup> cp. xli<sup>2</sup>*

<sup>1</sup> De - comp. CLRWKNDDB; *om.* ZOHA

<sup>2</sup> xli CLRWKNDZOHQ; *om.* B?; xlii A

Placuit ut episcopi, presbiteri, diaconi uel quicumque clerici qui nichil habentes ordinantur, et tempore episcopatus uel clericatus sui agros uel quecumque predia nomine suo comparant<sup>3</sup> tanquam rerum dominicarum inuasionis crimine teneantur nisi admoniti ecclesie eadem contulerint<sup>4</sup>. Si autem ipsis<sup>5</sup> proprie<sup>6</sup> aliquid liberatate<sup>7</sup> alicuius uel successione<sup>8</sup> cognationis uenerit<sup>9</sup>, faciant inde quod eorum proposito<sup>10</sup> congruit. Quod si a suo proposito retrorsum exorbitauerint honore ecclesiastico indigni tanquam reprobis iudicentur<sup>11</sup>.

*C. Carth. III c 49; H 301b; M 339-40; C 12 q 3 c 1*

<sup>3</sup> -ant CLRWNDZOHA; -at K; -antur B

<sup>4</sup> *corr. fr.* -it O

<sup>5</sup> ipsis CRXSWKNPZOHA; ipsi LB

<sup>6</sup> proprie CRXSKNB?ZOA; propriis L

<sup>7</sup> libertate CLRXSWKNDBZOHA; liberalitate C<sup>2</sup>

<sup>8</sup> -ione CLWNDBZOHA; -ioni K

<sup>9</sup> -ne- ss O

<sup>10</sup> eorum prop. CLRSWBZOHA; prop. eorum KND

<sup>11</sup> -entur CLRSWNDBZOHA; -antur K

## A2. XVIII <sup>1</sup>DE CONCILIO CARTAGINENSI QVARTO<sup>2</sup>

- i. Quales debeant ordinari episcopi
- ii. Qualiter ordinentur episcopi
- iii. Qualiter presbiteri ordinentur<sup>4</sup>
- iiii. Quemadmodum diacones<sup>5</sup> constituentur
- v. Quemadmodum subdiaconi ordinentur
- vi. Quemadmodum acoliti ordinentur
- vii. Quemadmodum exorciste constituentur [97rb]
- viii. Qualiter lectores fiant
- viii<sup>6</sup>. Qualiter ostiarii ordinentur
- x. Qualiter psalmiste fiant
- xi. In qualibus<sup>7</sup> uestibus<sup>8</sup> sanctimoniales uirgines suo episcopo offerri debeant
- xii. Qualiter sponsi et sponse benedicantur<sup>9</sup>
- xiii. De cellula sacerdotis
- xiiii. De uictu et habitu sacerdotis
- xv. Vt episcopus libros gentilium non legat
- xvi. Vt episcopus indigentium curam per presbiteros et diaconos agat
- xvii. Vt episcopus per testamentum tuitionem non impendat
- xviii. Vt episcopi pro rebus secularibus non litigent
- xviii. Vt episcopus tantum spiritualibus debeat esse intentus
- xx. Vt episcopus egrotans pro se legatum ad synodum mittat<sup>10</sup>
- xxi. Vt episcopus sine testimonio clericorum et plebis clericos non<sup>11</sup> instituat

<sup>1</sup> Cap. *add.* S

<sup>2</sup> De - quarto *om.* L

<sup>3</sup> *capitulatio om.* NZJOHQA, in CLRXSWKBP; DM *om. cc 1-10, and further cc noted below*

<sup>4</sup> presb. ord. CLRWB; ord. presb. K

<sup>5</sup> diacones CLRWB; subdiacones K

<sup>6</sup> K *om. no., so is one out from now on*

<sup>7</sup> qualibus LRXSKRBP; quibus CW

<sup>8</sup> *corr. fr.* uestis R

<sup>9</sup> DM *om. whole title*

<sup>10</sup> DM *om. whole title*

- xxii. Vt episcopus causas clericis presentibus audiat  
 xxiii. Vt quando episcopus uerbum facit nullus discedat  
 xxiiii. De discordantibus episcopis  
 xxv. Vt episcopus dissidentes concordare compellat<sup>12</sup>  
 xxvi. De episcopo uel clerico in alio loco non transferendo  
 xxvii. De dampnatione episcoporum a synodo retractanda<sup>13</sup>  
 xxviii. De episcopo qui alicui crimen obiecerit  
 xxviiii. Quod irrita sit episcoporum sententia in absentem  
 xxx. Qualiter ab episcopo res ecclesie habeantur  
 xxxi. De irritis distractionibus episcoporum  
 xxxii. De episcopis atque presbiteris ut a<sup>14</sup> cuiusquam<sup>15</sup> ecclesia in ordine suo recipiantur  
 xxxiii. De primatu consensus<sup>16</sup> presbiterorum cum episcopo  
 xxxiiii. De consensu<sup>17</sup> presbiterorum cum episcopo in ecclesia  
 xxxv. Vt presbiteri parrochiani aut per se aut per eos qui sacra tractant accipiant chrisma  
 xxxvi. De obedientia diaconorum<sup>18</sup> erga presbiteros  
 xxxvii. Vt diaconus eucharistiam presbiteri iussu ministret  
 xxxviii. Vt diaconus iubente presbitero sedeat  
 xxxviiii. Vt diaconus coram presbitero interrogatus respondeat  
 xl. Vt diaconus tempore tantum officii albam induat  
 xli<sup>19</sup> De clericis qui pro fide temptati sunt  
 xlii. De his qui pro fide persecutiones passi sunt  
 xliii. De tonsura clericorum  
 xliiii. De habitu clericorum  
 xlvi. Clericum cum extraneis<sup>20</sup> mulieribus non habitare  
 xlvi. Clericum per plateas absque summa necessitate non ambulare [97va]  
 xlvii. Clericum qui non<sup>21</sup> pro aliquo emendo in foro deambulat deponendum  
 xlviii. De clericis qui uigiliis<sup>22</sup> desunt  
 xlviiii. De clericis inter temptationes ab officio declinantibus  
 l. Clericum artificio uictum querere debere  
 li. Clericum artificio uictum et uestimentum sibi preparare debere  
 lii. Clericos ad operandum ualidos et artificio et litteras discere debere  
 liii. De clericis inuidentibus  
 liiii. De clericis fratres accusantibus  
 liii. De clericis adulatoribus et proditoribus  
 lvi. De clericis maledicis  
 lvii. Frequenter litigantem et<sup>24</sup> accusandum facilem non recipiendum

<sup>11</sup> *ss B*<sup>12</sup> *DM om. whole title*<sup>13</sup> *DM om. whole title*<sup>14</sup> *ss C*<sup>15</sup> *cuiusquam LRXSWKDB; cuiuscumque with -cum- ss C*<sup>16</sup> *-ensus RWKBP; -ensu CLX; et consessu S; consessus D*<sup>17</sup> *corr. to consessu D*<sup>18</sup> *-no- ss C*<sup>19</sup> *1 K which is henceforward nine out; whole title in mg. (unnumbered), so now one out X<sup>2</sup>*<sup>20</sup> *extraneis CLRWB; alienis KD*<sup>21</sup> *non CLRWDB; om. K*<sup>22</sup> *uigiliis CLRWDB; uigiis K*<sup>23</sup> *whole title in mg. B*<sup>24</sup> *ad add. RXSKDB, om. CLWP*

- lviii. De discordantibus clericis  
lviii. De scurrilibus<sup>25</sup> clericis et ioculatoribus<sup>26</sup>  
lx.<sup>27</sup> De clericis per creaturas iurantibus  
lxi. De clericis inter epulas cantantibus  
lxii. De clericis indictum ieiunium rumpentibus<sup>28</sup>  
lxiii. De his qui dominico die ieiunant  
lxiii. De Pasche sollempnitate  
lxv. De clericis distractionem episcopi sui circa se iniustam putantibus  
lxvi. De seditioariis non ordinandis  
lxvii. De penitentibus non ordinandis  
lxviii. De his qui uiduas aut<sup>29</sup> repudiatas habuerunt uxores non ordinandis  
lxviii. De conuiuibus et hereticorum societatibus<sup>30</sup> a clericis uitandis  
lxx. De conuenticulis hereticorum  
lxxi. De hereticis uitandis  
lxxii. De his qui communicant excommunicatis  
lxxiii. De his qui penitentiam querunt  
lxxiii. De negligentioribus<sup>31</sup> penitentibus  
lxxv. De his qui in infirmitate penitentiam petunt<sup>32</sup> et non accepta  
obmutescunt  
lxxvi. Penitentibus uiaticum non negandum  
lxxvii. De penitentibus qui uiatico accepto superuixerint  
lxxviii. De penitentibus casu in itinere uel in mari mortuis  
lxxviii. Omni tempore ieiunii penitentibus manus imponi debere  
lxxx. Vt penitentes mortuos efferant et sepeliant<sup>33</sup>  
lxxxi. Penitentes omni die genua flectere debere  
lxxxii. De pauperibus et senibus ecclesie honorandis  
lxxxiii. Episcopum non debere prohibere quemcumque ecclesiam intrare  
[97vb]  
lxxxiii. De baptizandis  
<sup>34</sup>lxxxv. De neophitis  
lxxxvi. Prouocantem ad iudicium alterius fidei iudicis excommunicandum  
lxxxvii. De his qui relictis ecclesie conuentibus ad spectacula uadunt  
<sup>35</sup>lxxxviii. De seruientibus auguriis uel incantationibus<sup>36</sup>  
lxxxviii. De inerguminis  
xc. Item de inerguminis  
xci. Item de eisdem  
xcii. De oblationibus dissidentium fratrum  
xciii. De his qui pauperes opprimunt  
xciii. De his qui oblationes defunctorum retinent  
xcv. De accusatore et accusato

<sup>25</sup> -r- ss C; sculilibus S

<sup>26</sup> -atoribus CLXKP; -aribus RSWDB

<sup>27</sup> lxxviii repeated K, now eight out

<sup>28</sup> rump- CLRWDB; rup- K

<sup>29</sup> aut CLRWKD; uel B

<sup>30</sup> her. soc. CLW; soc. her. RXSKDBP

<sup>31</sup> -ri- ss C

<sup>32</sup> pen. pet. CLRWDB; pet. pen. K

<sup>33</sup> -e- ss C

<sup>34</sup> whole title in mg. but numbered lxxxiii X<sup>2</sup>

<sup>35</sup> DM om. cc 88-91

<sup>36</sup> -ionibus CRWK; -oribus B

- xcvi. De his qui religiosis feminis preponendi sunt  
 xcvi. Laicum clericis presentibus non debere docere  
 xcvi. <sup>37</sup> Mulierem in conuentu uiros docere non debere<sup>38</sup>  
 xcvi. Ne mulier baptizet  
 c. Viduas adolescentes corpore debiles sumptu ecclesie sustentendas<sup>39</sup>  
 ci. De eodem  
 cii. Viduas que stipendiis ecclesie sustentantur in Dei opere assiduas esse<sup>40</sup>  
 debere

<sup>37</sup> Numbered both xcvi and xcvi, so restoring the sequence X

<sup>38</sup> doc. non deb. CLKB; non deb. doc. D

<sup>39</sup> sustentendas CXKDB; sustentas L

<sup>40</sup> ass. esse CRWKD; esse ass. B

1<sup>1</sup>

*Ex<sup>2</sup> concilio Cartaginensi<sup>3</sup> quarto cui interfuit Augustinus tempore Honorii augusti<sup>4</sup>.  
 Quales debeant ordinari episcopi<sup>5</sup>*

Qui<sup>6</sup> episcopus ordinandus est antea examinetur si natura sit prudens, si docibilis, si<sup>7</sup> moribus temperatus, si uita castus, si sobrius, si semper sui negotii cauens, si humilis, si affabilis, si misericors, si litteratus, si in lege Domini instructus, si in<sup>8</sup> scripturarum sensibus cautus, si in dogmatibus ecclesiasticis exercitatus, et ante omnia si fidei documenta uerbis simplicibus asserat, id est Patrem et Filium et Spiritum Sanctum unum Deum esse confirmans, totamque Trinitatis deitatem coessentialem<sup>9</sup> et consubstantialem<sup>10</sup> et coeternalem<sup>11</sup> et coomnipotentem predicans, si singulas quasque in Trinitate personas<sup>12</sup> plenum Deum et totas tres personas unum Deum, si incarnationem diuinam non in Patre neque in Spiritu Sancto factam, sed in Filio tantum credat, ut qui erat<sup>13</sup> in diuinitate<sup>14</sup> Dei Patris Filius, ipse fieret in homine hominis matris filius, Deus uerus ex Patre, et homo uerus<sup>15</sup> ex matre, carnem ex matris [98ra] uisceribus habens, et animam humanam rationabilem simul<sup>16</sup> in eo utriusque nature, id est Deus et homo una persona, unus filius, unus Christus, unus Dominus, creator omnium que sunt et auctor, dominus et rector cum Patre et Spiritu Sancto omnium creaturarum, qui passus sit uera carnis passione, mortuus uera corporis sui<sup>17</sup> morte, resurrexit uera carnis<sup>18</sup> sue receptione et uera anime resumptione in qua ueniet<sup>19</sup> iudicare uiuos et mortuos. Querendum etiam<sup>20</sup> ab eo si noui et ueteris

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> Ex CLKBZJOA; De NDP

<sup>3</sup> -nensi CKNBP; -niensi ZJOA

<sup>4</sup> De conc. - augusti before c 11 below D

<sup>5</sup> Quales - ep. in mg. Z; cap. i add. KZOHQA, om. CLRSWNB

<sup>6</sup> Qui CLRWKNPZOHQ; Cum B; E A

<sup>7</sup> si CLRWKNZOHA; om. B

<sup>8</sup> in CLRWKNBZOH; om. A

<sup>9</sup> coessentialem C(-en- ss)LRWNBZOHA; essentialem K

<sup>10</sup> consub- CLRKNZOA; sub- B

<sup>11</sup> et const. et coet. CLRWKNBZOQA; om. H

<sup>12</sup> in Trin. pers. CLRWKBZOHA; pers. in Trin. N

<sup>13</sup> qui erat CRKNZOHA; querat B

<sup>14</sup> -ate CLRWKNBZOH; -atem A

<sup>15</sup> ss C

<sup>16</sup> simul CLRWNBZOHA; similis K

<sup>17</sup> corp. sui CRKNZOHA; sui corp. B

<sup>18</sup> passione mortuus uero - carnis in mg. O

<sup>19</sup> ueniet CLRWBZOHA; uenire KN

<sup>20</sup> etiam CKNBZOH; om. A

testamenti, id est legis et<sup>21</sup> prophetarum et apostolorum unum eundemque credat auctorem et Deum, si diabolus non per conditionem sed per arbitrium factus sit malus. Querendum etiam ab eo si credat<sup>22</sup> huius quam gestamus carnis<sup>23</sup> et non alterius resurrectionem, si credat iudicium futurum, et recepturos singulos pro his que in hac<sup>24</sup> carne gesserunt uel penas uel premia, si nuptias non prohibeat, si secunda matrimonia non dampnet, si carniū perceptionem non culpet, si penitentibus reconciliatis communicet, si in baptisma<sup>25</sup> omnia peccata, id est tam illud originale contractum quam illa que uoluntarie admissa sunt dimittantur, si extra ecclesiam catholicam nullus saluetur. Cum in his omnibus examinatus inuentus fuerit<sup>26</sup> plene instructus, tunc cum consensu<sup>27</sup> clericorum et laicorum et conuentu totius prouincie episcoporum maximeque metropolitani uel auctoritate uel presentia ordinetur episcopus. Suscepto in nomine Christi<sup>28</sup> episcopatu non sue delectationi nec suis<sup>29</sup> moribus sed his patrum diffinitionibus acquiescat. De hinc disponitur qualiter ecclesiastica officia ordinentur. C. Carthage IV (rectius Statuta ecclesiae antiqua) c 1; H 303a-b; M 342-3; D 23 c 2 lacks last sentence

<sup>21</sup> et CLRWKBZOHA; om. N

<sup>22</sup> -dat LRWBZOA; -dit KN; C obsc. corr.

<sup>23</sup> carnis CLRWKNB; om. ZOHA

<sup>24</sup> hac CLRWKBZOHA; om. B

<sup>25</sup> -isma CRSKBZJOQA; -ismo LXWNHQ<sup>2</sup>; -ismate P

<sup>26</sup> inu. fuerit CLRWKNBZOQA; fuerit inu. H

<sup>27</sup> cum cons- LRWBZOHA; eum cons- CS; etiam cons- KN; cum sensu P

<sup>28</sup> nom. Chr. CLRWKBZOHA; Chr. nom. N

<sup>29</sup> ? corr. fr. suas C

## 2<sup>1</sup>

### Qualiter ordinentur<sup>2</sup> episcopi cp. ii<sup>3</sup>

Episcopus cum ordinatur duo episcopi ponant et teneant euangeliorum codicem super caput et ceruicem eius. Et uno super eum fundente<sup>4</sup> benedictionem<sup>5</sup>, reliqui omnes episcopi<sup>6</sup> qui assunt manibus suis caput eius [98rb] tangant<sup>7</sup>.

C. Carth. IV c 2; H 303b; M 343; ID 5.124; IP 3.18; D 23 c 7

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> ordinentur CLRWKNBP; consecrentur ZOHA (O add. and canc. sequent after con-)

<sup>3</sup> Qual. - ep. in mg. Z; Throughout A2. 18 B either omits the c. no. or gives that of the sequence, not the source

<sup>4</sup> corr. fr. fundere K

<sup>5</sup> in mg. O

<sup>6</sup> omn. ep. CLWKNBZOQ(after corr.)A; ep. omn. H

<sup>7</sup> corr. fr. -unt Z

## 3<sup>1</sup>

### Qualiter presbiteri ordinentur<sup>2</sup> cp. iii

Presbiter cum ordinatur episcopo eum benedicente et manum super caput eius<sup>3</sup> tenente<sup>4</sup> etiam<sup>5</sup> omnes presbiteri<sup>6</sup> qui presentes sunt manus suas iuxta manum episcopi<sup>7</sup> super caput illius<sup>8</sup> teneant.

C. Carth. IV c 3; H 303b; M 343; ID 6.12; IP 3.33; D 23 c 8

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> Qual. - ord. in mg. Z

<sup>3</sup> super caput eius CLRWNBZOQA; eius super caput eius K; super eius caput H

<sup>4</sup> te et manum super – tenen in mg. C; tenente repeated and canc. O

<sup>5</sup> etiam CLRWBZOHA; et N

<sup>6</sup> qui presbiteri add. O

<sup>7</sup> etiam omnes pr. – episcopi om. K, with omnes presbiteri manus supplied later in mg.

<sup>8</sup> illius CLSWNBZOHQ; eius RKA

4<sup>1</sup>

*Quemadmodum dyacones<sup>2</sup> constituentur<sup>3</sup> cp. iiii*

Dyaconus cum ordinatur solus episcopus qui eum benedicit manus super caput illius ponat, quia non ad sacerdotium sed ad ministerium consecratur.

*C. Carth. IV c 4; H 303b; M 343; ID 6.13; IP 3.34; D 23 c 11*

---

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> -ones CRWKNZOA; -oni B

<sup>3</sup> Quem. - const. *in mg. Z*; constituentur LRKNBPZOHA; ordinentur CXSW

5<sup>1</sup>

*Quemadmodum subdyaconi ordinentur<sup>2</sup> cp. v*

Subdiaconus cum ordinatur, quia manus impositionem non accipit patenam de manu episcopi accipiat uacuum et calicem uacuum. De manu uero archidiaconi accipiat urceolum<sup>3</sup> cum aqua et aquamanile<sup>4</sup> et<sup>5</sup> manutergium.

*C. Carth. IV c 5; H 303b; M 343; ID 6.14; IP 3.35; D 23 c 15*

---

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> Quem. - ord. *in mg. Z*

<sup>3</sup> urceolum CLRWNBZOHA; urceum K

<sup>4</sup> et aquamanile RXSKNBZOHA; et manile CWP; aquamanile L

<sup>5</sup> et CKNBZOHA; om. A

6<sup>1</sup>

*Quemadmodum acoliti ordinentur<sup>2</sup> cap. vi*

Accolitus cum ordinatur, ab episcopo quidem doceatur qualiter in officio suo<sup>3</sup> agere debeat. Sed ab archidiacono accipiat cerofarium<sup>4</sup> cum cereo, ut sciat se ad accendenda<sup>5</sup> ecclesie luminaria mancipari. Accipiat et urceolum uacuum<sup>6</sup> ad<sup>7</sup> suggerendum unum in eucharistiam sanguinis Christi.

*C. Carth. IV c 6; H 303b; M 344; ID 6.15; IP 3.36; D 23 c 16*

---

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> Quem. - ord. *in mg. Z*

<sup>3</sup> off. suo CLRWKBZOA; suo off. N

<sup>4</sup> cero- ss H

<sup>5</sup> *corr. fr.* acced- B

<sup>6</sup> uacuum CLRWKNBZOQA; uacinum H

<sup>7</sup> *corr. fr.* et O

7<sup>1</sup>

*Qualiter<sup>2</sup> exorciste constituentur<sup>3</sup> cp. vii*

Exorcista cum ordinatur accipiat de manu episcopi libellum in quo scripti sunt exorcismi, dicente sibi episcopo, Accipe<sup>4</sup> et commenda<sup>5</sup> memorie et habeto potestatem imponendi manus<sup>6</sup> super inerguminum siue baptizatum siue catecuminum.

*C. Carth. IV c 7; H 303b; M 344; ID 6.16; IP 3.37; D 23 c 17*

---

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> Qualiter CLRWBZOHA; Quemadmodum KN

<sup>3</sup> Qual. - const. *in mg. Z*

<sup>4</sup> ss O

<sup>5</sup> commenda CLRWKNBZOQA; commoda H

<sup>6</sup> ss C

8<sup>1</sup>*Qualiter lectores fiant<sup>2</sup> cp. viii*

Lector cum ordinatur, faciat de illo uerbum episcopus ad plebem, indicans eius fidem<sup>3</sup> ac uitam atque ingenium. Post hec spectante plebe tradat ei codicem de quo lecturus est dicens ad eum, Accipe et esto<sup>4</sup> relator uerbi Dei, habiturus si fideliter et utiliter impleueris officium partem cum eis qui uerbum Dei<sup>5</sup> ministrauerint.

*C. Carthage IV c 8; H 303b-4a; M 344; ID 6.17; IP 3.38; D 23 c 18*

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> Qual. - fiant *in mg.* Z

<sup>3</sup> fidem CRWKNBZOH; fide A

<sup>4</sup> esto CRWKNBZOH; octo A

<sup>5</sup> *ss* O

9<sup>1</sup>*Qualiter ostiarii ordinentur<sup>2</sup> cp. viiii*

Ostiarius cum ordinatur, postquam ab archidiacono instructus fuerit, qualiter [98va] in domo Dei<sup>3</sup> debeat conuersari, ad suggestionem archidiaconi tradat ei<sup>4</sup> episcopus clauis ecclesie de altario dicens ei, Sic age quasi redditurus<sup>5</sup> Deo rationem pro his rebus que istis clauibus recluduntur.

*C. Carthage IV c 9; H 304a; M 344; ID 6.18; IP 3.39; D 23 c 19*

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> Qual. - ord. *in mg.* Z; ordinentur LRWKBZOA; constituentur N; ? C

<sup>3</sup> Dei CWKNBZJHQ<sup>2</sup>A; om. OQ

<sup>4</sup> ei LRWKNBPZOHA; om. CXS

<sup>5</sup> *after corr.* B

10<sup>1</sup>*Qualiter psalmiste fiant<sup>2</sup> cp. x*

Psalmista, id est cantor, potest absque scientia episcopi sola iussione presbiteri officium suscipere cantandi, dicente sibi presbitero, Vide ut quod<sup>3</sup> ore cantas corde credas<sup>4</sup>, et quod corde credis operibus probes.

*C. Carthage IV c 10; H 304a; M 344; ID 6.19; IP 3.40; D 23 c 20*

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> Qual. psalm. *in mg.* Z; fiant CRWKNB; om. ZOHQA

<sup>3</sup> quod CWKNBZOH; quo A

<sup>4</sup> corde credas CRWKNPJOHA; credas corde B; corde crede credas Z

## 11

<sup>1</sup>*In qualibus uestibus sanctimoniales uirgines suo episcopo<sup>2</sup> offerri debeant<sup>3</sup> cp. xi<sup>4</sup>*

Sanctimonalis uirgo cum ad consecrationem suo episcopo offertur<sup>5</sup>, in talibus uestibus applicetur qualibus semper usura est<sup>6</sup>, professioni et sanctimoniae aptis<sup>7</sup>.

*C. Carth. IV c 11; H 304a; M 344; D23 c 24*

<sup>1</sup> *D adds here* De concilio Karthaginensi iiii cui interfuit Augustinus tempore Honorii augusti *from c 1 above*

<sup>2</sup> suo ep. CLRWKBZOHA; om. N

<sup>3</sup> In - deb. *in mg.* Z; DM lack rubrics and cap. nos throughout this section

<sup>4</sup> cp. xi om. DA

<sup>5</sup> offertur CLRWKNDB; offeratur ZOHA

<sup>6</sup> lacuna follows O

<sup>7</sup> *after corr.* O

12<sup>1</sup>

*Qualiter sponsi et sponse benedicantur cp. xiii<sup>2</sup>*

Sponsus et sponsa cum benedicendi sunt a sacerdote a parentibus suis uel a paranimphys offerantur. Qui cum benedictionem acceperint<sup>3</sup>, eadem nocte pro reuerentia ipsius benedictionis in uirginitate permaneant.

*C. Carth. IV c 13; H 304a; M 344; ID 8.143 as BD 9.5, cf 8.6; IP 6.20; D 23 c 33*

---

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> xii L; Qual. - ben. (in mg.) xii Z

<sup>3</sup> -erint CLRWNBZOHA; -erit K

13

*De cellula sacerdotis<sup>1</sup> cp. xiiii<sup>2</sup>*

Vt episcopus non longe ab ecclesia hospitium habeat.

*C. Carth. IV c 14; H 304a; M 344; cf +D 41 c 7b*

---

<sup>1</sup> De - sac. in mg. Z

<sup>2</sup> xiiii LZ

14

*De uictu et habitu sacerdotis<sup>1</sup> cp. xv<sup>2</sup>*

Vt episcopus uilem suppellectilem<sup>3</sup> et mensam ac uictum pauperem habeat et dignitatis sue auctoritatem fide et uite meritis querat.

*C. Carth. IV c 15; H 304a; M 344; +D 41 c 7a*

---

<sup>1</sup> De - sac. in mg. Z

<sup>2</sup> xviii LZ

<sup>3</sup> suppellectilem CLRWN<sup>2</sup>DBPZOH; superlectilem K; suspellectilem A; ? N

15

*Vt episcopus libros gentilium non<sup>1</sup> legat<sup>2</sup> c. xvi<sup>3</sup>*

Vt episcopus gentilium libros<sup>4</sup> non legat. hereticorum autem pro necessitate et tempore.

*C. Carth. IV c 16; H 304a; M 344; ID 4.160; IP 2.130; D 37 c 1*

---

<sup>1</sup> interl. C

<sup>2</sup> Vt - leg. in mg. Z

<sup>3</sup> vi XK; xv LZ

<sup>4</sup> gent. lib. RXKNDBPZOHA; lib. gent. CLSW

16

*Vt episcopus indigentium<sup>1</sup> curam per<sup>2</sup> presbiteros et diaconos agat<sup>3</sup> c. xvii<sup>4</sup>*

Vt episcopus gubernationem uiduarum et pupillorum ac<sup>5</sup> peregrinorum non per se ipsum sed per archipresbiterum aut archidiaconum<sup>6</sup> agat<sup>7</sup>.

*C. Carth. IV c 17; H 304a; M 344; +D 88 c 7*

---

<sup>1</sup> -tium CRWKNZOHA; -tiam B

<sup>2</sup> per CRKNBZOH; om. A

<sup>3</sup> Vt - agat in mg. Z

<sup>4</sup> xvii LZ; vii X

<sup>5</sup> ac CRKNZOHA; et B

<sup>6</sup> -onum CLRWZ; -onem SKNBPOHA

<sup>7</sup> aut arch. ag. in mg. H

*Vt episcopus per testamentum tuitionem<sup>1</sup> non impendat<sup>2</sup> cp. xviii<sup>3</sup>*

Vt episcopus tuitionem testamentorum non suscipiat.

*C. Carth. IV c 18; H 304a; M 344; +D 88 c 5*

<sup>1</sup> per test. tuit. CLRXBPZJOA; tuit. test. W; per tuit. test. KN; tuit. per test. H

<sup>2</sup> Vt - imp. in mg. Z

<sup>3</sup> cp. xviii om. XN; xvii LZ; ? K

## 18

*Vt episcopi pro rebus secularibus non litigent<sup>1</sup> cp. xviii<sup>2</sup>*

Vt episcopus nec<sup>3</sup> prouocatus pro rebus [98vb] transitoriis litiget.

*C. Carth. IV c 19; H 304a; M 344; C 14 q 1 c 1*

<sup>1</sup> Vt - lit. in mg. Z

<sup>2</sup> xviii CSWKJO; xviii LPZ; viii X; xx QA; om. NH

<sup>3</sup> -c ss K; nec ss O

## 19

*Vt episcopus tantum spiritualibus debeat esse intentus<sup>1</sup> cp. xx<sup>2</sup>*

Vt episcopus nullam rei familiaris curam ad se reuocet sed ut lectioni et orationi et uerbo predicationis tantummodo<sup>3</sup> uacet.

*C. Carth. IV c 20; H 304a; M 345; +D 88 c 6*

<sup>1</sup> Vt - int. in mg. Z

<sup>2</sup> xx CLXWKJOH; xviii PZ; xxi QA; om. N

<sup>3</sup> -do ss K

## 20<sup>1</sup>

*Vt episcopus egrotans pro se legatum ad synodum mittat<sup>2</sup> cp. xxi<sup>3</sup>*

Vt episcopus ad synodum ire non tardet<sup>4</sup>, si non satis graui necessitate inhibeat. sic tamen ut in persona sua legatum mittat, suscepturus salua fidei ueritate quicquid synodus statuerit.

*C. Carthage IV c 21; H 304a; M 345; +D 18 c 9*

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> Vt - mittat in mg. ZO

<sup>3</sup> xxi CLRXWKOH; xx PZ; xxii A; om. N

<sup>4</sup> ire non tardet] tardet (corr. fr. tradet) non ire O

## 21

*Vt episcopus sine testimonio clericorum et plebis<sup>1</sup> clericos non instituat<sup>2</sup> cp. xxii<sup>3</sup>*

Vt episcopus sine consilio clericorum suorum clericos non ordinet, ita ut ciuium coniuentiam<sup>4</sup> et testimonium querat.

*C. Carth. IV c 22; H 304a; M 345; +D 24 c 6*

<sup>1</sup> plebis CLRXWKBZOHA; laicorum N

<sup>2</sup> Vt - inst. in mg. Z

<sup>3</sup> xxii CLRWOH; xxi PZQ; xxiii A; om. N; ? K

<sup>4</sup> coniuentiam CLRSWNDZOHA; conuenientiam X(after corr.)KB; conscientiam P

## 22<sup>1</sup>

*Vt episcopus causas<sup>2</sup> clericis presentibus audiat<sup>3</sup> cp. xxiii<sup>4</sup>*

<sup>1</sup> om. D (in M)

<sup>2</sup> causas CKNBOHQ; causam Z

<sup>3</sup> Vt - aud. in mg. Z

Vt episcopus nullius causam audiat<sup>5</sup> absque presentia clericorum<sup>6</sup> suorum. Alioquin irrita erit sententia<sup>7</sup> episcopi<sup>8</sup> nisi presentia clericorum confirmetur.  
*C. Carth. IV c 23; H 304a; M 345; C 15 q 7 c 6 var.*

---

<sup>4</sup> xxiii CXRSWKOH; xxii PZ; xxiii QA; *om.* N

<sup>5</sup> -u- ss C

<sup>6</sup> *after corr. and in mg. L*

<sup>7</sup> -iam ZJ(*before corr.*); *erasure follows in O*

<sup>8</sup> episcopi CRWKNPZOHA; *om.* B

### 23

<sup>1</sup>*Vt quando episcopus uerbum facit nullus discedat<sup>2</sup> c. xxiii<sup>3</sup>*  
Sacerdote uerbum in ecclesia<sup>4</sup> faciente qui egressus de auditorio fuerit, excommunicetur.

*C. Carth. IV c 24; H 304a; M 345; De cons. D 1 c 63*

---

<sup>1</sup> *Whole c. in mg. O*

<sup>2</sup> *Vt - disc. in mg. Z*

<sup>3</sup> xxiii CLRXSWKJO; xxiii P?ZH; xxv QA; *om.* N

<sup>4</sup> uerb. in eccl. CKNBJOHA; in eccl. uerb. PZQ

### 24

*De discordantibus episcopis<sup>1</sup> cp. xxv<sup>2</sup>*  
Dissidentes<sup>3</sup> episcopus si non timor Dei synodus reconciliet.

*C. Carth. IV c 25; H 304b; M 345; +D 90 c 6*

---

<sup>1</sup> *De - ep. in mg. Z*

<sup>2</sup> xxv CRLSWKJOH; xxiii PZ; xxvi QA; *om.* XN

<sup>3</sup> *A short erasure follows in B*

### 25<sup>1</sup>

*Vt episcopus dissidentes concordare compellat<sup>2</sup>. xxvi<sup>3</sup>*  
Studendum est<sup>4</sup> episcopis ut dissidentes fratres siue<sup>5</sup> clericos siue laicos ad pacem magis quam ad iudicium cohortentur.

*C. Carth. IV c 26; H 304b; M 345; +D 90 c 7*

---

<sup>1</sup> *om.* DM

<sup>2</sup> *Vt - comp. in mg. Z; compellat CRWKZJOHA; concordat N*

<sup>3</sup> xxvi CRXWKJOHQ; xxv P?Z; *om.* N

<sup>4</sup> *ss O*

<sup>5</sup> *corr. fr. sine Z*

### 26

*De<sup>1</sup> episcopo uel clerico<sup>2</sup> in alio loco non<sup>3</sup> transferendo<sup>4</sup> c. xxvii<sup>5</sup>*  
Vt episcopus de loco ignobili ad nobilem per ambitionem non transeat, nec quisquam inferioris ordinis clericus. Sane si pro utilitate ecclesie<sup>6</sup> poposcerit, decreto pro eo clericorum et laicorum episcopis porrecto<sup>7</sup> in presentiam synodi transferatur, nichilominus alio in<sup>8</sup> loco eius episcopo subrogato. Inferioris uero gradus sacerdotes

---

<sup>1</sup> *De CRKNBZOH; Vt A*

<sup>2</sup> *ep. uel cl. CLRWKNPZOHA; cl. uel laico B*

<sup>3</sup> *non CKNBJOHA; om. PZ*

<sup>4</sup> -endo CLWKNBPQ<sup>2</sup>A; -endum ZJOHQ

<sup>5</sup> xxvii CKOHA; xxvi Z; *om.* XN

<sup>6</sup> *pro utilitate ecclesie (eccl. ss C) CLRWNDBZOHA; utilitas ecclesie K*

<sup>7</sup> -or- ss O

<sup>8</sup> *alio in CLRKDBZOHA; in alio N*

uel alii clerici concessione [99ra] suorum episcoporum possunt ad alias ecclesias transmigrare.

*C. Carthage IV c 27; H 304b; M 335; ID 5.125; IP 3.70; +C 7 q 1 c 37*

**27<sup>1</sup>**

*De dampnatione episcoporum a synodo retractanda<sup>2</sup> c. xxviii<sup>3</sup>*

Irritam esse iniustam episcoporum dampnationem. idcirco a synodo retractandam.  
*C. Carthage IV c 28; H 304b; M 345; C 11 q 3 c 35*

---

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> De - retr. in mg. Z; retractanda LRWKBPA; tractanda N; retractandam ZJOHQ?; ? C

<sup>3</sup> xxviii CRXWKOHQA; xxvii BPZ; om. N

**28**

*De episcopo qui alicui crimen obiecerit<sup>1</sup> cp. xxviii<sup>2</sup>*

Episcopus si clerico uel laico crimen imposuerit, deducatur ad probationem in synodum.

*C. Carth. IV c 29; H 304b; M 345; C 6 q 2 c 1*

---

<sup>1</sup> De - ob. in mg. Z

<sup>2</sup> xxviii CKOHA; xxx X; xxviii PZ; om. N; ? B

**29**

*Quod irrita sit episcoporum sententia in<sup>1</sup> absentem<sup>2</sup> cp. xxx<sup>3</sup>*

Caueant<sup>4</sup> iudices ecclesie ne absente eo<sup>5</sup> cuius causa uentilatur sententiam proferant, quia irrita erit, immo et causam in synodo pro facto dabunt.

*C. Carth. IV c 30; H 304b; M 345*

---

<sup>1</sup> ss Z

<sup>2</sup> Quod - abs. in mg. Z

<sup>3</sup> xxx CKNPOHA; xxix Z; om. X; ? B

<sup>4</sup> Cau- CRKNPZOHA; Pau- B

<sup>5</sup> ss C

**30**

*Qualiter ab episcopo res ecclesie habeantur<sup>1</sup> xxxi<sup>2</sup>*

Vt episcopus rebus ecclesie tanquam commendatis non tanquam propriis utatur.  
*C. Carth. IV c 31; H 304b; M 345; cf C 12 q 2 c 52 med.*

---

<sup>1</sup> Qual. - hab. in mg. Z; Quod irrita sit episcoporum sententia (cf c 28) P

<sup>2</sup> xxxi CXKNHA; xxx Z; om. PO; ? B

**31**

*De irritis distractionibus<sup>1</sup> episcoporum<sup>2</sup> cap. xxxii<sup>3</sup>*

Irrita erit episcoporum donatio uel uenditio uel commutatio rei ecclesiastice absque coniuentia et subscriptione clericorum<sup>4</sup>.

*C. Carth. IV c 32; H 304b; M 345; BD 3.170 (as C. ap. Valent.); ID 3.231 (as C. Carthage IV in ed., but in sequence of texts from BD, and as C. Valence in mss); IP 2.86 as BD; C 12 q 2 c 52 end*

---

<sup>1</sup> distract- CLRWKNBP; district- Z?OHA

<sup>2</sup> De - ep. in mg. Z

<sup>3</sup> xxxii CKNOHA; xxxi Z; om. X

<sup>4</sup> clicorum H

## 32

*De episcopis atque<sup>1</sup> presbiteris ut a<sup>2</sup> cuiusquam ecclesia in ordine suo recipiantur<sup>3</sup>  
cp. xxxiii<sup>4</sup>*

Episcopi uel presbiteri si causa uisitande<sup>5</sup> ecclesie alterius episcopi ad ecclesiam uenerint, et in gradu suo suscipiantur, et tam ad uerbum faciendum quam ad oblationem consecrandam inuitentur.

*C. Carth. IV c 33; H 304b; M 345; +C 7 q 1 c 38*

<sup>1</sup> *corr. fr.* aut O

<sup>2</sup> *ss* A

<sup>3</sup> De - recip. *in mg.* Z

<sup>4</sup> xxxiii CXKNOHA; xxxii Z

<sup>5</sup> -si- *ss* B

## 33

*De primatu<sup>1</sup> consessus<sup>2</sup> presbiterorum cum episcopo<sup>3</sup> cp. xxxiiii<sup>4</sup>*

Vt episcopus in quolibet loco sedens stare presbiterum non patiatur.

*C. Carth. IV c 34; H 304b; M 345; +D 95 c 9*

<sup>1</sup> -atis X

<sup>2</sup> consessus CLRBPZ?HQA; confessis X; et consessu S; confessus W; consensus KN; concessus O

<sup>3</sup> De - ep. *in mg.* Z

<sup>4</sup> xxxiiii CKNOHA; xxxviii X; xxxiii Z; B

## 34

*De consensu<sup>1</sup> presbiterorum cum episcopo in ecclesia<sup>2</sup> c. xxxv<sup>3</sup>*

Vt episcopus in ecclesia in consessu<sup>4</sup> presbiterorum sublimior sedeat, intra domum uero collegam se presbiterorum esse cognoscat.

*C. Carth. IV c 35; H 304b; M 345; +D 95 c 10*

<sup>1</sup> consensu CLXWKN; consessu RBPZJHQA; cons'ssu S; consessu *corr. fr.* conessu O

<sup>2</sup> De - ecl. *in mg.* Z

<sup>3</sup> xxxv CLRXWKNPOHQ; xxxiiii Z; xxxvi A; ? B

<sup>4</sup> consessu CLRXWKNDZJOHQ; consensu A

## 35

*Vt presbiteri parroechiani aut per se aut per eos qui sacra tractant accipiant<sup>1</sup>  
chrisma<sup>2</sup> c. xxxvi<sup>3</sup>*

Presbiteri qui per dyoceseras ecclesias regunt, non a quibuslibet episcopis sed a suis nec<sup>4</sup> per iuniorem clericum sed omni anno aut per se ipsos<sup>5</sup> aut per illum qui sacrarium tenet, ante Pasche sollempnitatem chrisma petant.

*C. Carth. IV c 36; H 304b; M 345; ID 1.270 from BD 4.76; IP 1.101 as ID; +D 95 c 4 as here, De cons. D 4 c 123 as BD*

<sup>1</sup> a- *ss* A

<sup>2</sup> Vt - chrisma *in mg.* Z

<sup>3</sup> xxxvi CLRWKNPOH; xxxv Z; xxxvii A

<sup>4</sup> sed (*nec ss*) B

<sup>5</sup> ipsos CLRSWKNB?P; ipsum ZOHA

**36**

*De obedientia [99rb] dyaconorum<sup>1</sup> erga<sup>2</sup> presbiteros<sup>3</sup> cp. xxxvii<sup>4</sup>*

Vt dyaconus ita se presbiteri ut episcopi ministrum esse cognoscat.

*C. Carth. IV c 37; H 304b; M 345; D 93 c 17*

---

<sup>1</sup> et add. ZJOH, om. CKNBPA

<sup>2</sup> erga C

<sup>3</sup> De - presb. in mg. Z

<sup>4</sup> xxxvii CLRWKNPOH; xxxvi Zmg; xxxviii A; om. X; ? B

**37**

*Vt dyaconus eucharistiam ministret presbiteri iussu<sup>1</sup> cp. xxxviii<sup>2</sup>*

Vt dyaconus presente presbitero eucharistiam corporis Christi populo si necessitas cogit iussus<sup>3</sup> eroget.

*C. Carth. IV c 38; H 304b; M 346; D 93 c 18*

---

<sup>1</sup> Vt - min. in mg. Z; min. presb. iussu (ss W) CLW; presb. iussu min. RSKBZOHA; iussu presb. min. NP

<sup>2</sup> xxxviii CRXSKNOH; xxxiiii L; om. PJ; xxxvii Z; xl A; ? B

<sup>3</sup> iussus CKNBPJOHA; om. Z

**38**

*Vt dyaconus iubente<sup>1</sup> presbitero sedeat<sup>2</sup> cp. xxxviii<sup>3</sup>*

Vt dyaconus quolibet loco iubente presbitero sedeat.

*C. Carth. IV c 39; H 304b; M 346; D 93 c 19a var.*

---

<sup>1</sup> iubente CLSKNBOQA; coram H

<sup>2</sup> Vt - sed. in mg. Z

<sup>3</sup> xxxviii CLRXWKNBOH; xxxviii ZJ; xli and xliii in mg. A; om. P

**39**

*Vt dyaconus coram presbitero interrogatus<sup>1</sup> respondeat<sup>2</sup> cap. xl<sup>3</sup>*

Vt dyaconus in conuentu presbiterorum interrogatus loquatur.

*C. Carth. IV c 40; H 304b; M 346; D 93 c 19b*

---

<sup>1</sup> interrogatus CLRXWKNBPHQ; interrogans ZJOA

<sup>2</sup> Vt - resp. in mg. Z; respondeat CLRWKB(-at ss)ZOA; loquatur N

<sup>3</sup> xl CLRWNOH; xi X; lxi K; om. BP; xxxviii ZJ; xliiii A

**40**

*Vt dyaconus tempore tantum<sup>1</sup> officii albam induat<sup>2</sup> cp. xli<sup>3</sup>*

Vt diaconus tempore tantum oblationis et lectionis alba utatur.

*C. Carth. IV c 41; H 304b; M 346; +D 93 c 19c*

---

<sup>1</sup> temp. tant. CLRWKNBZJOA; tant. temp. HQ

<sup>2</sup> Vt - ind. in mg. Z

<sup>3</sup> xli CLRXWNJOHQ; ? K; om. BP; xl Z; xlv A

**41**

*De clericis qui pro fide temptati sunt<sup>1</sup> cp. xlii<sup>2</sup>*

Clericum<sup>3</sup> inter temptationes officio suo incubantem<sup>4</sup> gradibus sublimandum.

*C. Carth. IV c 42; H 304b; M 346*

---

<sup>1</sup> De - sunt in mg. Z

<sup>2</sup> xlii CLRXNPOH; lxiii K; xli Z; om. BA

<sup>3</sup> Clericum CLRWKNBZOH; Clericus A

<sup>4</sup> after corr. B

<sup>1</sup>42

*De his qui<sup>2</sup> pro<sup>3</sup> fide persecutiones<sup>4</sup> passi sunt<sup>5</sup> c.xliii<sup>6</sup>*

Christianum catholicum qui pro catholica fide tribulationes patitur, omni honore a sacerdotibus honorandum, etiam<sup>7</sup> et per dyaconum uictus ei ministretur.

*C. Carth. IV c 43; H 304b; M 346*

---

<sup>1</sup> P inserts here c 61 below

<sup>2</sup> qui CRXSWKNBZOHA; om. L

<sup>3</sup> pro CLRXWKNBA; om. ZJOH

<sup>4</sup> ab infidelibus add. ZOHA, om. CLRXSKNBP

<sup>5</sup> De - sunt in mg. Z; passi sunt CLRWKBZOA; pat'i N

<sup>6</sup> xliiii CLRXWNPOH; lxiii K; om. B; xlii Z; xlvi A

<sup>7</sup> etiam CLRWKNBZOH; et tam A

43

*De tonsura clericorum<sup>1</sup> cp xliiii<sup>2</sup>*

Clericus nec comam nutriat nec barbam radat<sup>3</sup>.

*C. Carth. IV c 44; H 305a; M 346*

---

<sup>1</sup> De - cler. in mg. Z

<sup>2</sup> cp. xliiii CLRXWKNPOH; xliii Z; om. BA

<sup>3</sup> after corr. O; erased H

44

*De habitu clericorum<sup>1</sup> .xlv<sup>2</sup>*

Clericus professionem suam etiam habitu et incessu probet<sup>3</sup>, et ideo<sup>4</sup> nec uestibus nec calciamentis decorem querat.

*C. Carth. IV c 45; H 305a; M 346; D 41 c 8*

---

<sup>1</sup> De - cler. in mg. Z

<sup>2</sup> c. xlv CLRXWKNPOH; xliiii BZ; om. A

<sup>3</sup> probet CKNBPJOHA; prohibet Z

<sup>4</sup> ideo CLRWNBZOHA; omnino KD

45

*Clericum cum extraneis<sup>1</sup> mulieribus non habitare<sup>2</sup> xlv<sup>3</sup>*

Clericus cum extraneis mulieribus non habitat.

*C. Carth. IV c 46; H 305a; M 346*

---

<sup>1</sup> extraneis CLRXSWBP; alienis KN

<sup>2</sup> Clericum - habitare (ambulare N) CLRWKNBP; om. ZJOHA

<sup>3</sup> xlv CKNOH; xlv Z; om. BPA

46

*Clericum per plateas absque summa necessitate non ambulare<sup>1</sup> c. xlvii<sup>2</sup>*

Clericus per plateas et andronas nisi certa et maxima officii sui necessitate non ambulet.

*C. Carth. IV c 47; H 305a; M 346*

---

<sup>1</sup> Clericum - ambulare (om. B) CRWKNBP; om. ZOHA

<sup>2</sup> xlvii CKNOHA; xlvi Z; om. XBP

47

*Clericum qui non pro emendo aliquo in foro deambulat deponendum<sup>1</sup> cp. xlviii<sup>2</sup>*  
Clericus qui non pro emendo aliquid in nundinis uel in foro deambulat ab officio suo degradetur.

C. Carth. IV c 48; H 305a; M 346; +D 91 c 4c var.

<sup>1</sup> Clericum - deponendum CRWKNBP; om. ZOHA

<sup>2</sup> xlviii CNBOHA; xlvii Z

48

*De clericis qui<sup>1</sup> uigiliis<sup>2</sup> desunt cp.<sup>3</sup> xlviii<sup>4</sup>*

Clericus qui absque corpusculi<sup>5</sup> [99va] sui inequalitate uigiliis deest, stipendio priuatus excommunicetur.

C. Carth. IV c 49; H 305a; M 346; D 91 c 3b

<sup>1</sup> in add. K

<sup>2</sup> uigiliis CLRXSKNB; priuilegiis W

<sup>3</sup> De - desunt cp. CLRXWKNBP; om. ZOHA

<sup>4</sup> xlviii CKNOHA; xlviii Z

<sup>5</sup> -r- ss C; corporis P

49

*De clericis inter temptationes ab officio<sup>1</sup> declinantibus<sup>2</sup> cp. l<sup>3</sup>*

Clericum<sup>4</sup> inter temptationes ab officio declinantem, uel negligentius agentem ab ipso officio<sup>5</sup> remouendum.

C. Carth. IV c 50; H 305a; M 346; +D 91 c 4d

<sup>1</sup> inter (in L) tempt. ab off. CLRWKB; ab off. inter tempt. N

<sup>2</sup> De - decl. CRWKNBP; om. ZOHA

<sup>3</sup> l CLRXKNHA; om. B; xlviii Z; xlviii O

<sup>4</sup> Clericum CLRWKDBZOH; Cclericum N; Clericus A

<sup>5</sup> suo add. and canc. Z

50

*Clericum artificio uictum querere debere<sup>1</sup> cp. li<sup>2</sup>*

Clericus<sup>3</sup> quamlibet uerbo Dei eruditus artificio uictum querat.

C. Carth. IV c 51; H 305a; M 346; +D 91 c 4a

<sup>1</sup> Clericum - debere (om. NP) CLRWK?NBP; om. ZOHA

<sup>2</sup> li CRXWKN?POH?Q; om. BA; l Z

<sup>3</sup> corr. fr. -um C

51<sup>1</sup>

*Clericum artificio uictum et uestimentum sibi preparare debere<sup>2</sup> cp. lii<sup>3</sup>*

Clericus<sup>4</sup> uictum et uestimentum<sup>5</sup> sibi artificio uel agricultura absque officii sui dumtaxat detrimento preparet.

C. Carth. IV c 52; H 305a; M 346; D 91 c 3a

<sup>1</sup> From now on P mg. becomes confused, and numbers c 51 as xliii etc.

<sup>2</sup> Clericum - debere CRWKNBP; om. ZOHA

<sup>3</sup> lii CLRWKNPOHQ; om. XB; li ZA

<sup>4</sup> et add. H, om. CLRWKNBZOA

<sup>5</sup> uict. et uest. CLRWKNBZOH; uest. et uict. A

52

*Clericos ad operandum ualidos et artificiola et litteras discere debere<sup>1</sup> cp. liii<sup>2</sup>*  
Omnes clerici qui<sup>3</sup> ad operandum ualidi<sup>4</sup> sunt et artificiola et litteras discant.  
*C. Carth. IV c 53; H 305a; M 346; +D 91 c 4b*

<sup>1</sup> Clericos - debere (om. XN) CLRXWK?NBP; om. ZOHA

<sup>2</sup> liii CKNOHA; om. XB; liiii P; lii Z

<sup>3</sup> ss C

<sup>4</sup> corr. fr. -os C

**53**

*De clericis inuidentibus<sup>1</sup> cp. liiii<sup>2</sup>*

Clericus inuidens fratrum<sup>3</sup> profectibus<sup>4</sup> donec in uicio est non promoueat.  
*C. Carth. IV c 54; H 305a; M 346; +D 46 c 7*

<sup>1</sup> De - inu. CLRWKNBP; om. ZOHA

<sup>2</sup> liiii CRSWKOHA; liii LZ; lv XP; om. NB

<sup>3</sup> corr. fr. -rem Z

<sup>4</sup> profect- CLRWKDBZOA; prouect- N

**54**

*De clericis fratres accusantibus<sup>1</sup> cp. lv<sup>2</sup>*

Vt episcopus accusatores fratrum excommunicet. Et si emendauerint<sup>3</sup> uicium recipiat eos<sup>4</sup> ad communionem, non ad clerum.

*C. Carth. IV c 55; H 305a; M 346; D 46 c 4*

<sup>1</sup> De - accusantibus (accusantes N) CLRWKNBP; om. ZOHA

<sup>2</sup> lv CRXWKOHA; lx L; lvi P; liiii Z; om. NB

<sup>3</sup> -erint CRSWDBPZOHA; -erit LKN?

<sup>4</sup> eos LRWKNDBPZOHA; om. CS

**55**

*De clericis adulatoribus et proditoribus<sup>1</sup> cp. lvi<sup>2</sup>*

Clericus qui adulationibus et proditioni<sup>3</sup> uacare deprehenditur degradetur<sup>4</sup> ab officio.  
*C. Carth. IV c 56; H 305a; M 346; D 46 c 3*

<sup>1</sup> De - proditoribus CRWKNBP; om. ZOHA

<sup>2</sup> lvi CLRWKBOHA; lvii P; lv Z; om. XN

<sup>3</sup> -ioni CLRSWKNBPZ<sup>2</sup>; -ione ZJOHA

<sup>4</sup> -itur -etur CLRWKBZOHA; -it -et N

**56**

*De clericis maleficis<sup>1</sup> cap. lvii<sup>2</sup>*

Clericus maledicus maximeque<sup>3</sup> in sacerdotibus cogatur ad postulandam ueniam. Si noluerit, degradetur nec<sup>4</sup> unquam ad officium absque satisfactione reuocetur.

*C. Carth. IV c 57; H 305a; M 346; ID 11.11; +D 46 c 5*

<sup>1</sup> maleficis CLRXBP; maledicis SKNB<sup>2</sup>; maleficiis W. De - mal. CLRWKNBP; om. ZOHA

<sup>2</sup> lvii CSKBOHA; lvii om. N; lviii P; lvi Z

<sup>3</sup> -que CLRWKDBZOHA; om. N

<sup>4</sup> nec CRWKNDBPZJ<sup>2</sup>HQ<sup>2</sup>; ne JOQA

**57**

*Frequenter litigantem et ad accusandum facilem non recipiendum<sup>1</sup> cp. lviii<sup>2</sup>*

<sup>1</sup> Frequenter (Frequenter a C, Frequentem X, Facile N, ? S) - recip. CLRXSWKNBP; om. ZOHA

<sup>2</sup> lviii CKBOHA; lvii XZ; om. N; lviii P

Eius<sup>3</sup> qui frequenter litigat et ad accusandum facilis est testimonium nemo absque grandi examine recipiat.

C. Carth. IV c 58; H 305a; M 346

---

<sup>3</sup> Eius CLRXSKNDBZOQA; Quis WH

## 58

### *De discordantibus clericis<sup>1</sup> c. lviii<sup>2</sup>*

Discordantes clericos episcopus uel ratione uel potestate ad concordiam trahat.

<sup>3</sup>Inobedientes<sup>4</sup> synodus per audientiam dampnet.

C. Carth. IV c 59; H 305a; M 346; D 90 c 1

---

<sup>1</sup> De - clericis CLRWKNBP; om. ZOHA

<sup>2</sup> lviii CXKBOHA; lviii Z; om. N

<sup>3</sup> Et add. B, om. CRWKNDPZOHA

<sup>4</sup> inobientes P

## 59

### *De scurrilibus clericis et iocularibus<sup>1</sup> cap. lx<sup>2</sup> [99vb]*

Clericum scurrilem et uerbis turpibus<sup>3</sup> iocularem ab officio retrahendum.

C. Carth. IV c 60; H 305a; M 346; ID 11.79; +D 46 c 6

---

<sup>1</sup> iocularibus CLRSW; ioculatoribus XKNBP; De - iocul. CLRSWKBNBP; om. ZOHA

<sup>2</sup> lx CKBHA; om. N; lviii Z; lviii O

<sup>3</sup> corr. fr. temporibus K

## 60

### *De clericis per creaturas iurantibus<sup>1</sup> cp. lxi<sup>2</sup>*

Clericum per creaturas iurantem acerrime<sup>3</sup> obiurgandum. Si perstiterit in uicio excommunicandum.

C. Carth. IV c 61; H 305a; M 347; +C 22 q 1 c 9a

---

<sup>1</sup> De - iurant. CRWKNBP; om. ZOHA

<sup>2</sup> lxi CKBOHA; lx Z; om. N

<sup>3</sup> acerrime CLRWNDBZOHA; a crimine K

## 61<sup>1</sup>

### *De clericis inter epulas cantantibus<sup>2</sup> cp. lxii<sup>3</sup>*

Clericum inter epulas cantantem supradicte sententie seueritate coerendum.

C. Carth. IV c 62; H 305a; M 347; +C 22 q 1 c 9b

---

<sup>1</sup> om. P, which inserted it above after c 41

<sup>2</sup> De - cantantibus CRWKNBP; om. ZOHA

<sup>3</sup> lxii CKBOHA; lxi Z; om. NP

## 62

### *De clericis indictum<sup>1</sup> ieiunium rumpentibus<sup>2</sup> cp. lxiii<sup>3</sup>*

Clericum qui tempore indicti ieiunii absque ineuitabili necessitate ieiunium rumpit minorem habendum.

C. Carth. IV c 63; H 305a; M 347

---

<sup>1</sup> indictum CLRSKNB; interdictum W

<sup>2</sup> De - rumpentibus CRWKNBP; om. ZOHA

<sup>3</sup> lxiii CKBOHA; lxii PZ; om. N

## 63

*De his qui dominico die ieiunant<sup>1</sup> cap. lxxiii<sup>2</sup>*

Qui dominico die studiose ieiunat non credatur catholicus.

*C. Carth. IV c 64; H 305a; M 347; ID 4.7; +C 26 q 7 c 6 med.*

---

<sup>1</sup> De - ieiunant CRWKNBP; om. ZOHA

<sup>2</sup> lxxiii CKBOHA; lxxiii PZ; om. N

**64**

*De Pasche sollempnitate<sup>1</sup> cp. lxxv<sup>2</sup>*

Pasche sollempnitas uno die et tempore celebranda est<sup>3</sup>.

*C. Carth. IV c 65; H 305a; M 347; De cons. D 3 c 23*

---

<sup>1</sup> De - soll. CLRWKNBP; om. ZOHA

<sup>2</sup> lxxv C<sup>2</sup>RXSWKBOHA; lv C; lxxiii LPZ; om. N

<sup>3</sup> est CLRWKNDBP; om. ZOHA

**65**

*De clericis<sup>1</sup> distractionem episcopi sui<sup>2</sup> circa se iniustam putantibus<sup>3</sup> lxxvi<sup>4</sup>*

Clericus qui episcopi circa se distractionem iniustam putat recurrat ad synodum.

*C. Carth. IV c 66; H 305a; M 347; C 11 q 3 c 30*

---

<sup>1</sup> qui add. N, om. CLRWKB

<sup>2</sup> ep. sui CLRXWB; sui ep. KN

<sup>3</sup> in. put. CLRWKB; putant iniustam N; De - putantibus CLRWKNB; om. ZOHA

<sup>4</sup> lxxvi CKBOHA; lxxv Z; om. NP

**66**

*De seditonariis non ordinandis<sup>1</sup> cp. lxxvii<sup>2</sup>*

Sedicionarios<sup>3</sup> nunquam ordinandos clericos, sicut nec usurarios. uel<sup>4</sup> iniuriarum suarum ultores<sup>5</sup>.

*C. Carth. IV c 67; H 305a; M 347; D 46 c 8*

---

<sup>1</sup> De - ordinandis CLRWKNBP; om. ZOHA

<sup>2</sup> lxxvii CLRXWKBHA; om. NPO; lxxvi Z

<sup>3</sup> Sedic- CLRXWKDPZOHA; Medic- N; Dedic- B

<sup>4</sup> uel CLRXSKNDBPZJOQA; nec W; om. H

<sup>5</sup> -l- ss C

**67**

*De penitentibus non ordinandis<sup>1</sup> lxxviii<sup>2</sup>*

Ex penitentibus quamuis sit bonus clericus non ordinetur. Si per ignorantiam episcopi factum fuerit, deponatur a clero. quia<sup>3</sup> se ordinationis tempore non prodidit fuisse penitentem. Si autem sciens episcopus<sup>4</sup> ordinauerit talem, etiam ipse ab episcopatu suo<sup>5</sup> ordinandi dumtaxat potestate priuetur.

*C. Carth. IV c 68; H 305b; M 347 (cc 68-9a); ID 15.5; D 50 c 55a*

---

<sup>1</sup> De - ordinandis CLRWKNBP; om. ZOHA

<sup>2</sup> lxxviii CLRXWKBHA; om. N; lxxvi P; lxxvii Z; lxxviii O

<sup>3</sup> quia LRXSWKNDBPZOHA; qui C

<sup>4</sup> ordinauerit add. and canc. Z

<sup>5</sup> suo CLRWKNBP; sui ZOHA

**68**

*De his qui uiduas aut repudiatas habuerint uxores non ordinandis<sup>1</sup> lxxviii<sup>2</sup>*

---

<sup>1</sup> De - ordinandis CLRWKNBP; om. ZOHA

Simili sententiae<sup>3</sup> subiacebit episcopus, si sciens ordinauerit clericum eum qui uiduam aut repudiatam uxorem habuit<sup>4</sup>, aut secundam<sup>5</sup>.

C. Carth. IV c 69; H 305b; M 347 (c 69b); D 50 c 55b

---

<sup>2</sup> lxviii C<sup>2</sup>RXSWKBOHA; lviii C; l L; om. N; lxvii P; lxviii Z

<sup>3</sup> sententiae LRSKNDBPZOH; penitentiae CW; scientiae A

<sup>4</sup> -uit CW?LRKBPZOH; -uerit NDA

<sup>5</sup> secundam CLRWNDBZOHA; seruam K

## 69

*De conuiuuis et societatibus hereticorum a clericis uitandis<sup>1</sup> cp. lxx<sup>2</sup>*

Clericus hereticorum aut scismaticorum tam conuiuia quam sodalitates<sup>3</sup> euitet equaliter. [100ra]

C. Carth. IV c 70; H 305b; M 347; +C 24 q 3 c 35a

---

<sup>1</sup> De - uitandis CLRWKNBP; om. ZOHA

<sup>2</sup> lxx CRXSWKBHA; om. LN; lxviii P; lxviii Z; lxviii O

<sup>3</sup> sodalitates CLRXWNPZOHA; soleditates K; solemnitates K<sup>2</sup>B

## 70

*De conuenticulis hereticorum<sup>1</sup> cp. lxxi<sup>2</sup>*

Conuenticula hereticorum non<sup>3</sup> ecclesiam sed conciliabula<sup>4</sup> appellanda.

C. Carth. IV c 71; H 305b; M 347; +C 24 q 3 c 35b

---

<sup>1</sup> De - heret. CLRWKNBP; om. ZOHA

<sup>2</sup> lxxi CKBOHA; lxx Z; om. XNP?

<sup>3</sup> non CLRSWKNDZOA; in HQ

<sup>4</sup> -li- ss B

## 71

*De hereticis uitandis<sup>1</sup> cp. lxxii<sup>2</sup>*

Cum hereticis neque<sup>3</sup> orandum est<sup>4</sup> nec<sup>5</sup> psallendum.

C. Carth. IV c 72; H 305b; M 347; +C 24 q 3 c 35c

---

<sup>1</sup> De - uitandis CLRWKNBP; om. ZOHA

<sup>2</sup> lxxii CKBOHA; lxxi XZ; lxx P; om. N

<sup>3</sup> corr. fr. utque Q

<sup>4</sup> est CLRWKDBZOHA; om. N

<sup>5</sup> nec CLRWKDPZO; neque XNBHQA

## 72

*De his qui communicant excommunicatis<sup>1</sup> lxxiii<sup>2</sup>*

Qui communicauerit uel orauerit cum excommunicato, siue clericus siue laicus excommunicetur.

C. Carth. IV c 73; H 305b; M 347; ID 14.28b; IP 5.99; +C 11 q 3 c 19 var.

---

<sup>1</sup> De - excomm. CRWKNBP; om. ZOHA

<sup>2</sup> lxxiii CKBOHA; lxxii XZ; lxxi P; om. K?N

## 73

*De his qui penitentiam querunt<sup>1</sup> cp. lxxiiii<sup>2</sup>*

Vt sacerdos penitentiam imploranti absque persone acceptione penitentiae leges iniungat.

---

<sup>1</sup> De - querunt CRWKNBP; om. ZOHA

<sup>2</sup> lxxiiii CXKOHA; lxxii P; lxxiii Z; om. N; ? B

C. Carth. IV c 74; H 305b; M 347; ID 15.6; +C 26 q 7 c 6a

74

*De negligentioribus penitentibus<sup>1</sup> cp. lxxv<sup>2</sup>*

Vt<sup>3</sup> negligentiores penitentes tardius reconcilientur.

C. Carth. IV c 75; H 305b; M 347; ID 15.7; +C 26 q 7 c 6b

---

<sup>1</sup> De - penitentibus CRWKNBP; om. ZOHA

<sup>2</sup> lxxv CXKBOHA; lxxiii P; lxxiii Z; om. N

<sup>3</sup> Vt CKNBPJOHQ; Et Z

75

*De his qui in<sup>1</sup> infirmitate penitentiam petunt et non accepta obmutescunt<sup>2</sup> cp. lxxvi<sup>3</sup>*  
Is<sup>4</sup> qui<sup>5</sup> penitentiam in infirmitate petit, si casu dum ad eum sacerdos inuitatus uenit oppressus<sup>6</sup> infirmitate obmutuerit, uel in frenesin conuersus<sup>7</sup> fuerit, dent testimonium qui eum audierunt et accipiat penitentiam. Et si continuo creditur moriturus, reconcilietur per manus impositionem, et infundatur ori eius eucharistia<sup>8</sup>. Si superuixerit, admoneatur<sup>9</sup> a supradictis testibus petitioni sue<sup>10</sup> satisfactum, et subdatur statutis penitentiae legibus quamdiu sacerdos qui penitentiam dedit<sup>11</sup> probauerit.

C. Carth. IV c 76; H 305b; M 347; ID 15.8; +C 26 q 6 c 8a

---

<sup>1</sup> ss B, om. P

<sup>2</sup> De - obmut. CRWKBP; De - penitentiam querunt N; om. ZOHA

<sup>3</sup> lxxvi CXKOHA; lxxiii P; lxxv Z; om. N; ? B

<sup>4</sup> Is CLRWKDBPZOHA; His N

<sup>5</sup> ss H

<sup>6</sup> in add. CLW, om. RXSKNDPZOHA; ? B

<sup>7</sup> conuersus CLRWKNBP; uersus ZOHA; uel in fren.conu. in mg. X<sup>2</sup>

<sup>8</sup> -h- ss O

<sup>9</sup> corr. fr. -etur H

<sup>10</sup> sue CLRSWKNBZOA; om. HQ

<sup>11</sup> dedit CLRWKDBZOHA; dederit N

76

*Penitentibus uiaticum non negandum<sup>1</sup> lxxvii<sup>2</sup>*

Penitentes qui in<sup>3</sup> infirmitate sunt uiaticum accipiant.

C. Carth. IV c 77; H 305b; M 347; ID 15.9; +C 26 q 6 c 8b

---

<sup>1</sup> Penitentibus - neg. CRWKNBP; om. ZOHA

<sup>2</sup> lxxvii CXKBOHA; lxxvii P; lxxvi Z; om. N

<sup>3</sup> ss O

77

*De penitentibus qui uiatico accepto superuixerint<sup>1</sup> lxxviii<sup>2</sup>*

Penitentes qui in infirmitate<sup>3</sup> uiaticum eucharistiae acceperint non se credant absolutos sine manus impositione si superuixerint<sup>4</sup>.

C. Carth. IV c 78; H 305b; M 347; ID 15.10; +C 26 q 6 c 8c

---

<sup>1</sup> De - superuixerint CLRWKNBP; om. ZOHA

<sup>2</sup> lxxviii CLRXWKPZO; om. NA; ? B

<sup>3</sup> sunt add. A, om. CRWKNBZO; in infirmitate after eucharistiae B(not P)

<sup>4</sup> -erint CLRWKNBZO; -erit A

78

*De penitentibus casu in itinere uel in mari mortuis<sup>1</sup> lxxix<sup>2</sup>*

Penitentes qui attente leges penitentiae exsequuntur<sup>3</sup>, si casu in itinere uel in mari mortui fuerint, ubi eis<sup>4</sup> subueniri<sup>5</sup> non possit [100rb] memoria eorum et orationibus et oblationibus commendetur.

C. Carth. IV c 79; H 305b; M 347-8; ID 15.11; +C 26 q 7 c 6e

<sup>1</sup> De - mortuis CLRSWKBNBP; om. ZOHA

<sup>2</sup> lxxix CLRXSHPZO<sup>2</sup>HA; lxxviii O; om. WN; ? B

<sup>3</sup> exsequuntur CLRXNDBPJO; exequentur SZ; execuntur WKHQ; exsecuntur A

<sup>4</sup> ? B

<sup>5</sup> -iri CLR<sup>2</sup>XSWKD<sup>2</sup>BP; -ire RNDZOHA

**79**

*Omni tempore ieiunii penitentibus manus imponi debere<sup>1</sup> cp. lxxx<sup>2</sup>*

Omni tempore ieiunii manus penitentibus a sacerdotibus imponantur<sup>3</sup>.

C. Carth. IV c 80; H 305b; M 348; +C 26 q 7 c 6b

<sup>1</sup> Omni - imponi debere (om. CN) CLRSWKBNBP; om. ZOHA

<sup>2</sup> lxxx CKSBOHA; lxxxi Z; om. N

<sup>3</sup> -antur CLRSWKDBPZO<sup>2</sup>HA; -atur NO

**80**

*Vt penitentes mortuos efferant<sup>1</sup> et sepeliant<sup>2</sup> lxxxi<sup>3</sup>*

Mortuos in ecclesiam penitentes efferant et sepeliant.

C. Carth. IV c 81; H 305b; M 348; ID 15.12; +C 26 q 7 c 6d

<sup>1</sup> transferantur P

<sup>2</sup> Vt - sepeliant CRSWKBNBP; om. ZOHA

<sup>3</sup> lxxxi CKBZOHA; om. N

**81**

*Penitentes omni die genua<sup>1</sup> flectere debere<sup>2</sup> cp. lxxxii<sup>3</sup>*

Penitentes etiam diebus remissionis genua flectent<sup>4</sup>.

C. Carth. IV c 82; H 305b; M 348; ID 15.13; +C 26 q 7 c 6c

<sup>1</sup> corr. fr. ieiunia P

<sup>2</sup> Penitentes - debere (om. N) CRSWKBNBP; om. ZOHA

<sup>3</sup> lxxxii CSKBZOHA; om. N

<sup>4</sup> -ent CLRXSWBZOHA; -ant KND<sup>2</sup>P; -unt D

**82**

*De pauperibus et senibus ecclesie honorandis<sup>1</sup> lxxxiii<sup>2</sup>*

Pauperes et senes ecclesie plus ceteris honorandos.

C. Carth. IV c 83; H 305b; M 348

<sup>1</sup> De - honorandis CLRWKBNBP; om. ZOHA

<sup>2</sup> lxxxiii CK<sup>2</sup>BZOHA; om. N

**83**

*Episcopum non debere<sup>1</sup> prohibere<sup>2</sup> quemcumque<sup>3</sup> ecclesiam intrare<sup>4</sup> cp. lxxxiiii<sup>5</sup>*

<sup>1</sup> debere CLRXWKBP; om. N

<sup>2</sup> prohibere CLRSKNB; om. X

<sup>3</sup> in add. N, om. CLRWKBP; quemquam P

<sup>4</sup> Episcopum - intrare CLRWKBNBP; om. ZOHA

<sup>5</sup> lxxxiiii CKBZOHA; om. N

Vt episcopus nullum prohibeat ingredi in<sup>6</sup> ecclesiam, et audire uerbum Dei, siue gentilem, siue hereticum, siue Iudeum, usque ad missam cathecuminorum.

*C. Carth. IV c 84; H 305b; M 348; De cons. D 1 c 67*

<sup>6</sup> in CLRWKBPZOA; *om.* ND

#### 84

*De baptizandis<sup>1</sup> cp. lxxxv<sup>2</sup>*

Baptizandi nomen suum dent, et diu sub abstinentia uini et<sup>3</sup> carni<sup>4</sup> ac manus impositione crebra examinatione baptismum percipiant.

*C. Carth. IV c 85; H 305b-6a; M 348; ID 1.206 var. as BD 4.11; De cons. D 4 c 60*

<sup>1</sup> De bapt. cp. (*om.* P) CRWKBNBP; *om.* ZOHA

<sup>2</sup> lxxxv CKBZOHA; *om.* N

<sup>3</sup> et CLRXWDBPZOHA; *ac* KN

<sup>4</sup> carni<sup>4</sup> CLRWKDBPZOHA; *carnis* N

#### 85

*De neophitis<sup>1</sup> lxxxvi<sup>2</sup>*

Neophiti<sup>3</sup> aliquamdiu et<sup>4</sup> a lautioribus epulis et<sup>5</sup> spectaculis uel coniugibus abstineant.

*C. Carth. IV c 86; H 306a; M 348; ID 1.207 as BD 4.12; De cons. D 5 c 12*

<sup>1</sup> De neoph. CLRWKBNBP; *om.* ZOHA

<sup>2</sup> lxxxvi CLRXWKBPZOHA; *om.* N; xxxvi A

<sup>3</sup> Teo- H

<sup>4</sup> al. et CLRKDBZOHA; *et al.* N

<sup>5</sup> ex *add.* A, *om.* CRKNBZOH

#### 86

*Prouocantem ad iudicium alterius fidei iudicis excommunicandum<sup>1</sup> lxxxvii<sup>2</sup>*

Qui causam suam catholicis siue iustam siue<sup>3</sup> iniustam ad iudicium alterius fidei iudicis prouocat excommunicetur.

*C. Carth. IV c 87; H 306a; M 348*

<sup>1</sup> Prou. - exc. CRWKBNBP; *om.* ZOHA

<sup>2</sup> lxxxvii CLRSKBPZOHA; *om.* XN; lxxxviii W; xxxvii A

<sup>3</sup> -e ss A

#### 87<sup>1</sup>

*De his qui relictis ecclesie conuentibus ad spectacula uadunt<sup>2</sup> cp. lxxxviii<sup>3</sup>*

Qui die sollempni pretermisso ecclesie conuentu ad spectacula uadit excommunicetur.

*C. Carth. IV c 88; H 306a; M 348; ID 4.8; De cons. D 1 c 66*

<sup>1</sup> *Added (with rubric but no c. no.)* W<sup>2</sup>; *whole canon in mg.* H

<sup>2</sup> De - spectacula uadunt (*om.* N) CLWKBNBP; *om.* ZOHA

<sup>3</sup> lxxxviii CLRXSWKBPZOHA(*mg.*); *om.* N; xxxviii A

#### 88<sup>1</sup>

*De seruientibus auguriis uel incantationibus<sup>2</sup> lxxxix<sup>3</sup>*

Auguriis uel incantationibus seruientem a conuentu ecclesie separandum. Similiter et iudaicis supersticionibus uel feriis inherentem.

<sup>1</sup> *om.* DM

<sup>2</sup> De - incant. CLWKBNBP; *om.* ZOHA

<sup>3</sup> lxxxix CLRXSKBPZOHA; lxxxix W; *om.* N; xxxviii A

C. Carth. IV c 89; H 306a; M 348; C 26 q 5 c 11 var.

**89<sup>1</sup>**

*De inerguminis<sup>2</sup> cp. xc<sup>3</sup>*

Omni die exorciste inerguminis<sup>4</sup> imponant<sup>5</sup>.

C. Carth. IV c 90; H 306a; M 348; De cons. D 5 c 11a

---

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> De inerg. CLRWKBNP; om. ZOHA id est fantasticis. Inergia est fantasma vel insania *add. ss S*<sup>2</sup>

<sup>3</sup> xc CLRXWKBPHA; om. NZ; lxxxviii O

<sup>4</sup> ss W

<sup>5</sup> imponant CLRWKBZOHA; ponant N

**90<sup>1</sup>**

*Item de eisdem<sup>2</sup> cp. xci<sup>3</sup>*

Pauimenta domorum Dei<sup>4</sup> inergumini<sup>5</sup> uerrant.

C. Carth. IV c 91; H 306a; M 348; De cons. D 5 c 11b

---

<sup>1</sup> c.90 RXSKNBPZJOHQA; c. 91 CLW; om. DM

<sup>2</sup> Item (om. N) de eisdem CLRWKBP; Item de energuminis NV; om. ZOHA

<sup>3</sup> xci RSKBPOHA; xcii CLW; xci X; om. N; lxxx Z

<sup>4</sup> Dei CLRWKBZJOA; om. N

<sup>5</sup> inener- H

**91<sup>1</sup>**

*Item de inerguminis<sup>2</sup> cap. xcii<sup>3</sup> [100va]*

Inerguminis<sup>4</sup> in domo Dei assidentibus uictus cotidianus per exorcistas opportuno tempore ministretur.

C. Carth. IV c 92; H 306a; M 348; De cons. D 5 c 11c

---

<sup>1</sup> c 91 RXKNSVBPZJOHQA; c 90 CLW; om. DM

<sup>2</sup> Item de inerg. CLRKVPB; De eisdem N; om. ZOHA

<sup>3</sup> xcii RXSKPOHA; xci CLWZ; om. N

<sup>4</sup> -inis CLRKBZOA; -inus N; Inergerguminis H

**92**

*De oblationibus dissidentium<sup>1</sup> fratrum<sup>2</sup> cap. xciii<sup>3</sup>*

Oblationes dissidentium fratrum neque in sacrario neque in gazophylacio<sup>4</sup> recipiantur.

C. Carth. IV c 93; H 306a; M 348; D 90 c 2a

---

<sup>1</sup> dissidentium C<sup>2</sup>LRXSKNBP; possidentium CW

<sup>2</sup> De - fratrum CLRWKNP; De - dissidentium B; om. ZOHA

<sup>3</sup> xciii CKPBOHA; om. N; lxxxii Z

<sup>4</sup> gazophylacio CLRXWBPZOHA; cathofilazio K; cathofilatio N

**93**

*De his qui pauperes opprimunt<sup>1</sup> cp. xciiii<sup>2</sup>*

Eorum<sup>3</sup> qui pauperes opprimunt dona a sacerdotibus refutanda.

C. Carth. IV c 94; H 306a; M 348; D 90 c 2b, +D 90 c 8

---

<sup>1</sup> De - paup. opprimunt (op. paup. K) cp. CRWKBNP; om. ZOHA

<sup>2</sup> xciiii CKBOHA; ccxciiii P; lxxxiii Z; om. XN

<sup>3</sup> Eorum CLRSKNDBPZJOA; Horum WHQ

94<sup>1</sup>

*De his qui oblationes fidelium<sup>2</sup> retinent<sup>3</sup> cp. xcv<sup>4</sup>*

Qui oblationes<sup>5</sup> defunctorum aut negant ecclesiis aut difficultate<sup>6</sup> reddunt, tanquam egentium necatores excommunicentur.

C. Carth. IV c 95; H 306a; M 348; +C 13 q 2 c 9

---

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> fidelium CLRWB; defunctorum KN

<sup>3</sup> De - retinent CLRWKNBP; om. ZOHA

<sup>4</sup> xcv CXKBOHA; om. N; lxxxiiii Z

<sup>5</sup> oblationes CLRKNBZOQA; obligationes H

<sup>6</sup> -ate CLRKNBPZJHQ; -are OA; difficulter Q<sup>2</sup>

95

*De accusatore et accusato<sup>1</sup> cp. xcvi<sup>2</sup>*

Querendum in iudicio cuius sit conuersationis<sup>3</sup> et fidei is qui accusat et is qui accusatur<sup>4</sup>.

C. Carth. IV c 96; H 306a; M 348

---

<sup>1</sup> De - accusato CLRWKNBP; om. ZOHA

<sup>2</sup> xcvi CKBZOHA; om. N

<sup>3</sup> ironuers- N

<sup>4</sup> -atur LRXSWKNDPZOHA; -etur C

96

*De his qui religiosis feminis preponendi sunt<sup>1</sup> xcvi<sup>2</sup>*

Qui religiosis feminis preponendus est<sup>3</sup> ab episcopo comprobetur<sup>4</sup>.

C. Carth. IV c 97; H 306a; M 348; +C 18 q 2 c 11

---

<sup>1</sup> De - sunt CLRWKNBP; om. ZOHA

<sup>2</sup> xcvi CLRWBZOHA; lxxxvi K; om. N

<sup>3</sup> erasure follows in Z

<sup>4</sup> -r- ss O

97

*Laicum clericis presentibus non debere docere<sup>1</sup> xcvi<sup>2</sup>*

Laicus presentibus clericis nisi ipsis rogantibus docere non audeat.

C. Carth. IV c 98; H 306a; M 348; ID 8.323; +D 23 c 29b

---

<sup>1</sup> Laicum - docere CLRWKNBP; om. ZOHA

<sup>2</sup> xcvi CLRWBZOHA; xcvi P; lxxxvi K; om. XN

98

*Mulierem in conuentu uiros docere<sup>1</sup> non debere<sup>2</sup> xcvi<sup>3</sup>*

Mulier quamuis docta et sancta uiros in conuentu docere non presumat<sup>4</sup>.

C. Carth. IV c 99; H 306a; M 348; ID 8.324; +D 23 c 29a, cf De cons. D 4 c 20

---

<sup>1</sup> uir. doc. CLRXSKBP; doc. uir. W

<sup>2</sup> Mulierum - debere CLRKBP; Mul. - uirum non docere N; om. ZOHA

<sup>3</sup> xcvi CLRWBZOHA; om. XN; lxxxvi K; ci P

<sup>4</sup> -at CLRXSNDBZJOHQ; presum't W; -ant KA

99

*Ne mulier baptizet<sup>1</sup> cp. c<sup>2</sup>*

Mulier baptizare non presumat<sup>3</sup>.

---

<sup>1</sup> Ne - bapt. CRWKNBP; om. ZOHA

<sup>2</sup> c CLRXSBPZHA; om. XWN; lxxxvi K; xcvi O

*C. Carth. IV c 100; H 306a; M 348; ID 8.325; cf De cons. D 4 c 20*

<sup>3</sup> *Whole can. in mg. L<sup>2</sup>*

**100**

*Viduas adolescentes corpore debiles sumptu ecclesie sustentandas<sup>1</sup> cp. ci<sup>2</sup>*  
*Vt<sup>3</sup> uidue<sup>4</sup> adolescentes que corpore debiles sunt sumptu<sup>5</sup> ecclesie cuius uidue sunt<sup>6</sup>*  
*sustententur<sup>7</sup>.*

*C. Carth. IV c 101; H 306a; M 348; ID 8.326*

<sup>1</sup> *Viduas - sustendandas (corr. fr. sustinentur C, -ant L) CLRWBP; added at foot of leaf K; Viduas - debiles N; om. ZOHA*

<sup>2</sup> *ci CLWBPZOHA; cx X; c K; om. N*

<sup>3</sup> *Vt CLRWNDBPZOH; Et KA; om. Q*

<sup>4</sup> *et add. Q*

<sup>5</sup> *sumptu CLRWKNBZOQA; sumptum H*

<sup>6</sup> *uidue add. and canc. O*

<sup>7</sup> *corr. fr. -antur BH; sustentur Z*

**101**

*De eodem<sup>1</sup> cii<sup>2</sup>*

*Ad reatum episcopi pertinet uel presbiteri, qui parrochie preest si sustendande uite presentis causa adolescentiores uidue uel sanctimoniales aliquorum familiaritatibus subiciantur.*

*C. Carth. IV c 102; H 306b; M 348; D 81 c 33*

<sup>1</sup> *De eodem CLRWKNBP; om. ZOHA*

<sup>2</sup> *cii CLRWBZOHA; ci K; om. XNP*

**102**

*Viduas que stipendiis ecclesie sustentantur<sup>1</sup> in Dei opere assiduas esse debere<sup>2</sup> cp. ciii<sup>3</sup>*

*Vidue que stipendiis [100vb] ecclesie sustentantur, tam<sup>4</sup> assidue in Dei opere esse debent<sup>5</sup> ut et meritis et orationibus suis ecclesiam adiuuent.*

*C. Carth. IV c 103; H 306b; M 348; ID 8.327; D 81 c 34*

<sup>1</sup> *-antur CLRWKBP; -entur N*

<sup>2</sup> *Viduas (corr. fr. -due W) - debere CLRWBP; Viduas -- sustentantur only K; Viduas - esse N; om. ZOHQA*

<sup>3</sup> *ciii CLRWBZOHQA; om. XKN; cii P*

<sup>4</sup> *itam A*

<sup>5</sup> *-ent CLRWKDBZOHA; -ere N*

**A2. XIX DE CONCILIO CARTAGINENSI QVINTO<sup>1</sup>**

- <sup>2</sup>i. De accusatoribus
- ii. De clericis pro crimine suo dampnatis ut a quolibet non defensentur
- iii. De sacerdotibus et leuitis ut ab uxoribus se contineant
- <sup>3</sup>iiii. De rebus ecclesie sine consulto metropolitani non alienandis
- v. Vt nullus episcopus relicta cathedra<sup>4</sup> in dyocesi resideat<sup>5</sup>

<sup>1</sup> *De - quinto CLRXSWD; De - quinto capitula BP; om. KNZJOHQA*

<sup>2</sup> *capitulatio om. NZJOHQA, in CLRSWKDBP*

<sup>3</sup> *Whole title om. DM*

<sup>4</sup> *-r- ss C*

<sup>5</sup> *resideat LR<sup>2</sup>XSDBP; sedeat CW; residat R; resedeat K*

- vi. De his qui nullo testimonio se baptizatos nouerunt ut baptizentur et quod<sup>6</sup> similiter de consecratione ecclesiarum sit faciendum<sup>7</sup>
- <sup>8</sup>vii. De tempore Pascali seu concilii
- viii. De intercessoribus ne cathedram morientis episcopi<sup>9</sup> diu rennuant<sup>10</sup>, sed infra annum sacerdotem prouideant
- viii. De defensore ecclesiarum a principe postulando
- x. Vt episcopi ad diem concilii occurrant
- xi. Vt lapsis sacerdotibus manus sicut laicis non imponatur
- xii. De clericis excommunicatis quamdiu eis asserere<sup>11</sup> liceat
- xiii. De clericis uel monachis ab alio episcopo ordinatis
- xiiii. De basylicis que sine reliquiis martyrum dedicantur<sup>12</sup>

<sup>6</sup> quod CLRWK; quia D

<sup>7</sup> sit fac. RXSKDBP; fac. sit CLW

<sup>8</sup> Whole title om. DM

<sup>9</sup> mor. ep. CRWKP; ep. mor. B

<sup>10</sup> rennuant LRXSWKDBP; retineant CD<sup>2</sup>

<sup>11</sup> -re ss CB

<sup>12</sup> dedicantur CLRWDB; om. K

## 1<sup>1</sup>

### *Incipiunt regule concilii Cartaginensis<sup>2</sup> quinti<sup>3</sup>. De accusatoribus<sup>4</sup>*

In principio statuendum est ut accusatoribus de inimici domo prodeuntibus, uel qui cum inimicis morantur non credatur, nec<sup>5</sup> ab accusatis recipiantur. Dein qui forte in ecclesia quamlibet causam iure apostolico ecclesiis imposito agere uoluerit, et fortasse discissio clericorum uni parti displicuerit, non liceat clericum in iudicium ad testimonium deuocari eum qui cognitor uel presens fuit et nulla ad testimonium dicendum ecclesiastici cuiuslibet persona pulsetur.

*C. Carth. V c 1; H 307a; M 349; cf C 2 q 6 c 38*

<sup>1</sup> c. unnumbered, so remaining cc nos. one out B mg.

<sup>2</sup> concilii Cartaginensis (-ensi LQ, -iensis ZJ) LSWBZOHQ<sup>2</sup>A; Cartaginensis CX; Cartaginensis concilii KND

<sup>3</sup> capitulum (om. B) i add. BZOHA, om. CLRXSWPKND

<sup>4</sup> De - acc. in mg. Z

<sup>5</sup> ss O

## 2

### *De clericis pro crimine suo dampnatis ut a<sup>1</sup> quolibet non defensentur<sup>2</sup>*

Et illud statuendum, ut nulle accusationes [101ra] a iudicibus audiantur ecclesiasticis que legibus seculi prohibentur. Et ut si quis cuiuslibet honoris clericus iudicio episcoporum quocumque<sup>3</sup> crimine fuerit<sup>4</sup> dampnatus, non liceat eum siue ab ecclesiis quibus prefuit siue a quolibet homine defensari interposita pena dampni pecunie atque honoris, quo nec etatem nec sexum<sup>5</sup> excusandum esse precipimus.

*C. Carth. V c 2; H 307a; M 349; C 21 q 5 c 3 from Si quis cuiuslibet honoris*

<sup>1</sup> ss C

<sup>2</sup> -setur RP?; ut - defens. om. N; De - def. in mg. Z; ii add. BZOHA, om. CRKNDP?

<sup>3</sup> quocumque CRKNBZOHQ; quousque A

<sup>4</sup> in mg. Z

<sup>5</sup> sexum CRNBZOHA; serum K; erasure follows in Z

## 3

*De sacerdotibus<sup>1</sup> et leuitis ut ab uxoribus se contineant<sup>2</sup>*

Preterea cum de quorundam clericorum quamuis erga uxores proprias incontinentia<sup>3</sup> referretur, placuit episcopos et<sup>4</sup> presbiteros et dyaconos secundum priora<sup>5</sup> statuta etiam ab uxoribus continere. Quod nisi fecerint, ab ecclesiastico remoueantur officio. Ceteros autem clericos ad hoc non cogi sed secundum uniuscuiusque ecclesie consuetudinem obseruari<sup>6</sup> debere<sup>7</sup>.

*C. Carth. V c 3; H 307a; M 349-50; IP 3.105 from placuit; +D 84 c 4, D 32 c 13 nearer IP*

<sup>1</sup> sacerdotibus CLRKDPZOA; clericis N; ??B

<sup>2</sup> et de clericis (iii add. A) ad testimonium non (*om.* OA) pulsandis *add.* ZJOHA; iii *add.* BZJO, *om.* CKNPFA;

De - puls. *in mg.* Z

<sup>3</sup> in- *om.* B?

<sup>4</sup> et CLRKDBZOHA; *om.* N

<sup>5</sup> priora CRKNBZJHQA; propiora O

<sup>6</sup> -ri *ss* B

<sup>7</sup> -bere *in upper mg.* K

4<sup>1</sup>*De rebus ecclesie sine consulto metropolitani non alienandis<sup>2</sup>*

Placuit etiam ut rem ecclesie nemo uendat. Quod si aliqua necessitas<sup>3</sup> cogit<sup>4</sup>, hanc insinuandam esse primati prouincie, ut cum statuto numero episcoporum utrum faciendum sit arbitretur. Quod<sup>5</sup> si tanta urget necessitas ecclesie ut non possit ante consulere, saltem post factum curiositatem habeat, et uicinis episcopis<sup>6</sup> hoc ante indicare<sup>7</sup>, et ad concilium referre eas ecclesie necessitates. Quod si non fecerit, reus concilii uenditor teneatur<sup>8</sup>.

*C. Carth. V c 4; H 307a; M 350; ID 3.153; C 17 q 4 c 39 is widely var.*

<sup>1</sup> *om.* DM

<sup>2</sup> De - al. *in mg.* Z; iiii *add.* BZHQA, *om.* CLSKNPO

<sup>3</sup> aliqua nec. LRXSWKNBPZOHA; nec. aliqua C

<sup>4</sup> *corr. fr.* -at C

<sup>5</sup> Qod O

<sup>6</sup> -opis CLRKNBZOHQ; -opi A

<sup>7</sup> *corr. fr.* indigere B

<sup>8</sup> -eatur CRKNBZJHQA; -eantur O

## 5

*Vt nullus episcopus relicta cathedra in dyocesi resideat<sup>1</sup>*

Placuit ut nemini sit facultas relicta principali cathedra<sup>2</sup> ad aliquam ecclesiam in dyocesi constitutam se conferre, uel in re propria diutius quam oportet constitutum curam uel<sup>3</sup> frequentationem<sup>4</sup> proprie cathedre negligere.

*C. Carth. V c 5; H 307a; M 350; +C 7 q 1 c 21*

<sup>1</sup> Vt - res. *in mg.* Z; v *add.* BZJHA, *om.* CLRKNDPO

<sup>2</sup> prin. cath. CLRKNDPZOHA; cath. prin. B

<sup>3</sup> *ss* Z

<sup>4</sup> *corr. fr.* frequentationem Z

## 6

*De his qui nullo testimonio se baptizatos<sup>1</sup> nouerunt ut baptizentur, et quod<sup>2</sup> similiter de consecratione ecclesiarum faciendum sit<sup>3</sup>*

<sup>1</sup> *corr. fr.* -andos C

Placuit<sup>4</sup> de infantibus quotiens non [101rb] inueniuntur certissimi testes qui eos baptizatos esse sine dubitatione testentur<sup>5</sup>, neque ipsi sunt per etatem idonei de traditis sibi sacramentis respondere, absque ullo scrupulo<sup>6</sup> eos esse<sup>7</sup> baptizandos, ne<sup>8</sup> ista trepidatio eos faciat sacramentorum purgatione priuari. Hinc enim legati<sup>9</sup> Maurorum<sup>10</sup> fratres nostri consuluerunt, quia multos tales a barbaris redimunt<sup>11</sup>. Similiter et de ecclesiis quotiens super earum consecratione hesitatur<sup>12</sup> agendum est, id est ut sine ulla trepidatione consecrentur.

*C. Carth. V c 6; H 307a; M 350-1; ID 1.147; IP 1.93; De cons. D 4 c 111*

<sup>2</sup> et quod CRKNDBP; om. ZOHA

<sup>3</sup> fac. sit CRXSB; sit fac. KN; faciendum est ZJOHQ (De -est in mg. Z); faciendum A; ? DP. vi add. BZA, om. CRKNOH

<sup>4</sup> ut add. CXS, om. LRWKNDBPZOHA

<sup>5</sup> -entur C<sup>2</sup>LRXBPZOHA; -antur CSKND

<sup>6</sup> s- ss A

<sup>7</sup> eos esse CRLKNZOHA; esse eos B

<sup>8</sup> ne CLRXWBZOHA; nec KNDP

<sup>9</sup> legati C<sup>2</sup>LRBPZOHA; om. CXSKND

<sup>10</sup> Maurorum CKNBPJOHA; maiorum Z

<sup>11</sup> redimunt CLRKDBZOHA; redeunt N

<sup>12</sup> -atur CLRKNDBP; -ator ZJOHA

## 7<sup>1</sup>

### *De tempore Paschali seu concilii<sup>2</sup>*

Placuit ut dies uenerabilis Pasche formatarum subscriptione omnibus<sup>3</sup> intimetur. Dies uero concilii undecimo<sup>4</sup> kl' Nouembris seruetur. Et scribendum ad singularum quarumque prouinciarum primates ut quando apud se concilia congregant, istum diem non impediunt.

*C. Carth. V c 7; H 307a-b; M 351; De cons. D 3 c 24*

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> De - seu (om. X) conc. CLRKBPZ(mg.)OHA; om. N; vii add. B?ZHA

<sup>3</sup> ss C

<sup>4</sup> undecimo CLRKNBZJHQA; nono O

## 8

### *De intercessoribus ne cathedram morientis episcopi diu rennuant<sup>1</sup> sed infra annum sacerdotem prouideant<sup>2</sup>*

Item constitutum est ut nulli intercessori licitum sit cathedram cui intercessor datus est quibuslibet<sup>3</sup> populorum studiis uel seditionibus retinere sed dare operam ut intra annum eisdem<sup>4</sup> episcopum prouideat. Quod si neglexerit anno exempto interuentor alius tribuatur.

*C. Carth. V c 8; H 307 b; M 351; +C 7 q 1 c 22*

<sup>1</sup> rennuant CRXSZ?; retineant C<sup>2</sup>DB; renunciant L; rennuant KNBJOHQ

<sup>2</sup> diu - prou. CLKDBZOH; diu rennuant only N; om. A; De - prou. in mg. Z; viii add. Z, om. CKNBPOHA

<sup>3</sup> -libet CLRKNBZOQA; -licet H

<sup>4</sup> ss B

## 9

### *De defensore ecclesiarum a principe postulando<sup>1</sup>*

<sup>1</sup> De - post. in mg. Z; viiii add. BZHA, om. CKNPO

Ab imperatoribus uniuersis uisum est postulandum propter afflictionem pauperum quorum molestiis sine intermissione fatigatur ecclesia, ut defensores eis aduersus potentias diuitem cum episcoporum<sup>2</sup> prouisione delegentur.

*C. Carth. V c 9; H 307b; M 351; +C 23 q 3 c 10*

<sup>2</sup> ep. cum *marked for reversal* H

## 10

### *Vt episcopi ad diem concilii occurrant<sup>1</sup>*

Item placuit ut quotienscumque concilium congregandum est episcopi qui neque etate neque egritudine neque alia grauiori<sup>2</sup> necessitate impediuntur competenter occurrant. primatibusque suarum prouinciarum<sup>3</sup> intimetur, ut de uniuersis episcopis uel [101va] due<sup>4</sup> uel tres turme fiant<sup>5</sup>, ac<sup>6</sup> de singulis turmis<sup>7</sup> uicissim quotquot electi fuerint ad diem concilii instantissime occurrant. Quod si non potuerint occurrere, excusationes suas litteratorie subscribant. Vel si post aduentum tractatorie<sup>8</sup> aliquae necessitates repente forsitan orte fuerint, nisi rationem impedimenti sui apud suum primatem reddiderint, ecclesie sue communionem debere esse contentos.

*C. Carth. V c 10; H 307b; M 351; +D 18 c 10* (Placuit ut quotienscumque – occurrant. Quod si non potuerint – esse contenti)

<sup>1</sup> Vt - occ. *in mg.* Z; x *add.* BZA, *om.* CRKNDPOH

<sup>2</sup> -ori CLRKDBZO<sup>2</sup>HA; -ore X; -orii N; -ora O

<sup>3</sup> suarum prou. RXSKNDBPZOHA; prou. suarum CLW

<sup>4</sup> *corr. fr.* uidue Z?

<sup>5</sup> *ss* O

<sup>6</sup> ac CRKNZOHA; et B

<sup>7</sup> *after corr.* O

<sup>8</sup> tractatorie CRKNDBP; tractorie ZJOHA

## 11

### *Vt lapsis sacerdotibus manus<sup>1</sup> sicut<sup>2</sup> laicis non<sup>3</sup> imponatur<sup>4</sup>*

Item confirmatum est ut si quando presbiteri uel diaconi<sup>5</sup> in aliqua grauiori culpa conuicti fuerint qua eos a ministerio necesse sit remoueri, non eis manus tanquam penitentibus uel tanquam fidelibus laicis imponatur. Neque unquam permittendum ut rebaptizati ad<sup>6</sup> clericatus gradum promoueantur<sup>7</sup>.

*C. Carth. V c 11; H 307b; M 351-2; ID 15.85 as BD 19.72; D 50 c 65, beginning*, Confirmandum est

<sup>1</sup> eis *add.* ZOHA, *om.* CLRKNDBP

<sup>2</sup> *ss* L

<sup>3</sup> non C<sup>2</sup>LRXSWNDBPZOHA; *om.* CL<sup>2</sup>K

<sup>4</sup> Vt - imp. *in mg.* Z; xi *add.* B?ZJOHA, *om.* CLRKNDP

<sup>5</sup> a *add.* A

<sup>6</sup> ad CRNDBZOHA; ut K

<sup>7</sup> *corr. fr.* -eatur B

## 12

### *De clericis excommunicatis quamdiu eis asserere liceat<sup>1</sup>*

Rursus<sup>2</sup> constitutum<sup>3</sup> est ut quotiens clericis conuictis et confessis in aliquo crimine uel propter eorum quorum uerecundie<sup>4</sup> parcitur<sup>5</sup>, uel propter ecclesie opprobrium, aut

<sup>1</sup> De - lic. *in mg.* Z; eis - liceat *om.* N; xii *add.* BZOHA, *om.* CRKNDP

<sup>2</sup> Cursus A

<sup>3</sup> -tu- *ss* O

<sup>4</sup> -un- *ss* B

insolentem insultationem hereticorum atque gentilium, si forte cause sue adesse uoluerint et innocentiam suam asserere<sup>6</sup>, intra annum excommunicationis hoc faciant. Si uero intra annum causam suam purgare contempserint, nulla eorum uox penitus audiatur.

C. Carth. V c 12; H 307b; M 352; C 11 q 3 c 36

<sup>5</sup> parc- CRKNZOHA; part- B; vel propter – parcur om. P

<sup>6</sup> -re ss O

### 13

#### *De clericis uel monachis ab alio episcopo ordinatis<sup>1</sup>*

Item placuit ut si quis<sup>2</sup> de alterius monasterio repertum uel ad clericatum promouere uoluerit uel in suo monasterio maiorem monasterii constituere<sup>3</sup> episcopus qui hoc fecerit a ceterorum communione seiunctus<sup>4</sup> sue tantum<sup>5</sup> plebi<sup>6</sup> communione contentus<sup>7</sup> sit et ille neque clericus neque prepositus perseueret.

C. Carth. V c 13; H 307b; M 352; D 58 c 2

<sup>1</sup> De - ord. in mg. Z; xiii cap. add. B; xiii add. ZOHA

<sup>2</sup> si quis CRKDBZOHA; quisquis N

<sup>3</sup> mon. const. (-tu- ss C) CRKNPZOHA; const. mon. B

<sup>4</sup> a ceterorum – seiun in small script in mg. C; se- ss A

<sup>5</sup> om. P

<sup>6</sup> plebi LRXSKNBPZOHA; plebis CW

<sup>7</sup> contentus C?RXKNBPHQA; contemptus ZJO

### 14

#### *De basylicis que sine reliquiis martyrum<sup>1</sup> dedicate sunt<sup>2</sup>*

Item placuit ut<sup>3</sup> altaria que passim per agros aut uias tanquam memorie martyrum constituuntur, in quibus nullum corpus aut reliquie<sup>4</sup> martyrum [101vb] condite<sup>5</sup> probantur ab episcopis qui eisdem locis presunt si fieri potest euertantur. Si autem hoc<sup>6</sup> propter tumultus populares non sinitur, plebes<sup>7</sup> tamen admoneantur<sup>8</sup> ne illa loca frequentent, ut qui recte sapiunt nulla ibi<sup>9</sup> superstitione deuincti teneantur<sup>10</sup>. Et omnino nulla memoria martyrum probabiliter<sup>11</sup> acceptetur nisi ubi corpus aut alique reliquie sunt, aut origo alicuius habitationis, uel possessionis uel passionis fidelissima origine traditur. Nam que per<sup>12</sup> somnia et inanes<sup>13</sup> quasi reuelationes quorumlibet hominum ubicumque constituuntur altaria omnimodo reprobentur<sup>14</sup>.

C. Carth. V c 14; H 307-8; M 352; De cons. D 1 c 26

<sup>1</sup> rel. mart. CRKNDBP; mart. rel. ZJOHA

<sup>2</sup> dedicate sunt CLRWBPOHA; dedicantur KND; De - sunt in mg. Z; xiiii add. BZOHA, om. CLRKNP

<sup>3</sup> ad add. A, om. CRKNBZOH

<sup>4</sup> -li- ss A

<sup>5</sup> condite CKNBJOHQA; recondite Z

<sup>6</sup> hoc CKNBJOHQA; om. Z

<sup>7</sup> corr. fr. plebs B

<sup>8</sup> -one- CRKNBZOH; -oue- A; corr. fr. amo- H

<sup>9</sup> -i ss Z

<sup>10</sup> after corr. Z

<sup>11</sup> probabiliter CRNDBZOHA; probabiter K

<sup>12</sup> ss Z

<sup>13</sup> inanes CRNDBZOHA; manes K

<sup>14</sup> corr. fr. -etur O; K ends in mid-leaf. Other texts follow in other hands (cf Appendix below). A new hand begins in N. In D the last three lines of the c. are written in a compressed version of the main hand at the foot of fo. 83v. Fo. 84 begins with 2.20, opening with a very large initial letter. There is no such break in M

**A2. XX DE<sup>1</sup> CONCILIO CARTAGINENSI SEXTO CVI INTERFVIT  
AVGVSTINVS, PRESENTE FAVSTINO BONEFACII PAPE VICARIO**

**1**

*De<sup>2</sup> sententia Sardicensis<sup>3</sup> concilii recitata postulante Nouato episcopo<sup>4</sup> cp. vi<sup>5</sup>*  
De appellationibus autem clericorum id est minoris<sup>6</sup> loci<sup>7</sup> restat ipsius synodi certa responsio. De qua re quid acturi<sup>8</sup> sitis credimus inserenda quod taliter dictum est ex<sup>9</sup> Sardicensi<sup>10</sup> concilio. Osius episcopus dixit, Quid adhuc moueat me reticere<sup>11</sup> non debeo. Si episcopus forte iracundus quod esse non debet<sup>12</sup> cito aut aspere commoueat<sup>13</sup> aduersus presbiterum, siue dyaconum suum et exterminare eum de ecclesia uoluerit, prouidendum est ne innocens dampnetur<sup>14</sup> aut perdat communionem. Habeat<sup>15</sup> potestatem eiectus ut finitimos interpellet<sup>16</sup> episcopos, ut causam suam audiant, et diligenter tractent, quia non oportet negari audientiam roganti. Et ille episcopus qui aut<sup>17</sup> iuste aut iniuste<sup>18</sup> reiecit<sup>19</sup>, patienter accipiat uel<sup>20</sup> negocium discutiatur<sup>21</sup> ut<sup>22</sup> aut probetur eius aut reemendetur sententia. Et cetera.  
*C. Carth. VI c 6b; H 309b; M 355 cc 6b-7*

<sup>1</sup> De CLRXWNBDBP; Ex ZJOGHA

<sup>2</sup> De CWNBZOHA; om. D

<sup>3</sup> -icensis CRNDBZOGH; -inensis A

<sup>4</sup> De - ep. in mg. Z

<sup>5</sup> cp. vi CNBJOHQA; om. Z

<sup>6</sup> -oris CNBJOHQA; -ores Z

<sup>7</sup> loci CRNPZOHA; locis B

<sup>8</sup> act- CRNBZJO<sup>2</sup>GH; auct- OA

<sup>9</sup> de Q

<sup>10</sup> Sardicensi CRNBZO<sup>2</sup>GQ; ardicensi OH; Sardinensi A

<sup>11</sup> me ret. CRDBZOHA; ret. me N

<sup>12</sup> -et CRD<sup>2</sup>BPZOHA; -eat ND

<sup>13</sup> -oueatur CRNBZOQA; -oneatur H

<sup>14</sup> corr. fr. diaconetur O

<sup>15</sup> corr. fr. Hanc L<sup>2</sup>

<sup>16</sup> -et CRNBZHA; -es O

<sup>17</sup> qui aut LRWNBPZOGHQ; qui C; qui autem X; qui eum autem S; quem aut DM; aut qui A

<sup>18</sup> aut iniuste CLWD<sup>2</sup>MZOHA; om. RXSNDBP

<sup>19</sup> corr. fr. reicit PA

<sup>20</sup> uel CXSND; ut LRWD<sup>2</sup>MBPZOGHA

<sup>21</sup> corr. fr. -ietur C; excudiatur S; -latur W

<sup>22</sup> ut LRXSWNBDBPZOGHA; om. C

**A2. XXI <sup>1</sup>DE CONCILIO CARTAGINENSI SEPTIMO<sup>2</sup>**

- i. Quod excommunicati ad accusationem non admittantur
- ii. Quod serui et liberti omnesque infames persone non debeant accusare
- iii. Vt qui unum crimen non<sup>3</sup> probauerit ad alterum non debeat admitti  
[102ra]
- iiii. Qui ad testimonium admittendi sunt
- v. De episcopo qui excommunicat eum qui sibi soli dicit crimen esse confessum

<sup>1</sup> title and capitulatio om. NZJOGHQA; in CLRXSWDMBP

<sup>2</sup> om. DM

<sup>3</sup> ss B

## 1

*Ex<sup>1</sup> concilio Cartaginensi septimo<sup>2</sup> cui interfuit Faustinus Romane ecclesie legatus.  
Quod excommunicati ad accusationem non admittantur<sup>3</sup>*

Placuit omnibus quoniam superioribus conciliorum<sup>4</sup> decretis de personis<sup>5</sup> que admittende sunt ad accusationem clericorum iam constitutum<sup>6</sup> est, et que persone non admittentur non expressum est idcirco diffinimus<sup>7</sup> eum rite ad accusationem<sup>8</sup> non<sup>9</sup> admitti qui postea quam excommunicatus fuerit in ipsa adhuc excommunicatione constitutus siue sit<sup>10</sup> clericus siue laicus<sup>11</sup> accusare uoluerit.

*C. Carth. VII c 1; H 315-6; M 367; ID 14.69, Diffinimus - end; C 4 q 1 c 1a from Diffinimus eum rite*

<sup>1</sup> Ex CRNBPZOGHQ; Et A

<sup>2</sup> septimo CRSWBPZOHA; sexto ND

<sup>3</sup> Quod - adm. in mg. Z; c.i. add RX<sup>2</sup>ZOGHA, om. CLXSWNDBP

<sup>4</sup> corr. fr. concl- O

<sup>5</sup> personis CLSWDBPZOHA; persone R; per X; super N

<sup>6</sup> -tu- ss O

<sup>7</sup> diff- CRSNDB; def- ZOHA

<sup>8</sup> clericorum iam const. - accusationem om. P

<sup>9</sup> ss S<sup>2</sup>

<sup>10</sup> corr. fr. si O

<sup>11</sup> clericus siue laicus RXSNDBPZOGHA; laicus siue clericus CLW

## 2

*Quod serui et liberti omnesque infames persone non debeant accusare<sup>1</sup>*

Item placuit ut omnes serui uel proprii<sup>2</sup> liberti ad accusationem non admittantur, uel omnes<sup>3</sup> quos ad accusanda publica crimina leges publice<sup>4</sup> non admittunt<sup>5</sup>. Omnes<sup>6</sup> etiam<sup>7</sup> infamie<sup>8</sup> maculis aspersi<sup>9</sup>, id est histriones ac<sup>10</sup> turpitudinibus<sup>11</sup> subiecte persone, heretici etiam<sup>12</sup> siue pagani siue<sup>13</sup> Iudei. Sed tamen<sup>14</sup> omnibus quibus accusatio denegatur in causis propriis accusandi licentia non neganda.

*C. Carth. VII c 2; H 316a; M 367; ID 16.64 (abbrev.); C 4 q 1 c 1b (Omnes etiam - Iudei), +C 4 q 6 c 2 from Omnes uero infames*

<sup>1</sup> Quod - acc. in mg. Z; ii add. ZOGHA, om. CRNDBP

<sup>2</sup> ss D

<sup>3</sup> omnes C<sup>2</sup>LRSWNDBZOG<sup>2</sup>HA<sup>2</sup>; om. CX; omnis A

<sup>4</sup> ss S<sup>2</sup>

<sup>5</sup> admittunt CRWDBZJOHA; om. N; admittant O<sup>2</sup>

<sup>6</sup> omnes RXSWNDBPZOGHA; omnesque CL; ad add. and canc. W

<sup>7</sup> om.P

<sup>8</sup> corr. fr. infame BZ

<sup>9</sup> aspersi CRNDBZOQA; aspergi H

<sup>10</sup> ac CRNDBZJOG; aut HQA

<sup>11</sup> -tu- ss RO

<sup>12</sup> ipse add. and canc. O

<sup>13</sup> siue CLXNDHQA; seu RBPZJOG

<sup>14</sup> corr. fr. tantum L

3<sup>1</sup>

*Vt qui unum crimen non probauerit ad<sup>2</sup> alterum non<sup>3</sup> debeat<sup>4</sup> admitti<sup>5</sup>*

<sup>1</sup> om. N

<sup>2</sup> ss C

<sup>3</sup> after corr. R

<sup>4</sup> -eat CRDBZA; -at O

<sup>5</sup> Vt - adm. in mg. DZ; iii add. ZOGHA, om. CRDBP

Item placuit quotienscumque clericis ab accusatoribus multa crimina obiciuntur, et unum ex ipsis de quo prius egerit probare non ualuerit<sup>6</sup>, ad cetera iam<sup>7</sup> non admittatur<sup>8</sup>.

*C. Carth. VII c 3; H 316a; M 368; C 3 q 10 c 1*

<sup>6</sup> egerit prob. non ualuerit CLRWPZOHA; egerint prob. non ualuerint DB

<sup>7</sup> iam CLXSDBPZ<sup>2</sup>JOHQ; *om.* RZG

<sup>8</sup> -atur CLRXSWPJOHQ; -antur DBZG

4<sup>1</sup>

*Qui ad testimonium admittendi<sup>2</sup> sunt<sup>3</sup>*

Testes autem ad testimonium non admittendos qui nec ad accusationem admitti precepti sunt, uel etiam quos ipse accusator de sua domo produxerit. Ad testimonium autem intra annos quatuordecim etatis sue non admittantur.

*C. Carth. VII c 4; H 316a; M 368; ID 6.364; IP 4.83; C 4 q 2/3 c 1*

<sup>1</sup> *om.* N

<sup>2</sup> ad- *ss* X<sup>2</sup>

<sup>3</sup> admittendi sunt (sint M) CLXSMDZJO; admittende sunt RWBPO; sint admittende HQ; sunt admittende A. iiii  
*add.* ZOHQA, *om.* CLRBP

5

*De episcopo qui excommunicat eum qui sibi soli crimen dicit<sup>1</sup> esse confessum<sup>2</sup>*

Item placuit ut si quando episcopus dicit<sup>3</sup> aliquem [102rb] sibi soli proprium crimen fuisse confessum, atque ille neget, non putet ad iniuriam suam episcopus<sup>4</sup> pertinere quod illi soli non creditur. Et si scrupulo proprie conscientie se dicit neganti nolle communicare, quamdiu excommunicato<sup>5</sup> non communicauerit<sup>6</sup> suus episcopus eidem<sup>7</sup> episcopo ab aliis non communicetur episcopis, ut magis caueat episcopus<sup>8</sup> ne dicat in quemquam quod aliis documentis conuincere non potest<sup>9</sup>.

*C. Carth. VII c 5; H 316a-b; M 368; ID 5.363; C 6 q 2 c 3*

<sup>1</sup> crimen dicit CLRWPZOHA; dicit crimen NB

<sup>2</sup> De – confessum *in mg.* ZH; *om.* D; v *add.* ZOGHA; *om.* CLNBP

<sup>3</sup> *ss* G

<sup>4</sup> *ss* A

<sup>5</sup> -ni- *ss* N

<sup>6</sup> -ato non communic- *add. in mg.* C

<sup>7</sup> *corr. fr.* idem C

<sup>8</sup> episcopus CRNDBZJHA; spiritus O

<sup>9</sup> Explicit *add.* XSND (*original hand resumes in N*)

**A2. XXII <sup>1</sup>DE CONCILIO MILEVITANO<sup>2</sup>**

- i. Quod Adam non sit factus a Deo mortalis<sup>3</sup>
- ii. Quod paruuli in peccatorum remissione baptizentur<sup>4</sup>
- iii. Quod gratia Dei non solum remissionem tribuit peccatorum sed etiam prestat adiutorium ne peccetur

<sup>1</sup> *title and capitulatio in* CLRXW[DM]BP; *om.* NZJOGHQ. Incip' capitula *add.* S

<sup>2</sup> capitula *add.* B, *om.* CLRSWDP

<sup>3</sup> *Whole title omitted* DM

<sup>4</sup> *Whole title omitted* DM

- iiii. Quod per gratiam Dei sciamus quid facere debeamus et diligere ut faciamus
- v. Quod sine gratia Dei nichil boni possimus implere<sup>5</sup>
- vi. De his qui semel in ecclesia legerint ab aliis non posse promoueri
- vii. Vt neque dimissus neque dimissa alteri coniungatur
- viii. De his qui in sua prouincia non communicant, ut alibi non communicent
- viiii. De episcopis<sup>6</sup> qui quod repetere poterant pretermissa synodo inuaserint<sup>7</sup>
- x. De clericis qui de iudiciis episcoporum suorum conqueruntur
- xi. Quod electorum iudicum sententia sperni non debeat

---

<sup>5</sup> Whole title omitted DM

<sup>6</sup> corr. fr. his B

<sup>7</sup> -erint CLRXSBP; -erunt WD

## 1<sup>1</sup>

*Ex concilio Mileuitano<sup>2</sup> cui interfuit Augustinus et Asellus Romane ecclesie legatus contra Pelagianos. Quod Adam non sit<sup>3</sup> factus a Deo mortalis<sup>4</sup> cp. i*

Placuit igitur omnibus<sup>5</sup> episcopis qui fuerunt in hac sancta synodo constituere hec que in presenti concilio definita sunt, ut quicumque dicit Adam primum hominem mortalem factum<sup>6</sup> ita ut siue peccaret siue non peccaret moreretur in corpore. hoc est de corpore exiret non peccati<sup>7</sup> merito sed necessitate nature anathema sit.

*C. Milev. c 1; H 317a; M 369; De cons. D 4 c 152 (insc. as here)*

---

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> corr. fr. Miluit- to Miliu- Z

<sup>3</sup> sit CWNPZJOHA; fuit B

<sup>4</sup> Quod - mort. in mg. Z

<sup>5</sup> erasure follows in Z

<sup>6</sup> mort. factum RXSNBPZJOGHA; factum mort. (ss C) CLW

<sup>7</sup> corr. fr. -anti Z

## 2<sup>1</sup>

*Quod paruuli in remissione baptizentur peccatorum<sup>2</sup> cp. ii*

Item placuit ut quicumque paruulos recentes ab uteris matrum baptizandos negat, aut dicit in remissionem<sup>3</sup> peccatorum eos baptizari [102va] sed nichil ex Adam trahere originalis peccati quod lauachro regenerationis expietur, unde sit consequens ut in eis forma baptismatis in remissionem peccatorum non uera sed falsa intelligatur, anathema sit. Quoniam non aliter intelligendum est quod ait apostolus, Per unum hominem intrauit peccatum in mundum, et per peccatum mors, et ita in omnes homines pertransiit, in quo omnes peccauerunt, nisi quemadmodum ecclesia catholica ubique diffusa semper<sup>4</sup> intellexit. Propter hanc enim regulam fidei etiam paruuli qui nichil peccatorum in semetipsis adhuc committere potuerunt, ideo<sup>5</sup> in peccatorum

---

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> Quod - bapt. in mg. Z; paru. in rem. bapt. pecc. CLW; paru. in (ss B) pecc. rem. bapt. RSNBPZJOQ; in pecc. rem. paru. bapt. G; paru. in rem. pecc. bapt. HA

<sup>3</sup> quidem add. R<sup>2</sup>XS<sup>2</sup>BZOGHA, om. C(with lacuna)LRWNP; after peccatorum S

<sup>4</sup> et add. and canc. O

<sup>5</sup> ideo CWBZOHA (O has short erasures before and after); omnino N

remissione ueraciter<sup>6</sup> baptizantur, ut in<sup>7</sup> eis regeneratione<sup>8</sup> mundetur quod generatione<sup>9</sup> traxerunt.

C. Milev. c 2; H 317a; M 369; De cons. D 4 c 153

<sup>6</sup> uerasciter B

<sup>7</sup> ss G

<sup>8</sup> corr. fr. regen- N; after corr. O

<sup>9</sup> corr. fr. regen- Z

### 3<sup>1</sup>

<sup>2</sup>Quod gratia Dei non solum remissionem tribuit<sup>3</sup> peccatorum sed etiam prestat adiutorium ne peccetur<sup>4</sup> cp. iii<sup>5</sup>

Item placuit ut quicumque dixerit gratiam Dei qua iustificamur per Ihesum Christum dominum nostrum ad solam remissionem peccatorum<sup>6</sup> ualere que iam commissa sunt, non etiam ad<sup>7</sup> adiutorium ut non committantur, anathema sit.

C. Milev. c 3; H 317a; M 369-70; De cons. D 4 c 154

<sup>1</sup> Whole canon in mg. M

<sup>2</sup> Ex concilio - Pelagianos add. D (from c 1)

<sup>3</sup> tribuit CLRBO<sup>2</sup>GH; tribuat NM; om. PA; ? O

<sup>4</sup> Quod - pecc. in mg. Z

<sup>5</sup> Quod - pecc. iii feint, and part in mg. D; cp. iii CLSNDBPZOA; om. H

<sup>6</sup> in mg. X<sup>2</sup>

<sup>7</sup> ss C

### 4

Quod per gratiam Dei sciamus quid facere debeamus et diligere ut faciamus cp. iiiii<sup>1</sup>

Item<sup>2</sup> quisquis dixerit eandem<sup>3</sup> gratiam Dei per Ihesum Christum dominum nostrum propter hoc<sup>4</sup> tantum nos adiuuare<sup>5</sup> ad non peccandum, quia per ipsam nobis reueletur<sup>6</sup> et aperitur intelligentia mandatorum<sup>7</sup>, ut sciamus quid appetere, quid<sup>8</sup> uitare debemus, non autem per illam nobis prestari ut quod faciendum cognouerimus etiam facere debeamus atque ualeamus, anathema sit.

C. Milev. c 4a; H 317a-b; M 370; De cons. D 4 c 155

<sup>1</sup> Quod - pecc. in mg. Z; Quod - pecc. iiiii feint, and partly illegible in mg. D

<sup>2</sup> placuit ut add. M (om. D)

<sup>3</sup> in mg. M

<sup>4</sup> propter hoc CLXBPZJOHA; om. NDM

<sup>5</sup> corr. fr. adiurare O

<sup>6</sup> -etur CLXSND; -atur BPZOGHA

<sup>7</sup> Dei add. N, om. CSDBZOHA

<sup>8</sup> quid CNDBZOGH; qui A

### 5<sup>1</sup>

Quod sine gratia Dei nichil boni possimus<sup>2</sup> implere<sup>3</sup> cp. v

Item placuit ut quicumque dixerit ideo nobis gratiam<sup>4</sup> iustificationis dari<sup>5</sup> ut quod facere per liberum iubemur arbitrium facilius possimus implere per gratiam<sup>6</sup> tamquam

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> -imus CNZOHA; -umus B

<sup>3</sup> Quod - impl. in mg. Z

<sup>4</sup> nobis gratiam CNZOHA; gratiam nobis B

<sup>5</sup> corr. fr. dare O

<sup>6</sup> erasure follows in O

et si gratia non daretur non<sup>7</sup> quidem facile<sup>8</sup> sed tamen possimus etiam<sup>9</sup> sine illa implere mandata diuina<sup>10</sup>, [102vb] anathema sit.

*C. Milev. c 5a; H 317b; M 370; De cons. D 4 c 156*

---

<sup>7</sup> non CNBZHA; nisi O

<sup>8</sup> -ile CNBZOQA; -ilem H

<sup>9</sup> etiam CNPZOHA; *om.* B

<sup>10</sup> mand. diu. CSNBP; diu. mand. ZOGHA

## 6

*De his qui semel in ecclesia legerint<sup>1</sup> ab aliis non posse promoueri<sup>2</sup> cp. vi<sup>3</sup>*

Item placuit ut quicumque<sup>4</sup> in ecclesia uel<sup>5</sup> semel legerit, ab alia ecclesia ad clericatum non teneatur.

*C. Milev. c 15; H 318b; M 372; D 72 c 3*

---

<sup>1</sup> *om.* L

<sup>2</sup> De - promoueri *in mg.* Z; promoueri CRSWBP?ZJOHQ; reuoueri N; remoueri D

<sup>3</sup> vi CLSNB; xv RWZJOGHQ; *om.* XD; ? PA

<sup>4</sup> -que *ss* O

<sup>5</sup> uel CNDBZOHQ; *om.* A

## 7

*Vt neque dimissus neque dimissa alteri coniugatur cp xvii<sup>1</sup>*

Placuit ut secundum euangelicam et apostolicam disciplinam neque dimissus ab uxore neque<sup>2</sup> dimissa a marito, alteri coniugantur<sup>3</sup>, sed ita maneant aut sibimet reconcilientur. Quod si contempserint<sup>4</sup>, ad penitentiam redigantur. In qua<sup>5</sup> causa legem imperialem petendam promulgari<sup>6</sup>.

*C. Milev. c 17; H 318b; M 372; cf ID 8.230 (abbrev.); +C 32 q 7 c 5 lacks last sentence*

---

<sup>1</sup> Vt - con. *in mg.* Z; xvii C<sup>2</sup>LRZOHA; vii CSNB; *om.* XD; ? P

<sup>2</sup> ab uxore neque LRXSWNDBPZOGHA; neque ab uxore C

<sup>3</sup> -antur CNDPZOHA; -atur B

<sup>4</sup> *corr. fr.* -it O

<sup>5</sup> *corr. fr.* quam N

<sup>6</sup> sancimus *add.* ND, *om.* CXSBPZJOHA

## 8

*De his<sup>1</sup> qui in sua prouincia non communicant, ut<sup>2</sup> alibi non communicent<sup>3</sup> cp. xviii<sup>4</sup>*

Placuit ut quicumque non communicans in propria prouincia in aliis prouinciis uel transmarinis<sup>5</sup> partibus ad communicandum obreperit, iacturam communionis uel clericatus excipiat.

*C. Milev. c 18; Hp. 318b; M 372*

---

<sup>1</sup> *ss* O

<sup>2</sup> ut CSNDB; aut P; *om.* ZOGHA

<sup>3</sup> De - comm. *in mg.* Z;

<sup>4</sup> xviii C<sup>2</sup>LRWPZOHA; viii CSNB; *om.* XD

<sup>5</sup> *add. in mg.* B<sup>2</sup>

## 9

*De episcopis qui quod repetere<sup>1</sup> poterant pretermissa synodo inuaserint<sup>2</sup> cp. xxi<sup>3</sup>*

---

<sup>1</sup> *corr. fr.* repere A; *lacuna follows* O

<sup>2</sup> De - inu. *in mg.* Z

<sup>3</sup> xxi CLRSZOHA; ix NB; *om.* XDP

Item placuit ut quicumque episcopi quascumque ecclesias uel plebes quas ad suam cathedram estimant pertinere, non ita repetunt<sup>4</sup> ut causas suas episcopis iudicantibus agant, sed alio retinente irruerint siue uolentibus siue nolentibus<sup>5</sup> plebibus cause sue detrimentum<sup>6</sup> patiantur. Et quicumque iam hoc<sup>7</sup> fecerunt, si nondum est inter episcopos finita contentio, sed adhuc inde contendunt, ille inde<sup>8</sup> discedat<sup>9</sup> quem constiterit pretermisissis iudiciis ecclesiasticis irruisse. Nec sibi quisque blandiatur si a primate ut<sup>10</sup> retineat<sup>11</sup> litteras impetrarit<sup>12</sup>, sed siue habeat litteras siue non habeat<sup>13</sup>, conueniat eum qui tenet et eius<sup>14</sup> litteras accipiat ut eum appareat pacifice tenuisse ecclesiam ad se pertinentem. Si autem ille aliquam questionem retulerit, per episcopos iudices causa<sup>15</sup> finiatur siue quos eis primates dederint<sup>16</sup> siue quos ipsos uicinos ex consensu delegerint<sup>17</sup>.

*C. Milev. c 21; H 319a; M 373; C 16 q 6 c 1 var.*

<sup>4</sup> *corr. fr.* -ant B

<sup>5</sup> siue nol. *in mg.* L<sup>2</sup>

<sup>6</sup> *after corr.* O

<sup>7</sup> iam hoc CSNZOHA; hoc iam (*ss* B) DB

<sup>8</sup> ille inde CRXSBZOHA; inde ille ND

<sup>9</sup> *corr. fr.* descendat to disc- O

<sup>10</sup> ut CNDZOHA; non B

<sup>11</sup> -eat CNDBZO(*after corr.*)QA; -eas H

<sup>12</sup> *after corr.* O

<sup>13</sup> habeat CDBZOHA; *om.* N

<sup>14</sup> qui *add. and canc.* Z

<sup>15</sup> *corr. fr.* causas O

<sup>16</sup> siue quos ei prim. ded. *added in mg.* C

<sup>17</sup> deleg- CLRXNPZOHA; eleg- SB; ? D

## 10

### *De clericis qui de iudiciis episcoporum suorum conqueruntur<sup>1</sup> cp. xxii<sup>2</sup>*

Item placuit ut presbiteri, dyaconi, uel [103ra] ceteri inferiores clerici<sup>3</sup> in causas quas habuerint si de iudiciis episcoporum suorum questi fuerint<sup>4</sup>, uicini episcopi eos audiant, et inter eos quicquid<sup>5</sup> est finiant, adhibiti ab eis ex consensu episcoporum suorum. Quod si et<sup>6</sup> ab eis prouocandum putauerint, non prouocent nisi ad Affricana concilia, uel ad primates prouinciarum suarum. Ad transmarina autem qui putauerint appellandum, a nullo intra Affricam in communione suscipiantur<sup>7</sup>.

*C. Milev. c 22; H 319a; M 373; C 11 q 3 c 34*

<sup>1</sup> De - conq. *in mg.* Z; -eruntur CNDBZOGH; -iruntur A

<sup>2</sup> xxii CRSZOHA; *om.* XD; x NB; xxiii P?

<sup>3</sup> clerici CNDBZOGH; *om.* A

<sup>4</sup> -erint CDBZOA; -erit N

<sup>5</sup> inter eos quicquid CNDZOHA; quicquid inter eos B

<sup>6</sup> et CRDB<sup>2</sup>PZOHA; etiam N; *om.* B

<sup>7</sup> -iantur CSNDB; -iatur ZJOGHA

## 11

### *Quod electorum iudicum sententia sperni non debeat cp. xxv<sup>1</sup>*

A<sup>2</sup> iudicibus autem quos communis consensus elegerit, non liceat prouocare. Et quisquis probatus fuerit pro contumacia<sup>3</sup> nolle obtemperare iudicibus, cum hoc prime

<sup>1</sup> Quod - deb. *in mg.* Z; xxv CR; xxiii L; xxxv W; xi NB?; *om.* DZ; xv JOGHA; ? P

<sup>2</sup> M H

<sup>3</sup> contumacia CLRBPZOHA; continentia XS; contentione ND

sedis episcopo fuerit probatum, det litteras ut nullus ei communicet episcoporum donec obtemperet<sup>4</sup>.

*C. Milev. c 24b; H 319b; M 374; ID 6.365; IP 4.132; C 2 q 6 c 33 (first sentence only); +C 2 q 6 c 19 (Quisquis probatus - end)*

---

<sup>4</sup> perare iudicibus cum hoc - obtem ss O

## A2. XXIII <sup>1</sup>DE CONCILIO ARELATENSI PRIMO<sup>2</sup>

- i. Vt uno die et tempore Pascha celebretur<sup>3</sup>
- ii. Vt ubi quisque<sup>4</sup> ordinatur ibi pertineat<sup>5</sup>
- iii. Vt ex heresi conuersi in Trinitate baptizentur<sup>6</sup>
- iiii. Vt clerici feneratores excommunicentur

Hucusque concilia Affricana<sup>7</sup>. Incipiunt<sup>8</sup> Gallicana

---

<sup>1</sup> *title and capitulatio om.* NZJOGHQA, in CLXSW[DM]BP

<sup>2</sup> De (Ex W; ? C) - primo CSWBP; *om.* L. capitula *add.* B, *om.* CSWP

<sup>3</sup> *Whole title omitted* DM

<sup>4</sup> quisque CLSWDM; quis BP

<sup>5</sup> pertineat CSDBP; permaneat D<sup>2</sup>M

<sup>6</sup> *Whole title omitted* DM

<sup>7</sup> -na ss D<sup>2</sup>

<sup>8</sup> Inciunt A

### 1<sup>1</sup>

*Ex concilio Arelatensi primo, quod confirmauit<sup>2</sup> papa Silvester<sup>3</sup>. Vt uno die et tempore Pascha celebretur cp. i<sup>5</sup>*

De obseruatione Pasche dominici<sup>6</sup> ut uno die et tempore per omnem orbem obseruetur, et iuxta consuetudinem litteras ad omnes tu dirigas.

*C. Arles I c 1; H 320a; M 375; ID 4.19; De cons. D 3 c 26 (var. but insc. as here)*

---

<sup>1</sup> *om.* DM; W numbers continuously from A.2. 23 as xii

<sup>2</sup> con- repeated G

<sup>3</sup> Ex - Silvester before c.2 D; cap. i *add.* A

<sup>4</sup> die et CWNZOHA; *om.* B; et P

<sup>5</sup> cp. i CWNBZOH; *om.* A

<sup>6</sup> -ici RXS<sup>2</sup>WNBPZOGHA; -ice CL; -ica S; ut uno die *add. and canc.* Z

### 2<sup>1</sup>

*<sup>2</sup>Vt ubi quisque<sup>3</sup> ordinatur ibi<sup>4</sup> pertineat<sup>5</sup> cp. ii*

De his qui in quibuscumque locis ordinati fuerint ministri, in ipsis locis perseuerent.

*C. Arles I c 2; H 320a; M 375*

---

<sup>1</sup> c. xiii W

<sup>2</sup> Ex conc. - Silu. from c.1 replaces Vt - ii in D

<sup>3</sup> quisque CNBJOHA; unusquisque Z

<sup>4</sup> ibi CWBZOA; illuc N

<sup>5</sup> Vt - pert. *om.* M, in mg. Z

### 3<sup>1</sup>

*Vt ex heresi conuersi<sup>2</sup> in Trinitate baptizentur<sup>3</sup> viii<sup>4</sup>*

---

<sup>1</sup> *om.* DM

<sup>2</sup> *an erasure follows* H

<sup>3</sup> Vt - bapt. in mg. Z

<sup>4</sup> viii CRJOGH; iii SNB?ZA; *om.* P?

De Arrianis<sup>5</sup> qui propria lege sua utuntur, ut rebaptizentur, placuit<sup>6</sup> si ad ecclesiam aliqui de hac heresi uenerint interrogent eos nostre fidei sacerdotes symbolum. Et si preuiderint<sup>7</sup> eos in Patre et Filio et [103rb] Spiritu Sancto esse baptizatos, manus eis tantum imponatur<sup>8</sup>, ut accipiant Spiritum Sanctum. Quod si interrogati non responderint hanc Trinitatem, baptizentur.

C. Arles I c 8; H 320a-b; M 376; De cons. D 4 c 109

---

<sup>5</sup> Arrianis CNBZOQA; Adrianis H

<sup>6</sup> ut *add.* G, *om.* CNBZOHA

<sup>7</sup> preu- CBPZOHA; peru- N

<sup>8</sup> -atur CBZOJHA; -ant N

#### 4

*Vt clerici feneratores excommunicentur<sup>1</sup> cap. xii<sup>2</sup>*

De ministris qui fenerantur, placuit eos iuxta formam<sup>3</sup> diuinitus datam a communione abstinere.

C. Arles I c 12; H 320b; M 376; ID 13.10; C 14 q 4 c 2 (for *insc. cf c 1 above*)

---

<sup>1</sup> Vt - exc. *in mg.* Z

<sup>2</sup> Vt - xii *om.* D; xii CRS<sup>2</sup>JOA; iiii NBZ; *om.* P?H

<sup>3</sup> *ss* C

## A2. XXIV <sup>1</sup>DE<sup>2</sup> CONCILIO ARELATENSI SECVNDO<sup>3</sup>

- i.<sup>4</sup> De neophitis clericis non ordinandis
- ii. Qualiter coniugati ad sacerdocium<sup>5</sup> promoueantur
- iii. De episcopo qui sine conscientia metropolitani fuerit ordinatus
- iiii. De his qui se ipsos abscondunt
- v. Ne quis qualibet necessitate suam relinquat<sup>6</sup> ecclesiam
- vi. Vt nulli episcopo liceat a synodo abesse uel ante peracta synodo<sup>7</sup> discedere
- vii. Vt penitentia coniugatis ex consensu detur
- viii. De accusatoribus fratrum
- viiii. De apostatis si non reuertuntur

---

<sup>1</sup> *title and capitulatio om.* NZJOGHQA, *in* CLRXSWMDBP

<sup>2</sup> Ex D

<sup>3</sup> capitula *add.* B; *om.* CLSWDP

<sup>4</sup> iii (*and so on*) D

<sup>5</sup> *an erasure here* B

<sup>6</sup> suam rel. CLRSWPD; rel. suam B

<sup>7</sup> peracta synodo RXSWDB; peractam synodum CL<sup>2</sup>; peracta P

#### 1

*Ex concilio Arelatensi secundo<sup>1</sup>. De neophitis clericis non ordinandis<sup>2</sup> cp. i<sup>3</sup>*

Ordinari<sup>4</sup> ad dyaconatus uel ad sacerdocii officium neophitum non debere.

C. Arles II c 1; H 322a; M 379

---

<sup>1</sup> secundo CSNDBPZJHQ; *om.* OGA

<sup>2</sup> De - ord. *in mg.* Z

<sup>3</sup> De - i *om.* D; cp. i *om.* X

<sup>4</sup> *corr. fr.* Ordinarari Z

2

*Qualiter coniugati ad sacerdotium promoueantur<sup>1</sup> cp. ii<sup>2</sup>*

Assumi aliquem ad sacerdotium<sup>3</sup> non posse<sup>4</sup> in<sup>5</sup> coniugii uinculo constitutum<sup>6</sup> nisi fuerit permissa<sup>7</sup> conuersio.

C. Arles II c 2; H 322a; M 379; D 28 c 6

---

<sup>1</sup> Qualiter - prom. in mg. Z

<sup>2</sup> Qualiter - ii om. D; cp. ii om. X

<sup>3</sup> corr. fr. -ium Z

<sup>4</sup> non posse here RXSNDBPZOGHA; after uinculo CLW

<sup>5</sup> ss O

<sup>6</sup> corr. fr. costitum O

<sup>7</sup> perm- CLXWBPZJOHA; prem- ND

3

*De episcopo qui sine conscientia metropolitani fuerit ordinatus<sup>1</sup> cp. vi<sup>2</sup>*

Illud autem ante<sup>3</sup> omnia claret quod eum qui sine conscientia metropolitani constitutus fuerit episcopus, iuxta magnam synodum episcopum esse non debere.

C. Arles II c 6; H 322a; M 379-80; ID 5.74 as BD 1.20

---

<sup>1</sup> De - ord. in mg. Z

<sup>2</sup> De - vi om. D; vi CRSWJOHQ; iii LNBZ; om. XP?

<sup>3</sup> ss O

4

*De his qui seipsos absidunt<sup>1</sup> cp. vii<sup>2</sup>*

Hii<sup>3</sup> qui se carnali uicio repugnare<sup>4</sup> nescientes absidunt<sup>5</sup>, ad clerum peruenire non possunt.

C. Arles II c 7; H 322a; M 380; +D 55 c 5

---

<sup>1</sup> De - absidunt in mg. Z

<sup>2</sup> De - vii om. D; vii CRSWPZJOHA; iiiii NB; om. X

<sup>3</sup> Hii CXRNBPZJOHA; Si SG; ? D

<sup>4</sup> repugnante after corr. Z

<sup>5</sup> absidunt Z

5

*<sup>1</sup>Ne quis qualibet necessitate suam relinquat<sup>2</sup> ecclesiam<sup>3</sup> cp. xiii<sup>4</sup>*

Nullus cuiusque ordinis clericus, non dyaconus, non presbiter, non episcopus, quacumque occasione faciente propriam relinquat ecclesiam sed omnimodis aut excommunicetur aut redire cogatur. Quod si aliquis commorationis tempore inuito episcopo suo in [103va] aliena ecclesia<sup>5</sup> habitans ab episcopo loci<sup>6</sup> clericus fuerit ordinatus, huiusmodi ordinatio irrita<sup>7</sup> habeatur.

C. Arles II c 13; H 322b; M 380

---

<sup>1</sup> Vt add ZJOGHA, om. CWNBP

<sup>2</sup> delinquat corrected A?

<sup>3</sup> Vt ne - eccl. in mg. Z

<sup>4</sup> Ne - xiii om. D; xiii CLRSPZ<sup>2</sup>OHA; om. X; v NB; viii Z

<sup>5</sup> al. ecc. CSNBZJOA; ecc. al. HQ

<sup>6</sup> lici A

<sup>7</sup> ord. irr. CNBZJOA; irr. ord. HQ

6

*Vt nulli episcopo liceat<sup>1</sup> a synodo abesse uel ante peractam synodum<sup>2</sup> discedere<sup>3</sup> cp. viiii<sup>4</sup>*

Si quis autem adesse<sup>5</sup> neglexerit uel<sup>6</sup> cetum fratrum antequam concilium dissoluatur crediderit deserendum, alienatum se a fratrum communione cognoscat. Nec eum<sup>7</sup> recipi liceat nisi in sequenti synodo fuerit absolutus.

*C. Arles II c 19; H 322b; M 380-1; +D 18 c 12*

---

<sup>1</sup> an erasure follows H

<sup>2</sup> peractam synodum CLRXSWB; peracta synodo NZJOGQ; peractam synodo P; synodo peracta HQ<sup>2</sup>A

<sup>3</sup> Vt - disc. in mg. Z

<sup>4</sup> Vt - viiii om. D; viiii CW; xiiii LS; xix RZJOGHA; om. X; vi NB; ? P

<sup>5</sup> adesse CRNDBZOQA; abesse H

<sup>6</sup> uel CRSNDB; aut ZOGHA

<sup>7</sup> corr. fr. enim X

7

*Vt penitentia coniugatis<sup>1</sup> ex consensu<sup>2</sup> detur<sup>3</sup> cap. xxii<sup>4</sup>*

Penitentiam coniugatis non nisi ex consensu dandam.

*C. Arles II c 22; H 323a; M 381; ID 8.280, 15.14, 15.123 as BD 19.111b; +C 33 q 4 c 13 (var.)*

---

<sup>1</sup> non nisi add. B, om. CRNPZOHA

<sup>2</sup> coniuga X; corr. fr. consuetudine Z

<sup>3</sup> Vt - detur in mg. Z

<sup>4</sup> Vt - xxii om. D; xxii CRSW?ZJO<sup>2</sup>GHQ; xv L; vii NB; ? P; xxvi O; xii A

8

*De accusatoribus fratrum<sup>1</sup> cap. xxiiii<sup>2</sup>*

Eos<sup>3</sup> qui falsa<sup>4</sup> fratribus capitula<sup>5</sup> obiecisce conuicti fuerint, placuit<sup>6</sup> usque ad exitum non<sup>7</sup> communicare, sicut magna synodus ante constituit, nisi digna satisfactione penituerint.

*C. Arles II c 24; H 323a-b; M 382; C 3 q 10 c 2*

---

<sup>1</sup> De - fratrum in mg. R<sup>2</sup>Z

<sup>2</sup> xxiiii CLSWZOHQA; xvi L; om. DP; viii NB; ? R

<sup>3</sup> Eos CWNDBZJOQA; Hos H

<sup>4</sup> an erasure follows O

<sup>5</sup> fratr. capitula CRXSWBP; fratribus crimina N; crimina fratribus D; fratr. capitula ZJOGHA

<sup>6</sup> eos add. ZJOGHA, om. CSWNDBP

<sup>7</sup> ss C

9

*De apostatis si non reuertuntur<sup>1</sup> cap. xxv<sup>2</sup>*

Hii<sup>3</sup> qui post sanctam religionis professionem<sup>4</sup> apostatant, et ad seculum redeunt, et postmodum<sup>5</sup> penitentiae<sup>6</sup> remedia non requirunt, sine penitentia communionem penitus non accipiant<sup>7</sup>. Quos etiam iubemus ad clericatus officium non admitti. Et quicumque

---

<sup>1</sup> De - reu. in mg. Z

<sup>2</sup> xxv CRSWPZ; xvii L; om. D; xv JOGHA; ix NB

<sup>3</sup> Hii CLXNBPJO<sup>2</sup>QA; Si SDZOH

<sup>4</sup> corr. fr. -es D

<sup>5</sup> post D?

<sup>6</sup> -entie CNBZOHA; -enti G

<sup>7</sup> corr. fr. -unt D

ille sit post penitentiam habitum secularem non presumat. Quod si presumpserit<sup>8</sup>, ab ecclesia alienus habeatur.<sup>9</sup>

*C. Arles II c 25; H 323b; M 382; ID 15.15, 15.81 as BD 19.67; +D 50 c 69*

<sup>8</sup> *corr. fr. -int O*

<sup>9</sup> *Explicit add. X*

## A2. XXV EX CONCILIO ARELATENSI TERCIO<sup>1</sup>

- i. Vt digami uel penitentes uel repudiarum mariti ad sacerdocium non promoueantur
- ii. Vt qui clericum alienum defendere nititur a communione priuetur

<sup>1</sup> *Ex - tercio (om. tercio L) CLW; om. RXBP; Ex conc. tercio S; De conc. Arel. capitula DM; om. NZJOGHQA*

<sup>2</sup> *capitulatio om. NZJOGHQA; in CLRSWDMBP*

### 1

*Ex concilio Arelatensi tercio<sup>1</sup>. Vt digami uel penitentes uel repudiarum mariti ad sacerdocium non promoueantur<sup>2</sup> cp. ii<sup>3</sup>*

Nullus penitentem, nullus digamum uel uiduarum maritos in predictis<sup>4</sup> honoribus audeat ordinare. Et licet hec iam prope omnium canonum instituta contineant, tamen ne cuicumque sacerdotum supplicantum sicut iam diximus importunitas uel suggestio. [103vb] iniqua surripiat, necesse fuit ut nunc seueriorem regulam sibi uelint Domini sacerdotes imponere. Et ideo quicumque ab hac die contra ea<sup>5</sup> que superius comprehensa sunt<sup>6</sup> clericum ordinare presumpserit, ab ea die<sup>7</sup> qua hoc ei potuerit approbari anno integro missas facere non presumat. Quamobrem<sup>8</sup> si quis obseruare noluerit et contra concessum fratrum faciens missas celebrare presumpserit, ab omnium fratrum caritate nouerit se<sup>9</sup> alienum. Quia dignum est ut seueritatem ecclesiastice discipline sentiat qui salubriter a sanctis patribus instituta obseruare contempnit<sup>10</sup>.

*C. Arles III c 2; H 323a-b; M 381-2; +D 55 c 2*

<sup>1</sup> *tercio CLRSWBPZOHA; om. ND*

<sup>2</sup> *Vt - prom. in mg. Z*

<sup>3</sup> *Ex - prom. ii om. D; ii CRSWPZOHA; i LNB; om. X*

<sup>4</sup> *in pred. CNDBZJOA; impeditis HQ*

<sup>5</sup> *over erasure O*

<sup>6</sup> *comp. sunt CRSWNDB; sunt comp. ZOGHA*

<sup>7</sup> *lacuna follows in CZ*

<sup>8</sup> *-obrem CNDBZJOHA; -obre G*

<sup>9</sup> *se CNDBZOHA; om. G*

<sup>10</sup> *contempnit CRWNDPZOHA; contempserit B*

### 2

*Vt qui clericum<sup>1</sup> alienum defendere nititur a<sup>2</sup> communione priuetur<sup>3</sup> cp. iii<sup>4</sup>*

Si forte aliquis clericorum regulam discipline ecclesiastice subterfugiens fuerit euagatus, quicumque eum susceperit, et illum pontifici suo non reconciliauerit, sed magis defensare presumpserit ecclesie communione priuetur.

*C. Arles III c 4; H 323b; M 382; +C 21 q 5 c 4*

<sup>1</sup> *-icus A*

<sup>2</sup> *a CLSN; om. WBPZOGHA*

<sup>3</sup> *Vt - priu. in mg. Z*

<sup>4</sup> *Vt - iiiii om. D; cap. iiiii CRSWZOA; ii LB; cap. iii X; om. N; iiiii H*

**A2. XXVI <sup>1</sup>DE CONCILIO ARAVSICO<sup>2</sup>**

- i. Vt nullus minister sine chrismate proficiscatur
- ii. De<sup>3</sup> penitentibus qui de corpore exeunt
- iii. De clericis penitentiam uolentibus
- iiii. De his qui ad ecclesiam confugiunt ne tradantur
- v. Vt nullus pro suis mancipiis mancipia clericorum qui ad ecclesiam confugiunt occupet
- vi. De liberis qui ecclesie commendati sunt, ne opprimantur
- vii. De his qui subito obmutescunt, quod et baptismum<sup>4</sup> et penitentiam accipere possint
- viii. De his qui mente desipiunt
- viiii. Vt inergumini et catechumini baptismate consulantur
- x. Vt clerici coniugati nisi continentiam profiteantur dyaconi non fiant
- xi. De his qui post acceptum dyaconatum incontinentes inueniuntur

<sup>1</sup> capitulatio om. NZJOGHQA; in CLRXSWDBP

<sup>2</sup> Ar. conc. X; ii add. L, capitula add. B, om. CRXSWDP

<sup>3</sup> non add. CL<sup>2</sup>XS, om. LRWBDP

<sup>4</sup> et bapt. after possint D

**1**

*Incipit<sup>1</sup> de concilio Arausico. Vt nullus minister<sup>2</sup> sine chrismate proficiscatur<sup>3</sup> cp. i<sup>4</sup>*  
 Nullum<sup>5</sup> ministrorum qui baptizandi recipit<sup>6</sup> officium sine chrismate nusquam<sup>7</sup>  
 debere progredi. [104ra] Quia inter nos placuit semel in baptismate chrismari. De eo  
 autem qui baptismate<sup>8</sup> quacumque necessitate faciente non chrismatus fuerit, in  
 confirmatione sacerdos commonebitur<sup>9</sup>. Nam inter nos chrismatis ipsius non nisi una  
 benedictio est. Non<sup>10</sup> ut<sup>11</sup> preiudicans<sup>12</sup> quicumque dico, sed ut non necessaria habeatur  
 chrismatio.

*C. Orange c 1; H 328a; M 391; De cons. D 4 c 125*

<sup>1</sup> Incipit CLRXSWBPZOHA; om. ND; Incipit Q

<sup>2</sup> minister C?RWBZOHQA; ministrorum N

<sup>3</sup> Vt - prof. in mg. Z

<sup>4</sup> Vt - i om. D; cp. i om. X

<sup>5</sup> -um CRSNDBP; -us ZJOGHQA

<sup>6</sup> recipit CRSNPZJOHA; recepit D; suscepit B

<sup>7</sup> nusquam RXSBPJOGHQA; nunquam CZ; usquam LWND

<sup>8</sup> chrismari - baptismate in mg. D

<sup>9</sup> -one- CLRWNPZJOHQ; -oue- BA; commebitur P

<sup>10</sup> ss A

<sup>11</sup> ss D

<sup>12</sup> corr. fr. -ons D

**2**

*De non<sup>1</sup> penitentibus qui de corpore exeunt<sup>2</sup> cp. iii<sup>3</sup>*

Qui<sup>4</sup> recedunt de corpore penitentia accepta, placuit sine reconciliatoria manus  
 impositione<sup>5</sup> eis communicare quod morienti<sup>6</sup> sufficit reconciliationi<sup>7</sup> secundum

<sup>1</sup> non CXSZJOH; om. LRWNBP

<sup>2</sup> De - exeunt CLRXSWNBPIO; om. D; De -- exeunt in mg. ZGA; H inserts c 4 before c 2; Q has rubric to c 4 before text of c 2 and text of c 4 in mg. here; A has text of c.4 below, Eos qui -- defendi, as rubric in text here, and also in mg. against 25.2 above

<sup>3</sup> cp.iii C?RXSWB?PJOA; ii LNZ; iiii H

<sup>4</sup> Qui rec- CNDBZJOGH; Prec- A

<sup>5</sup> ipso D

diffinitiones patrum, qui huiusmodi communionem congruenter uaticum nominauerunt. Quod si superuixerint<sup>8</sup> stent in ordine penitentium<sup>9</sup>, ut ostensis necessariis penitentiae fructibus legitimam<sup>10</sup> communionem cum reconciliatoria manus impositione recipiant.

*C. Orange c 3; H 328a; M 391; cf ID 15.39; +C 26 q 6 c 7a*

---

<sup>6</sup> -enti CLRSWBZOA; -entis ND

<sup>7</sup> reconciliationi CLRSWNDBP; consolationi ZOGHA

<sup>8</sup> -erint CRSNBZOGH; -erunt D; -erit A

<sup>9</sup> -tium CLRSND<sup>2</sup>B?PH; -tum DZJOA

<sup>10</sup> peni *add. and canc.* O

### 3

#### *De clericis penitentiam uolentibus<sup>1</sup> cp. iiii<sup>2</sup>*

Penitentiam desiderantibus clericis non negandam.

*C. Orange c 4; H 328a; M 391; ID 15.16; +C 26 q 6 c 7b has more; cf below cc 7-8*

---

<sup>1</sup> uolentibus CLRWDBPZOA; De - uol. *in mg* Z; desiderantibus N; Q *adds* De non penitentibus qui de corpore exeunt (*cf c 2*)

<sup>2</sup> De - iiii *om.* D. iiii CRSWPZJGHQ; iii LNB; *om.* XA (A *has* De concilio Vasensi *in mg.* *here*)

### 4

#### *De his qui ad ecclesiam confugiunt<sup>1</sup> ne tradantur<sup>2</sup> cp. v<sup>3</sup>*

Eos<sup>4</sup> qui ad ecclesiam confugerint tradi non oportere, sed loci sancti reuerentia et intercessione defendi.

*C. Orange c 5; H 328a; M 391; +D 87 c 6a*

---

<sup>1</sup> -iunt CRSNBZJOH; -iant G; -erint Q

<sup>2</sup> De - tradantur CRSNBZ(mg)GOQ(*as rubric to c 2*); *om.* D; *rubric and text as here, but as c 2 H; text only in mg. after c 1 Q; om., but text as rubric to c 2 and in mg. to 25.1 above A*

<sup>3</sup> v CRSWPJO; iiii LNBQ; *om.* XDZ; iii H

<sup>4</sup> Eos CLRSWNDBP<sup>2</sup>JOQ; Hos H; [ ]os ZA

### 5

#### *Vt nullus pro suis mancipiis mancipia clericorum qui ad ecclesiam confugiunt occupet<sup>1</sup> cp. vi<sup>2</sup>*

Si quis autem mancipia clericorum pro suis mancipiis ad ecclesiam confugientium<sup>3</sup> crediderit occupanda per omnes ecclesias districtissima dampnatione feriat<sup>4</sup>.

*C. Orange c 6; H 328a; M 391; ID 3.118a; +D 87 c 6b*

---

<sup>1</sup> Vt - occupet CLRSWNB; *om.* DP; Nullus pro suis mancipiis qui ad ecclesiam confugiunt clericorum mancipia occupet Z(mg.)J(mg.)OGHQA(mg.)

<sup>2</sup> vi CRSWJOGQ; v LNBZ; *om.* XDPHA

<sup>3</sup> -ientium CLRXSWB?P; -ientibus NDZJOGQA; -entibus H

<sup>4</sup> -iatur CLRSWD<sup>2</sup>BPOHA; -iantur ND

### 6

#### *De libertis qui ecclesie commendati sunt ne opprimantur<sup>1</sup> cap. vii<sup>2</sup>*

In ecclesia manumissos et per testamentum ecclesie commendatos si quis in seruitutem uel obsequium uel ad<sup>3</sup> colonarium conditionem imprimere temptauerit animaduersione ecclesiastica coercebatur.

*C. Orange c 7; H 328b; M 391-2; ID 3.154; IP 2.84; +D 87 c 6c*

---

<sup>1</sup> De - opp. *in mg.* Z

<sup>2</sup> De - vii *om.* D; vii CRSWOGH; vi LNBZ; *om.* XPA

<sup>3</sup> *ss* O

7

*De his qui subito obmutescunt quod et<sup>1</sup> baptismum et penitentiam accipere possint<sup>2</sup>  
cp. xii<sup>3</sup>*

Subito obmutescens prout statutum est baptizari aut penitentiam accipere potest, si uoluntatis preterite testimonium aliorum uerbis habet, aut presentis in [104rb] suo nutu.

*C. Orange c 12; H 329a; M 392-3; +C 26 q 6 c 7c*

---

<sup>1</sup> et LRSWNPZOQA; om. BH; ? C

<sup>2</sup> De - poss. in mg. Z; possint RSWBPZOA; possunt et baptismum N; ? C

<sup>3</sup> De - xii om. D; xii RSWPZOHA; vii LNB; ? C; cp. xii om. X

8

*De his qui mente desipiunt<sup>1</sup> cp. xiii<sup>2</sup>*

Amentibus quecumque pietatis sunt conferenda<sup>3</sup>.

*C. Orange c 13; H 329a; M 393; +C 26 q 6 c 7d*

---

<sup>1</sup> De - desip. in mg. Z

<sup>2</sup> De - xiii om. D; xiii CRSWPZOHA; viii LNB; om. X

<sup>3</sup> conferenda CLRSWBPZJOHQA; inserenda G; conferentes ND (which continue without a break into c 9)

9

*Vt inergumini<sup>1</sup> et cathecumini<sup>2</sup> baptismate consulantur cp. xv<sup>3</sup>*

In quantum est<sup>4</sup> uel necessitas exegerit uel opportunitas permiserit de baptismate consulendum.

*C. Orange c 15; H 329a; M 393*

---

<sup>1</sup> iner- C?LRWBZA; -r- ss O; inener- H

<sup>2</sup> de add. ZOGHA, om. CRWBP

<sup>3</sup> De - cons. in mg. Z; cp. xv CRXSWPZOHA; cap. ix L; ix capitulo B. Vt – consulantur om. ND

<sup>4</sup> ss D

10

*Vt clerici coniugati nisi<sup>1</sup> continentiam profiteantur dyaconi non fiant<sup>2</sup> cp. xxii<sup>3</sup>*

Sed id preterea<sup>4</sup> placuit ut deinceps non ordinentur dyacones coniugati, nisi qui<sup>5</sup> prius conuersionis proposito confessi fuerint castitatem<sup>6</sup>.

*C. Orange c 22; H 329a; M 393; D 28 c 7 as C. Arles III*

---

<sup>1</sup> nisi CLRWNBZOGH; non A

<sup>2</sup> Vt - fiant in mg. Z

<sup>3</sup> Vt - xxii om. D; xxii RWPZJOHA; x LB; xvi XS; xcii S<sup>3</sup>; viiii N; ? C

<sup>4</sup> ss B

<sup>5</sup> qui CLRSWBPZJOHA; om. ND

<sup>6</sup> -ta- ss B

11

*De his qui post acceptum dyaconatum incontinentes inueniuntur<sup>1</sup> cp. xxiii<sup>2</sup>*

Si quis autem post acceptam benedictionem leuiticam cum uxore<sup>3</sup> incontinens inuenitur ab officio abiciatur.

*C. Orange c 23; H 329a; M 393; cf IP 3.98; D 50 c 29a, nearer IP*

---

<sup>1</sup> De - inu. in mg. Z

<sup>2</sup> De - xxiii om. D; xxiii CRSPZJOGH; xi LB; xxiii W; x N; xiii A; om. X

<sup>3</sup> sua add. ZJOGHA, om. CLRSWNDB

A2. XXVII <sup>1</sup>DE CONCILIO VASENSI<sup>2</sup>

- i. Vt qui oblationes defunctorum retinent excommunicentur  
 ii. De his qui non acquiescunt sententiae episcopi  
 iii. Vt episcopus alienum clericum<sup>3</sup> peccantem redarguat  
 iiiii. Vt qui expositum inuenerit ecclesiam contestetur  
 v. Vt qui preter constitutum expositum reposcit<sup>4</sup> ut homicida habeatur<sup>5</sup>

<sup>1</sup> *title and capitulatio om.* NZJOGHQA; *in* CLRWDBP

<sup>2</sup> *De - Vas. om.* D; *capitula add.* B, *om.* CRXSWP

<sup>3</sup> *al. clericum ss* L<sup>2</sup>

<sup>4</sup> *expositum reposcit* LRXSWD(-c- ss)BP; *exposcit expositum* C

<sup>5</sup> *habeatur* CLRXSW<sup>2</sup>BP; *fiat* W

## 1

*Incipit de<sup>1</sup> concilio Vasensi.<sup>2</sup> Vt qui oblationes defunctorum retinent excommunicentur<sup>3</sup> cp. iiiii<sup>4</sup>*

Qui oblationes defunctorum retinent, et ecclesiis tradere demorantur ut infideles sunt ab ecclesia abiciendi. Quia usque<sup>5</sup> ad exinanitionem<sup>6</sup> fidei peruenire certum est hanc pietatis diuine<sup>7</sup> exacerbationem. quia et<sup>8</sup> fideles de corpore recedentes uotorum plenitudine et pauperes consolatu<sup>9</sup> alimonie, et necessaria sustentatione<sup>10</sup> fraudantur. Hii enim tales quasi<sup>11</sup> egentium necatores<sup>12</sup> nec credentes iudicium Dei habendi sunt. Vnde et<sup>13</sup> quidam patrum hoc scriptis suis inseruit<sup>14</sup>, congruente sententia qua<sup>15</sup> ait, Amico quippiam rapere<sup>16</sup> furtum est, et ecclesie fraudari sacrilegium.

*Conc. Vaison c 4; H 330a-b; M 395; ID 3.155 as here; +C 13 q 2 c 10 var.*

<sup>1</sup> *Incipit de* C?RSWBPZOA; *In* N; *De* D

<sup>2</sup> *Inc. - Vas. after excommunic.* G

<sup>3</sup> *Vt - exc. in mg.* Z

<sup>4</sup> *Vt - iiiii om.* D; *iiii RXSWPZJG; iii OHQ(HQ before Vt above)A; i NB; ? C*

<sup>5</sup> *ss* O

<sup>6</sup> *exinanitionem* CRSNDBZJOG; *examinationem* HQA

<sup>7</sup> *hanc add. and canc.* O

<sup>8</sup> *et CS<sup>2</sup>DBZOHA; om.* S; *etiam* N

<sup>9</sup> *-atu* CRXSWBZJHA; *-atii* LNDPO

<sup>10</sup> *sustatione* Z

<sup>11</sup> *ss* O

<sup>12</sup> *corr. fr. necc-* B

<sup>13</sup> *et* CDBZOHA; *etiam* N

<sup>14</sup> *corr. fr. inserunt* B

<sup>15</sup> *qua* CNDBZJOHA; *que* G

<sup>16</sup> *quippiam rapere* CLRSWBZJOGH; *rapere quippiam* ND; *qui propriam rapere* A

## 2

*De his qui non acquiescunt sententiae episcopi<sup>1</sup> cp. v<sup>2</sup>*

Si quis episcopi sententiae non acquiescit [104va] recurrat ad synodum.

*C. Vaison c 5; H 330b; M 396*

<sup>1</sup> *De - episcopi* CRSWNBP; *om.* DZJOHQA; *G has here rubric to c 3*

<sup>2</sup> *v* RSWPZJOHA; *secundo* LNB; *om.* XD; ? C

## 3

*Vt episcopus alienum clericum<sup>1</sup> peccantem<sup>2</sup> redarguat<sup>3</sup> cp. viii<sup>4</sup>*

Quod si tantum episcopus alieni sceleris se conscius nouit, quamdiu probare non potest nichil proferat, sed cum ipso ad compunctionem eius secretis correptionibus elaborat. Qui si correptus pertinacior<sup>5</sup> fuerit, et se communioni publice ingesserit, etiam si episcopus in redarguendo illo quem reum iudicat probatione deficiat, indempnatus<sup>6</sup> licet ab his qui nichil sciunt secedere ad tempus pro persona maioris auctoritate iubeatur illo quamdiu probari<sup>7</sup> nichil potest in communione<sup>8</sup> omnium preter quam eius qui eum reum<sup>9</sup> iudicat<sup>10</sup> permanente.

*C. Vaison c 8; H 331a; M 396-7; ID 5.364; C 6 q 2 c 2*

<sup>1</sup> alienum clericum RXSNBPZJ; *om.* LW; alienum L<sup>2</sup>; ? C

<sup>2</sup> peccantem CRWBZJOH; *om.* G

<sup>3</sup> Vt - redarguat CRSWNPZJ(ZJ *in mg.*); G *puts before c 2*; *om.* DOA

<sup>4</sup> viii CRSWPZOHA; iii LNB; *om.* XD

<sup>5</sup> -acior CRNDBZJHA; -atio O

<sup>6</sup> indempnatus CRSNDPZJO<sup>2</sup>HA; indamnatus BO

<sup>7</sup> *ss* C

<sup>8</sup> -one *ss* C

<sup>9</sup> *after corr.* O

<sup>10</sup> iud- CRBZOHA; ind- ND

## 4

*Vt qui expositum inuenerit ecclesiam contestetur<sup>1</sup> cp. viiii<sup>2</sup>*

De altario dominico die minister annunciet ut ab ecclesiastico<sup>3</sup> expositum esse<sup>4</sup> collectum, ut intra dies decem ab expositionis die expositum<sup>5</sup> recipiat. Si quis se probauerit agnouisse. collectori pro ipsorum decem dierum misericordia prout ualuerit ad presens retribuatur<sup>6</sup> aut<sup>7</sup> inperpetuum cum Dei gratia si uoluerit<sup>8</sup> possideat.

*C. Vaison c 9b; H 331b; M 398*

<sup>1</sup> Vt - cont. *in mg.* Z

<sup>2</sup> Vt - viiii *om.* D; cp. viiii CRSWPOHA; iiiii LNB; *om.* X

<sup>3</sup> officium *add.* A, *om.* CNDBZOH

<sup>4</sup> esse CRBPZOHA; *om.* ND

<sup>5</sup> est *add. and canc.* G

<sup>6</sup> retribuatur CLRXS<sup>2</sup>NBPZOHA; tribuat SW

<sup>7</sup> aut LRWBZOGHA; ut CXS; ita ut ND

<sup>8</sup> uoluerit CLRXSBPZOHA; non soluerit ND

## 5

*Vt qui preter constitutum<sup>1</sup> expositum reposcit<sup>2</sup> ut homicida habeatur<sup>3</sup> cp. x<sup>4</sup>*

Si quis expositorum hoc ordine collectorum repetitor uel calumpniator extiterit, ut homicida habendus est.

*C. Vaison c 10; H 331b; M 398*

<sup>1</sup> *corr. fr.* constitum O

<sup>2</sup> *corr. fr.* -ossit H

<sup>3</sup> Vt - hab. *in mg.* Z

<sup>4</sup> Vt - x *om.* D; cp. x CRXSWPZJOGHQ; capitul. v LNB; *om.* A

**A2. XXVIII <sup>1</sup>DE CONCILIO AGATENSI<sup>2</sup>**

- i. De contumacibus clericis et ad officium tardis  
ii. De episcopis qui uel innocentes uel pro minimis causis aliquos excommunicant  
iii. De his qui suas uel propinquorum oblationes ecclesie fraudant  
iiii. Si clericus furtum ecclesie fecerit  
v. Si episcopo a quibuslibet quicquam fuerit derelictum  
vi. De rebus ecclesie quomodo ab episcopis habeantur et de seruis ecclesie qualiter ab episcopo manumittantur<sup>3</sup>  
vii. De clericis qui ad secularium defensionem confugiunt  
viii. Vt nullus clericorum cum extraneis feminis habitet [104vb]  
viiii. Vt nullus clericus in cellario uel<sup>4</sup> secreto feminam intromittat  
x. Vt omni quadragesime sabbato ieiunetur  
xi. Vt symbolum ante octo dies Pasche competentibus predicetur  
xii. Vt altare et unguatur<sup>5</sup> et benedicatur  
xiii. Qualiter maiores penitentiam accipiant que minoribus non facile committenda est  
xiiii. Qua etate dyacones ordinentur  
<sup>6</sup>xv. Qua etate episcopi uel presbiteri consecrentur  
xvi. De laicis quibus temporibus communicare debeant  
xvii. De sanctimonialibus qua etate uelentur  
xviii. De clericis qui comam nutriunt  
xviiii. Vt sollempnitates maiores in ciuitatibus celebrentur  
xx. Vt non liceat presbitero<sup>7</sup> uel clerico rem ecclesie uendere aut donare  
xxi. Vt clericus iunior seniori non preponatur  
xxii. De expositis inuentis<sup>8</sup>  
xxiii. De secularibus qui suas uxores derelinquunt<sup>9</sup>  
xxiiii. Vt si uoluntarie clericus dampnum ecclesie fecerit, nisi satisfaciat excommunicetur  
xxv. Vt monasterium inconsulto episcopo nullus construat, et ut monachi nec ad clericatum sine testimonio abbatis sui admittantur nec ad alterum monasterium sine abbatis sui uoluntate recipiantur<sup>10</sup>  
xxvi. Vt monasterium puellarum procul a monachis construat  
xxvii. De libertis ut in necessitate ab ecclesia defensentur<sup>11</sup>  
xxviii. Vt post antiphonas orationes dicantur<sup>12</sup>  
xxviiii. De his qui per odium ad pacem non reuertuntur  
xxx. Vt clericus inconsulto episcopo ad iudicem secularem non pergat  
xxxi. Vt nullus ecclesiam aut clericum fatigare presumat

<sup>1</sup> *title and capitulatio om. NZJOGHQA; in CLRXSW[DM]BP*<sup>2</sup> *incipiunt capitula add. B, om. CLRXSWDP*<sup>3</sup> *corr. fr. -mita- B*<sup>4</sup> *in add. RWBP, om. CLXSD*<sup>5</sup> *-uatur CXSW; -atur LRDBP*<sup>6</sup> *whole unnumbered title in mg. L<sup>2</sup>*<sup>7</sup> *ss L<sup>2</sup>*<sup>8</sup> *Whole title omitted DM*<sup>9</sup> *derelinquunt CLRWB; dimittunt D*<sup>10</sup> *Whole title omitted DM*<sup>11</sup> *Whole title omitted DM*<sup>12</sup> *Whole title omitted DM*

- xxxii. Si episcopus heredes non habens ecclesiam cui prefuit heredem non fecerit
- xxxiii.<sup>13</sup> De Iudeis qui conuerti cupiunt quomodo suscipiantur<sup>14</sup>
- xxxiiii. Si episcopus a metropolitano admonitus pro synodo uel<sup>15</sup> ordinatione episcopali uenire distulerit
- xxxv. Vt stipendia clericorum iuxta meritum distribuuntur
- xxxvi. De homicidis et falsis testibus
- xxxvii. Vt sine<sup>16</sup> epistola episcopi sui non liceat clericum uel monachum proficisci et de monachis et abbatibus<sup>17</sup> [105ra]
- xxxviii. Vt clerici<sup>18</sup> nuptialia uitent conuiuia ne sacer uisus aut obtutus pollui possit
- xxxviiii. Vt Christiani Iudeorum uitent conuiuia
- xl. De uitanda ebrietate
- xli. De sortilegis uel auguratoribus ut<sup>19</sup> ab ecclesia separentur
- xlii. Ne de penitentibus clericus ordinetur et ut presbiter altare non erigat<sup>20</sup>
- xliii. Ne<sup>21</sup> presbiteri benedictionem uel penitentiam in ecclesia dare presumant
- xliiii. Quod episcopus aliquid exiguum<sup>22</sup> sine clericorum conuiuentia<sup>23</sup> distrahere possit
- xlvi. Vt seruos ecclesie fugitiuos liceat<sup>24</sup> episcopo uendere
- xlvi. Vt ante missam expletam populus egredi non presumat
- xlvi. De rebus ecclesie propriis uel acquisitis
- xlvi. De non alienandis ab episcopo rebus ecclesie et de libertis
- xlvi. De clericis qui crimen capitale commiserint<sup>25</sup>
- l. De episcopis qui per testamentum de rebus ecclesie aliquid contulerint<sup>26</sup>
- li. De clericis qui sine epistola sui pontificis<sup>27</sup> proficiscuntur<sup>28</sup>
- lii. De presbiteris parrochianis res ecclesie distrahentibus<sup>29</sup>
- liii. De eisdem ut quicquid emerint in nomine ecclesie comparetur
- liiii. Vt sacerdotes et leuite canes ad uenandum et accipitres non habeant
- lv. De uenditionibus quas abbates facere<sup>30</sup> presumunt
- lvi. Ne unus abbas duobus presit monasteriis<sup>31</sup>
- lvii. Ne constituentur cellule absque episcopi noticia<sup>32</sup>

<sup>13</sup> xxxiiii P, *one out from now on*

<sup>14</sup> *Whole title omitted DM*

<sup>15</sup> uel CRDP; et B

<sup>16</sup> *corr. fr.* si B

<sup>17</sup> abbatibus CLRWB; abbatibus D

<sup>18</sup> *ss* B

<sup>19</sup> *ss* B

<sup>20</sup> *Whole title omitted DM*

<sup>21</sup> Ne CND<sup>2</sup>B; De DP

<sup>22</sup> al. ex. CLW; ex. al. RXSDBP

<sup>23</sup> conuiuentia CRXSMB<sup>2</sup>; conueniencia LP; continentia W; conuencencia DB

<sup>24</sup> fug. lic. LRXSDBP; lic. fug. C

<sup>25</sup> comm- CLRXSWB; adm- DM

<sup>26</sup> contulerint CLRSWP; commiserint B; *Whole title omitted DM*

<sup>27</sup> aliquid *add. and canc.* B

<sup>28</sup> *Whole title omitted DM*

<sup>29</sup> *Whole title omitted DM*

<sup>30</sup> facere CLRWB; *om.* D

<sup>31</sup> *Whole title omitted DM*

<sup>32</sup> *Whole title omitted DM*

- lviii. De rebus ecclesie usui collatis, ut prescriptionis<sup>33</sup> tempore non defendantur<sup>34</sup>
- lviii. De lapsis qui de catholice fide in heresim transeunt
- lx. De incestis coniugiis
- lxi. De his qui seruos suos extra iudicem necant
- lxii. De laicis qui in sollempnitatibus maioribus ad ciuitatem non currunt<sup>35</sup>
- lxiii. De clericis qui ab ecclesie officio diebus sollempnibus desunt
- lxiiii. De leuitis ne sine iussu presbiteri sedeant
- lxv.<sup>36</sup> De ministris ne<sup>37</sup> in secretarium ingrediantur
- lxvi.<sup>38</sup> De catholicis ne hereticorum conubiis copulentur
- lxvii. De leuitis et clericis ne magi uel<sup>39</sup> incantatores sint
- lxviii. De sedicionariis clericis
- lxviii. De scurris et iocularibus<sup>40</sup> clericis

<sup>33</sup> ut pr. *repeated and cancelled* B

<sup>34</sup> *Whole title omitted* DM

<sup>35</sup> non currunt LRXB?P; non cucurrunt CD; non recurrunt W; concurrunt S

<sup>36</sup> primus versus *add. P, with this cap. after next*

<sup>37</sup> ne CLXS; ut RWDBP

<sup>38</sup> secundus *add. P*

<sup>39</sup> uel LRXSWDBP; et C

<sup>40</sup> iocularibus CRSWDP; iocularibus LXB

## 1

*Incipit de concilio Agatensi. De contumacibus clericis et<sup>1</sup> ad officium tardis cp. ii<sup>2</sup>*  
[105rb]

Contumaces uero clerici prout dignitatis ordo permiserit<sup>3</sup> ab episcopis corrigantur. Et si qui prioris gradus elati superbia communionem fortasse contempserint, aut ecclesiam frequentare uel officium suum implere neglexerint<sup>4</sup>, peregrina eis communio tribuatur, ita ut cum eos penitentia correxerit, rescripti in matricula gradum suum dignitatemque recipiant<sup>5</sup>.

*C. Agde c 2; H 332a; M 399; ID 6.366; +D 50 c 21*

<sup>1</sup> *ss O*

<sup>2</sup> ii CRSWPZOHA; i LNDB; *om. X (not noted henceforward)*

<sup>3</sup> perm- CLXSWNDBRZJHQA; prom- RO

<sup>4</sup> -int CLRDBZOHA; -it N

<sup>5</sup> *corr. fr. -at O*

## 2

*De episcopis qui uel innocentes uel pro minimis causis aliquos excommunicant<sup>1</sup> cp. iii<sup>2</sup>*

Episcopi uero<sup>3</sup> si<sup>4</sup> sacerdotali moderatione<sup>5</sup> postposita innocentes aut minimis causis culpabiles excommunicare presumpserint<sup>6</sup>, aut ad gratiam baptismi<sup>7</sup> festinantes recipere fortasse noluerint, a uicinis episcopis cuiuslibet prouincie litteris moneantur. Et si parcere noluerint, communio illis usque ad tempus synodi a reliquis episcopis

<sup>1</sup> -ant CLRWB?OHA; -auerint N

<sup>2</sup> iii CRSWZPOQA; ii LNB?; *om. DH*

<sup>3</sup> *an erasure follows in H*

<sup>4</sup> *ss O*

<sup>5</sup> moderatione CRNDPZOHA; commoderatione B

<sup>6</sup> *corr. fr. -it O*

<sup>7</sup> baptismi CRNDB; *om. ZOGHA*

denegetur, ne fortasse propter<sup>8</sup> excommunicatoris<sup>9</sup> peccatum excommunicati longo tempore morte preueniantur.

*C. Agde c 3; H 332a; M 399; ID 14.16 to denegetur, 14.81 as BD 11.11; IP 5.128 as ID 14.16; C 11 q 3 c 8*

<sup>8</sup> fort. propt. CRNDZJOHA; forte propter BP; propt. fort. G

<sup>9</sup> *corr. fr.* fornicatoris D

### 3

*De his qui suas uel propinquorum oblationes ecclesie fraudant<sup>1</sup> cp. iiii<sup>2</sup>*

Clerici etiam uel seculares<sup>3</sup> qui oblationes parentum aut donatas<sup>4</sup> aut testamento relictas retinere perstiterint, aut id quod ipsi donauerint ecclesiis uel monasteriis crediderint auferendum, sicut synodus sancta constituit, uelut necatores pauperum quousque reddant ab ecclesiis<sup>5</sup> excludantur.

*C. Agde c 4; H 332b; M 399; ID 3.206; IP 2.5; +C 13 q 2 c 11a*

<sup>1</sup> obl. eccl. fraud. *om.* D; De - fraud. *in mg.* Z; -ant LRXSNBPOGHA; -ent C?

<sup>2</sup> iiii CRSWPZJHA; iii LNB; *om.* DO

<sup>3</sup> seculares CRSNDB<sup>2</sup>PZOHA; laici B

<sup>4</sup> aut donatas *after* relictas G

<sup>5</sup> ab eccl. redd. *marked for reversal* B

### 4

*Si clericus furtum<sup>1</sup> ecclesie fecerit cp. v<sup>2</sup>*

Si quis clericus furtum ecclesie fecerit, peregrina ei communio tribuatur<sup>3</sup>.

*C. Agde c 5; H 332b; M 400; +C 13 q 2 c 11b*

<sup>1</sup> *corr. fr.* frurtum A

<sup>2</sup> v CRSWPZOHA; iiii LB; *om.* ND

<sup>3</sup> tributur A

### 5

*Si episcopo a quibuslibet quicquam fuerit<sup>1</sup> derelictum<sup>2</sup> cp. vi<sup>3</sup>*

Pontifices uero quibus in summo sacerdotio constitutis ab extraneis dumtaxat aliquid aut cum ecclesia aut sequestratim aut dimittitur aut donatur, quia hoc<sup>4</sup> ille qui donat pro redemptione<sup>5</sup> anime sue non pro commodo sacerdotis probatur offerre, non quasi suum proprium sed quasi dimissum ecclesie<sup>6</sup> inter [105va] facultates ecclesie computabunt. Quia iustum est ut sicut sacerdos habet quod ecclesie dimissum est, ita et ecclesia habeat quod relinquitur sacerdoti. Sane quicquid per fidei commissum aut sacerdoti aut ecclesie fortasse dimittitur<sup>7</sup> cuicumque alii postmodum profuturum,<sup>8</sup> id inter facultates suas ecclesia<sup>9</sup> computare aut retinere non poterit.

*C. Agde c 6; H 332b; M 400; ID 5.331 (pt. only, as BD 1.217); C 12 q 3 c 3, of which end was added later*

<sup>1</sup> *corr. fr.* fecerit C

<sup>2</sup> *ss* R

<sup>3</sup> vi CRSWPZOHA; *om.* ND; v LB. Si ep. – vi *om.* X

<sup>4</sup> hoc CRDBZOHA; hac N

<sup>5</sup> redentione O

<sup>6</sup> *in mg.* O

<sup>7</sup> -itur CRDBZOHA; -etur N

<sup>8</sup> prof- CNBZOHA; perf- G

<sup>9</sup> suas ecclesia CRND(*after corr.*)BZJOH; ecclesia suas G; suas ecclesie A

## 6

*De rebus ecclesie quomodo ab episcopis habeantur et de seruis ecclesie qualiter ab episcopo manumittantur cap. vii<sup>1</sup>*

Casellas<sup>2</sup> uero uel mancipiola<sup>3</sup> ecclesie episcopi sicut prisca canonum precepit auctoritas uel uasa ministerii quasi commendata fideli proposito in<sup>4</sup> integro ecclesie iure possideant, id est, ut<sup>5</sup> neque uendere neque per quoscumque contractus res unde pauperes uiuunt<sup>6</sup> alienare<sup>7</sup> presumant. Quod si necessitas compulerit, ut pro<sup>8</sup> ecclesie necessitate aut utilitate, uel usufructu<sup>9</sup>, uel indirecta uenditione aliquid distrahatur, apud duos<sup>10</sup> uel tres comprouinciales uel uicinos episcopos causa qua<sup>11</sup> necesse sit uendendi primitus comprobetur, ut habita discussione<sup>12</sup> sacerdotali eorum subscriptione que facta fuerit uenditio roboretur. Aliter facta uenditio uel transactio<sup>13</sup> non ualebit. Sane si<sup>14</sup> quos de seruis ecclesie bene meritos sibi episcopus libertati<sup>15</sup> donauerit, collatam libertatem a successoribus placuit custodiri, cum hoc quod eis<sup>16</sup> manumissor in libertate contulerit. Quod tamen iubemus uiginti solidorum numeri modum in terrula uineola<sup>17</sup> uel hospiciolo tenere. Quod amplius datum fuerit post manumissoris mortem ecclesie reuocetur. Minus utiles peregrinis uel clericis saluo iure ecclesie in usum prestare permittimus.

*C. Agde c 7; H 332-3; M 400-1; ID 16.50 (Si quos de – ecclesie reuocetur only); C 10 q 2 c 1 (abbrev.), C 12 q 2 c 57 as ID*

<sup>1</sup> vii RSPZOHA; vi C?LB; viii W; *om.* N

<sup>2</sup> Casellas CRWBPZOHA; Vasallos N; Vasallas D

<sup>3</sup> *corr. fr.* -pola O

<sup>4</sup> in CNDPZOHA; *om.* B

<sup>5</sup> ut CNBZJOHA; utque G

<sup>6</sup> *corr. fr.* uiunt A

<sup>7</sup> *corr. fr.* alia- B

<sup>8</sup> *ss* O

<sup>9</sup> -fructu CLRWBWP; -fructuario ND; -fructuum ZJOGHA

<sup>10</sup> duos CNDBZJHQA; uos O; nos G

<sup>11</sup> qua CNDBZJHA; quia O

<sup>12</sup> *corr. fr.* -usi- B

<sup>13</sup> tras- A

<sup>14</sup> *ss* Z

<sup>15</sup> *corr. fr.* libera- O

<sup>16</sup> *ss* O

<sup>17</sup> *corr. fr.* uen- O

7<sup>1</sup>

*De clericis qui ad secularium defensionem confugiunt<sup>2</sup> cp. viii<sup>3</sup>*

Id etiam placuit ut clericus si<sup>4</sup> relicto officio suo propter distractionem ad secularium fortasse confugerit, et is ad quem recurrit solacium ei defensionis impenderit, cum eodem de<sup>5</sup> ecclesie communionem pellatur.

*C. Agde c 8; H 333a; M 401; C 21 q 5 c 1*

<sup>1</sup> *om.* DM

<sup>2</sup> confugiunt RNBJO<sup>2</sup>H; configiunt Z; confugunt O; fugiunt A; ? C

<sup>3</sup> viii RSPWZOHA; vii LB; *om.* N; ? C

<sup>4</sup> ut clericus si CRNPZOHA; si clericus B

<sup>5</sup> *after corr.* O

## 8

*Vt nullus [105vb] clericorum cum extraneis feminis habitet cp. x<sup>1</sup>*

<sup>1</sup> Vt - x *om.* D; x CRSWPZOHA; viii LB; *om.* N

Id etiam ad custodiendam uitam et famam speciali<sup>2</sup> ordine<sup>3</sup> precipimus, ut nullus clericorum extranee mulieri qualibet collatione in familiaritate iungatur. Et non solum in domo ipsius extranea mulier non accedat<sup>4</sup>, sed nec ipse frequentandi ad extraneam mulierem<sup>5</sup> habeat potestatem, sed cum matre tantum, sorore, filia et<sup>6</sup> nepte si habuerit aut uoluerit uiuendi liberam habeat<sup>7</sup> potestatem. De quibus nominibus nefas est aliud<sup>8</sup> quam natura constituit suspicari.<sup>9</sup>

C. Agde c 10; H 333a; M 401

<sup>2</sup> spirituali S

<sup>3</sup> ordine CRSNDBP; ordinatione ZJOGHA

<sup>4</sup> mul. non acc. CLRSBPZOHA; non acc. mul. ND

<sup>5</sup> corr. fr. muliem O

<sup>6</sup> et CNBZOGH; om. A

<sup>7</sup> lib. hab. CRNPZOHA; hab. lib. B

<sup>8</sup> nefas est aliud CRNBZJOQA; aliud nefas est G

<sup>9</sup> De quibus nominibus – suspic. om. H; in CRNBZJOGQA

## 9

*Vt nullus clericus in cellario uel secreto<sup>1</sup> feminam intromittat cp.xi<sup>2</sup>*

Ancillas uel libertas a cellario uel secreto ministerio et ab eadem mansione in<sup>3</sup> qua clericus manet placuit remoueri.

C. Agde c 11; H 333a; M 401

<sup>1</sup> secreto CLRWBZOHA; secretario N

<sup>2</sup> Vt - xi om. D; cp. xi CRSPZOHA; ix LB; om. NDG

<sup>3</sup> ss B

## 10<sup>1</sup>

*Vt omni<sup>2</sup> quadragesime sabbato<sup>3</sup> ieiunetur<sup>4</sup> cp. xii<sup>5</sup>*

Placuit etiam ut omnes ecclesie exceptis diebus dominicis in quadragesima etiam die sabbato<sup>6</sup> sacerdotali oratione et discretionis communionem<sup>7</sup> ieiunent.

C. Agde c 12; H 333a; M 401; De cons. D 3 c 9

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> omnino Z

<sup>3</sup> quad. sab. CLRBZOHA; sab. quad. N

<sup>4</sup> ieiunetur LRBZJHQA; ieiunent N; ieiunemur O; ? C

<sup>5</sup> xii CRSWPZOHA; x LB; om. N

<sup>6</sup> -ato RSWNBZOGHA; -ati CL; (eadem sabbato die X)

<sup>7</sup> communionem CRSNBPHQA; comminationem ZJOG

## 11

*Vt symbolum ante octo dies Pasche competentibus predicetur cp. xiii<sup>1</sup>*

Symbolum etiam placuit ab omnibus<sup>2</sup> ecclesiis una die, id est ante octo dies dominice resurrectionis publice in ecclesia competentibus<sup>3</sup> predicare.

C. Agde c 13; H 333a (var.); M 401; De cons. D 4 c 56

<sup>1</sup> Vt - xiii om. D; xiii CRWPOHA; xi LB; om. NZ

<sup>2</sup> corr. fr. omin- O

<sup>3</sup> competentibus CRBPZOHA; penitentibus ND

## 12<sup>1</sup>

*Vt altare et unguatur<sup>2</sup> et benedicatur cp xiiii<sup>3</sup>*

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> unguatur CRXSWNJOA; unguatur BPZGHQ

<sup>3</sup> xiiii CRSWZOHA; xii LB; om. N; xiii P

Altaria placuit non solum unctione chrismatis sed etiam sacerdotali benedictione sacrari.

*C. Agde c 14; H 333b; M 401; De cons. D 1 c 32*

### 13

*Qualiter maiores penitentiam accipiant que minoribus<sup>1</sup> non facile committenda est cp. xv<sup>2</sup>*

Penitentes tempore quo penitentiam petunt impositionem manuum et cilicium<sup>3</sup> super capita a sacerdote sicut ubique constitutum<sup>4</sup> est consequantur, si aut<sup>5</sup> comas<sup>6</sup> deposuerint aut uestimenta non mutauerint, abiciantur, et nisi digne penituerint non recipiantur. Iuuenibus etiam penitentia non facile committenda est<sup>7</sup>, propter etatis fragilitatem. Viaticum tamen omnibus<sup>8</sup> in morte positus non negandum.

*C. Agde c 15; H 333b; M 401; ID 15.17; D 50 c 63*

<sup>1</sup> -ri- ss B; after corr. Z

<sup>2</sup> Qualiter - xv om. D; xv CRSWPZOHA; xiii LB; om. N

<sup>3</sup> cilicium CLRSDBZJO<sup>2</sup>HQ; cilium N; ? O; concilium A

<sup>4</sup> constitum O

<sup>5</sup> aut CNBZOGH; autem SA

<sup>6</sup> non add. RS<sup>2</sup>WPZJOGH, ei non add. A, om. CLXSNB

<sup>7</sup> est CNBPOHA; om. Z

<sup>8</sup> omnibus CNDB(mg.)ZJOHA; om. G

### <sup>1</sup>14

*Qua etate dyacones ordinentur cp. xvi<sup>2</sup> [106ra]*

Episcopus<sup>3</sup> benedictionem dyaconatus minoribus quam uiginti<sup>4</sup> et<sup>5</sup> quinque annorum penitus non committat<sup>6</sup>. Sane si coniugati iuuenes consenserint ordinari, etiam uxorum uoluntas ita requirenda est, ut sequestrato mansionis cubiculo religione premissa postea quam pariter conuersi fuerint ordinentur.

*C. Agde c 16; H 333b; M 401-2; ID 5.365; +D 77 c 6a*

<sup>1</sup> X inserts here c 21 below, repeated there, so renumbering the canons from here

<sup>2</sup> xvi CRW<sup>2</sup>SZOHA; xiiii LB; xiii W; om. ND; xv P

<sup>3</sup> Spiritus with S later erased O

<sup>4</sup> uunginti corr. to uug- O

<sup>5</sup> ss Z

<sup>6</sup> corr. fr. -itat O

### 15

*Qua etate<sup>1</sup> episcopi uel presbiteri consecrentur cp. xvii<sup>2</sup>*

Presbiterum uero uel episcopum ante triginta annos, id est antequam ad uiri perfecti etatem perueniat nullus metropolitanorum ordinare presumat<sup>3</sup> ne per etatem quod aliquotiens euenit. aliquo errore culpentur.

*C. Agde c 17; H 333b; M 402; +D 77 c 6b*

<sup>1</sup> etate CLRSWPZOHA; om. NB

<sup>2</sup> Qua - xvii om. D; xvii CRSWPZOHA; xv LB; om. N

<sup>3</sup> -at CNBZOGH; -ant A

### 16

*De laicis quibus temporibus communicare debeant cp. xviii<sup>1</sup>*

Seculares qui<sup>2</sup> Natale Domini, Pascha, Pentecosten non communicauerint catholici non credantur<sup>3</sup>, nec inter catholicos habeantur.

<sup>1</sup> xviii CRSWZOHA; xvi LB; om. N; ? P

C. Agde c 18; H 333b; M 402; De cons. D 2 c 19

<sup>2</sup> in *add. and canc.* B

<sup>3</sup> cath. non cred. CSNDBZJOG; non cred. cath. HQA

## 17

### *De sanctimonialibus qua etate uelentur cp. xviii<sup>1</sup>*

Sanctimoniales<sup>2</sup> quamlibet uita eorum et mores probati sint, ante annum etatis sue quadragesimum non uelentur.

C. Agde c 19; H 333b; M 402; cf +C 20 q 1 c 13 (*abbrev. as Carthage III*)

<sup>1</sup> De - xviii *om.* D; xviii CRSWPZOHA; xvii LB; *om.* N

<sup>2</sup> *corr. fr.* -alis H

## 18

### *De clericis qui comam nutriunt cap. xx<sup>1</sup>*

Clerici qui comam nutriunt ab archydiacono etiam si noluerint inuiti detondeantur<sup>2</sup>. Vestimenta uel calciamenta etiam eis nisi que religionem doceant<sup>3</sup> uti aut habere non liceat.

C. Agde c 20; H 333b; M 402; +D 23 c 22

<sup>1</sup> De - xx *om.* D; xx CRSWZOHA; xviii LB; *om.* N; ? P

<sup>2</sup> -eantur C<sup>2</sup>RXSWNBPZJ<sup>2</sup>HA; -antur CDJ; -entur LO

<sup>3</sup> doceant CLXSNDB; deceant RWB<sup>2</sup>PZJOGHA

## 19

### *Vt sollempnitates maiores in ciuitatibus celebrentur cap. xxi<sup>1</sup>*

Si quis etiam extra parrochias in quibus legitimus est<sup>2</sup> ordinariusque conuentus<sup>3</sup> oratorium habere uoluerit, reliquis festiuitatibus ut ibi missas teneat propter fatigationem familie iuxta ordinem permittimus. Pascha uero, Natale Domini, Epyphaniam, Ascensionem Domini, Pentecosten et Natale Sancti Iohannis baptiste et si que maxime dies<sup>4</sup> in festiuitatibus<sup>5</sup> habentur, non nisi in ciuitatibus aut in<sup>6</sup> parrochiis teneant. Clerici uero si qui in his festiuitatibus quas supra diximus in<sup>7</sup> oratoriis<sup>8</sup> nisi iubente aut permittente episcopo facere aut tenere<sup>9</sup> uoluerint, a communione pellantur<sup>10</sup>.

C. Agde c 21; H 333b; M 402; ID 4,9; De cons. D 1 c 35

<sup>1</sup> Vt - xxi *om.* D; xxi CRSPZOHA; xix LB; *om.* N

<sup>2</sup> *ss* Z

<sup>3</sup> ordinariusque conu. CLRSPZOHA; ordinare atque conuentus ND; conu. ordinariusque B; ordina conu. A

<sup>4</sup> maxime dies CLRSNPZOHA; dies maxime DB

<sup>5</sup> festiuitatibus CLRNDPZOHA; sollempnitatibus B

<sup>6</sup> in LRXSWNDBPZOGHA; *om.* C

<sup>7</sup> *ss* C

<sup>8</sup> *corr. fr.* matoriiis Z

<sup>9</sup> missas *add.* ND, *om.* CLRXSWBPZOHA

<sup>10</sup> -antur LRXSWNDBPZOGHA; -entur C

## 20

*Vt non liceat [106rb] presbitero uel clerico rem ecclesie uendere aut<sup>1</sup> donare cp. xxii<sup>2</sup>*

Et licet superfluum sit de re nota et antiquis canonibus prohibita iterato aliquid definire, tamen ut facilius cupiditas<sup>3</sup> aut<sup>4</sup> improbitas<sup>5</sup> reprimatur id statuimus quod

<sup>1</sup> aut CLRSPZOHA; uel NG

<sup>2</sup> Vt - xxii *om.* D; xxii CRPZOHA; x L; xxiii W; *om.* N; xx B

<sup>3</sup> *ss* O

omnes iubent, ut ciuitatenses siue dyocesiani presbiteri uel clerici saluo iure ecclesie rem ecclesie<sup>6</sup> sicut permiserint episcopi teneant, uendere aut donare penitus<sup>7</sup> non presumant. Quod si fecerint et facta uenditio non ualebit<sup>8</sup> et de facultatibus si quas habent proprias indempnem<sup>9</sup> ecclesiam reddant, et communione priuentur.

C. Agde c 22; H 333b; M 402; C 12 q 2 c 32, *from* statuimus quod omnes

<sup>4</sup> aut CWNPZOHA; et (uel aut *ss*) G; ? B

<sup>5</sup> improbitas CWNBZOGH; in prohibitas A

<sup>6</sup> *canc.* Z<sup>2</sup>

<sup>7</sup> -e- *ss* C

<sup>8</sup> non ualebit CLRWBZOHA; *om.* ND

<sup>9</sup> indempnem CNBZOGH; indentem A

## 21

### *Vt clericus iunior seniori non preponatur cp. xxiii<sup>1</sup>*

Episcoporum etiam quorum uita non reprehenditur posteriorem priori nullus preponat, nisi fortasse<sup>2</sup> elatus superbia quod pro necessitate ecclesie episcopus iusserit implere contempnat. Sane si<sup>3</sup> officium archidiaconatus propter simpliciores naturam implere aut expedire nequiuert ille loci sui nomen teneat et ordinationem ecclesie quem elegerit episcopus preponendum.

C. Agde c 23; H 334a; M 402; +D 74 c 5

<sup>1</sup> Vt - xxiii *om.* D; xxiii CRSWPZOHA; xi L; *om.* N; xxi B

<sup>2</sup> fortasse CRNDBZJOG<sup>2</sup>HQ; forte G; fantasse A?

<sup>3</sup> *corr. fr.* sine Z

## 22<sup>1</sup>

### *De expositis inuentis cp. xxiiii<sup>2</sup>*

De expositis inuentis id obseruandum quod iam dudum synodus sancta constituit.

C. Agde c 24; H 334a; M 402

<sup>1</sup> *om.* DM

<sup>2</sup> xxiiii CRSWZOHA; xii L; *om.* N; xxii B; iiii et xx P

## 23

### *De secularibus qui suas uxores derelinquunt<sup>1</sup> cp. xxv<sup>2</sup>*

Hii<sup>3</sup> uero seculares qui coniugale<sup>4</sup> consortium nulla culpa grauiore dimittunt, uel etiam dimiserunt, et nullas causas discidii<sup>5</sup> probabiliter proponentes propterea sua matrimonia dimittunt ut aut illicita aut aliena presumant, si antequam apud episcopum<sup>6</sup> comprouinciales discidii<sup>7</sup> causas dixerint, et prius uxores quam iudicio dampnentur abiecerint a communione<sup>8</sup> ecclesie et sancto populi cetu, pro eo quod fidem et coniugia maculant, excludantur.

C. Agde c 25; H 334a; M 402-3; ID 8.231, 328; IP 6.106; C 33 q 2 c 1, *var. and as C. Carthage*

<sup>1</sup> suas (*corr. fr.* suis O) ux. derel. CRWBZOHA; ux. suas dimittunt N; ux. suas derel. G

<sup>2</sup> De - xxv *om.* D; xxv CRSWPZOHA; xiii L; *om.* N; xxiii B

<sup>3</sup> Hii CLRXSWPZA; Si NDOGH; ? B

<sup>4</sup> -ale CRDBZOHA; -alem N

<sup>5</sup> discidii CLRNDPZOHA; iudicii B

<sup>6</sup> episcopum CLRSPZOHA; episcopus ND; Deum B

<sup>7</sup> -s- *ss* B

<sup>8</sup> -nio- *ss* B

*Vt si uoluntarie clericus<sup>1</sup> dampnum ecclesie fecerit<sup>2</sup>, nisi<sup>3</sup> satisfaciatur excommunicetur  
cp. xxvi<sup>4</sup>*

Si quis de clericis documenta quibus ecclesie possessio firmatur aut suppressere aut negare aut aduersariis fortasse tradere dampnabili [106va] et punienda obstinatione presumpserit<sup>5</sup> quicquid per absentiam<sup>6</sup> documentorum<sup>7</sup> dampni ecclesie illatum est, de propriis facultatibus reddant<sup>8</sup> et communione<sup>9</sup> priuentur<sup>10</sup>. Hii autem<sup>11</sup> qui in dampno ecclesie impie sollicitati a traditoribus aliquid susceperint superiori sententia teneantur<sup>12</sup>.

*C. Agde c 26; H 334a; M 402-3; ID 3.156; C 12 q 2 c 33, C 12 q 2 c 40 to facultatibus reddat*

<sup>1</sup> *corr. fr.* -icis A

<sup>2</sup> fecerit *after* satisfaciatur *but marked for reversal*) O

<sup>3</sup> nisi CRSNB; ut ZOGHA

<sup>4</sup> Vt - xxvi *om.* D; xxvi CRWPZOHA; xiiii L; *om.* N; xxiii B

<sup>5</sup> *corr. fr.* -int O

<sup>6</sup> absentiam CRNDZOHA; abstinentiam B

<sup>7</sup> duc- O

<sup>8</sup> reddant LRXSWND<sup>2</sup>BPZOGHA; reddat CD

<sup>9</sup> -ione CLDBZOHA; -ionem N

<sup>10</sup> -entur LRXSWNDBPZOGHA; -etur *over corr.* C

<sup>11</sup> autem CSNDBP; etiam ZOGHA

<sup>12</sup> *corr. fr.* -eatur B

## 25<sup>1</sup>

*Vt monasterium inconsulto episcopo nullus construat<sup>2</sup>, et ut monachi nec ad clericatum sine testimonio abbatis sui admittantur nec ad alterum monasterium absque eius<sup>3</sup> uoluntate recipiantur<sup>4</sup> cp. xxvii<sup>5</sup>*

Et<sup>6</sup> de monachis monasterium nouum nisi episcopo aut<sup>7</sup> permittente aut probante nullus incipere aut fundare presumat. Monachi etiam uagantes ad officium clericatus nisi eis testimonium abbas suus dederit, nec in ciuitatibus nec in parroeciis ordinentur. Monachum nisi abbatis sui aut permissu aut uoluntate ad alterum monasterium commigrantem nullus abbas<sup>8</sup> suscipere aut retinere presumat, sed ubicumque fuerit, abbati suo auctoritate canonum reuocetur. Si enim necesse fuerit clericum<sup>9</sup> de monachis ordinari<sup>10</sup>, cum consensu et uoluntate abbatis presumat episcopus.

*C. Agde c 27; H 334a; M 403; ID 3.157; +C 18 q 2 c 12 (De monachis monast. - presumat), C 16 q 1 c 33 (Monachi uagantes - ordinentur, Si enim – end, of which the second sentence was an addn); +C 20 q 4 c 3a (Monachum nisi - reuocetur)*

<sup>1</sup> *om.* DM

<sup>2</sup> construat CLRBZOHA; confirmat N

<sup>3</sup> absque eius CLRSBP; sine abbatis N

<sup>4</sup> et ut monachi - recipiantur CRNBP; *om.* ZOGHA

<sup>5</sup> xxvii CRSWZOHA; xv L; *om.* N; xxv B; xvi P

<sup>6</sup> Et CLRXPZJHQ; Vt SNBOG; [ ]t A

<sup>7</sup> aut CNBZOGH; *om.* A

<sup>8</sup> abbas CNBPOGHQ; abba ZJO<sup>2</sup>A

<sup>9</sup> *corr. fr.* clericatum A

<sup>10</sup> nisi *add. ss* N

## 26

*Vt monasterium puellarum<sup>1</sup> procul<sup>2</sup> a monachis construat<sup>3</sup> cp. xxviii<sup>4</sup>*

<sup>1</sup> *om.* P

<sup>2</sup> *ss* Z

<sup>3</sup> construat<sup>3</sup> CRSBZOA; constituentur N

<sup>4</sup> Vt - xxviii *om.* D; xxviii CRSWZOGH; xvi L; *om.* N; xxvi B; xviii P; xxiii A

Monasteria puellarum longius a monasterio monachorum aut propter insidias diaboli aut propter oblocutiones hominum collocentur.  
C. Agde c 28; H 334a; M 403; ID 3.158; +C 18 q 2 c 23

27<sup>1</sup>

*De libertis ut in necessitate ab ecclesia defensentur<sup>2</sup> cp. xxix<sup>3</sup>*

Libertos legitime a dominis suis factos ecclesia si necessitas exegerit tueatur. Quod si quis ante audientiam aut peruadere aut expoliare presumpserit, ab ecclesia repellatur.

C. Agde c 29; H 334a; M 403; ID 3.159, 16.51; +D 87 c 7

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> defensentur CL(-sen- ss)RSWNBP; tueantur ZOGHA

<sup>3</sup> xxix CRSWPZO; xvii L; om. N; xxvii B; xxiii A

28<sup>1</sup>

*Vt post antiphonas<sup>2</sup> orationes<sup>3</sup> dicantur cp. xxx<sup>4</sup>*

Et quia conuenit ordinem ecclesie ab omnibus equaliter custodiri<sup>5</sup>, studendum<sup>6</sup> est, ut sicut ubique fit post antiphonas<sup>7</sup> collectiones<sup>8</sup> ab episcopis uel presbiteris dici, et hymnos<sup>9</sup> [106vb] matutinos uel uespertinos diebus omnibus decantari, et in conclusione<sup>10</sup> matutinarum uel uespertinarum missarum post hymnos capitella de psalmis dici<sup>11</sup> et plebem collecta oratione ad uesperam ab episcopo cum benedictione dimitti.

C. Agde c 30; H 334a-b; M 403; De cons. D 5 c 13 var.

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> -onas LRWNBPZOGHA; -onam CXS (but cf capitulatio)

<sup>3</sup> corr. fr. orationes N

<sup>4</sup> xxx CRSWZOHA; xviii L; om. N; xxviii B; xxviii P

<sup>5</sup> lacuna follows O

<sup>6</sup> studendum CNBZJOHA; statuendum G

<sup>7</sup> post ant. after dici below B

<sup>8</sup> per ordinem add. ZOGHA, om. CRNBP

<sup>9</sup> corr. fr. ynos A

<sup>10</sup> conclus- CNPZOHA; clus- B

<sup>11</sup> dici RSWNBPZOGHA; diei CL?X

## 29

*De his qui per odium ad pacem non<sup>1</sup> reuertuntur<sup>2</sup> cp. xxxi<sup>3</sup>*

Placuit etiam ut, sicut plerumque fit, quicumque odio aut longinqua<sup>4</sup> inter se lite dissenserint, et ad pacem reuocari<sup>5</sup> diutina<sup>6</sup> obstinatione<sup>7</sup> nequuerint, a ciuitatis<sup>8</sup> primatus<sup>9</sup> sacerdotibus arguantur. Qui si inimicitias deponere perniosa intentione noluerint, de ecclesie cetu iustissima excommunicatione pellantur.

C. Agde c 31; H 334b; M 403; +D 90 c 9

<sup>1</sup> non CRSNBZJOQ<sup>2</sup>A; om. HQ

<sup>2</sup> corr. fr. -entur O

<sup>3</sup> De - xxxi om. D; xxxi CRSWPZOHA; xviii L; om. N; xxix B

<sup>4</sup> longinqua CRNDPZOHA; longa B

<sup>5</sup> -ari CRNDBP; -are ZOGHA

<sup>6</sup> diutina CNDBZOQA; diuina H

<sup>7</sup> obst- CNBZOGH; abst- A

<sup>8</sup> -atis CNBZJOHA; -atibus G

<sup>9</sup> primatus CRSNBPG; primitus ZJOHQA

## 30

*Vt clericus inconsulto episcopo ad<sup>1</sup> iudicem secularem non pergat cp. xxxii<sup>2</sup>*

Clericum nullus presumat apud secularem iudicem episcopo non permittente pulsare. Sed si pulsatus fuerit non respondeat uel<sup>3</sup> preponat nec audeat criminale negotium<sup>4</sup> in iudicio seculari proponere.

*C. Agde c 32; H 334b; M 403; ID 6.367a var.; C 11 q 1 c 17*

<sup>1</sup> *corr. fr. a*

<sup>2</sup> *Vt - xxxii om. D; xxxii CRSWPZOHA; xx L; om. N; xxx B*

<sup>3</sup> *uel CLRSNB; nec ZOGHA*

<sup>4</sup> *corr. fr. -cio O*

## 31

*Vt nullus ecclesiam aut clericum fatigare presumat cap. xxxiii<sup>1</sup>*

Si quis uero secularium per calumpniam ecclesiam aut<sup>2</sup> clericum fatigare temptauerit<sup>3</sup> et uictus fuerit ab ecclesie liminibus<sup>4</sup> et a catholicorum communione nisi digne<sup>5</sup> penituerit coherceatur.

*C. Agde c 32b; H 334b; M 403; ID 6.367b var.; +C 5 q 6 c 8*

<sup>1</sup> *Vt - xxxiii om. D; xxxiii CRSWPZOGH; xxi L; om. N; xxxi B; xxxiii A*

<sup>2</sup> *aut CNDBZOA; ut H*

<sup>3</sup> *fatigare temptauerit CSNDBZJOHQ; temptauerit fatigare G; fatigare captauerit A*

<sup>4</sup> *ss B*

<sup>5</sup> *digne nisi marked for reversal H*

## 32

*Si episcopus heredes non habens ecclesiam cui prefuit<sup>1</sup> heredem non<sup>2</sup> fecerit cp. xxxiiii<sup>3</sup>*

Episcopus qui filios aut nepotes non habens alium quam ecclesiam reliquit heredem. Si quid de ecclesia non in ecclesie causa aut necessitate presumpsit quod distraxit<sup>4</sup>, aut donauit irritum habeatur. Qui uero filios habet, de bonis que reliquit ab heredibus eius<sup>5</sup> indemnitatibus<sup>6</sup> ecclesie consulatur.

*C. Agde c 33; H 334b; M 403 (to habeatur only); C 12 q 2 c 34*

<sup>1</sup> *prefuit CRSNPZOHA; prefuerit B*

<sup>2</sup> *non CRSNBZOHA; om. G*

<sup>3</sup> *Si - xxxiiii om. D; xxxiiii CLRSWPZOHA; om. N; xxxii B*

<sup>4</sup> *detrax add. and canc. O*

<sup>5</sup> *eius CNBZOGH; om. A*

<sup>6</sup> *indemnitatibus CNBZJOHQ; indignitatibus G*

33<sup>1</sup>

*De Iudeis qui conuerti cupiunt qualiter<sup>2</sup> suscipiantur cp. xxxv<sup>3</sup>*

Iudei quorum perfidia frequenter ad uomitum redit, si ad legem catholicam uenire uoluerint<sup>4</sup>, octo menses inter cathecuminos ecclesie limen<sup>5</sup> introeant. Et si super [107ra] a fide uenire noscuntur, tunc demum baptismatis gratiam mereantur<sup>6</sup>. Quod<sup>7</sup> si

<sup>1</sup> *om. DM*

<sup>2</sup> *qualiter CLSBZOHA; quomodo N*

<sup>3</sup> *xxxv CLSPZOHA; om. N; xxxiii B*

<sup>4</sup> *-erint CNBZOGHQ; -erit A*

<sup>5</sup> *after corr. O*

<sup>6</sup> *mereantur CNBZHA; increantur O*

<sup>7</sup> *Quod CSNBZOQ; Quo HA*

casu aliquo<sup>8</sup> periculum infirmitatis<sup>9</sup> intra prescriptum tempus incurrerint, et desperati fuerint, baptizentur.

*C. Agde c 34; H 334b; M 404; De cons. D 4 c 93*

<sup>8</sup> aliquo CNBZOA<sup>2</sup>; aliquod H; alquo A

<sup>9</sup> -it- ss O

### 34

*Si episcopus a metropolitano admonitus pro synodo uel ordinatione episcopali uenire distulerit cp. xxxvi<sup>1</sup>*

Si episcopus<sup>2</sup> metropolitanus ad comprouinciales episcopos epistolas direxerit in quibus eos aut ad ordinationem summi pontificis aut ad synodum inuitet, postpositis omnibus excepta graui infirmitate corporis ac preceptione regia, ad<sup>3</sup> constitutam diem adesse non differant. Quod si defuerint, sicut prisca canonum precepit auctoritas usque ad proximam synodum a caritate fratrum et ecclesie communionem priuentur.

*C. Agde c 35; H 334b; M 404; +D 18 c 13*

<sup>1</sup> Si - xxxvi om. D; xxxvi CPOHA; om. N; xxxiiii B

<sup>2</sup> episcopus CNBZJOHQ; quis G

<sup>3</sup> corr. fr. a O

### 35

*Vt stipendia<sup>1</sup> clericorum iuxta meritum distribuantur cp. xxxvii<sup>2</sup>*

Clerici etiam omnes<sup>3</sup> qui ecclesie fideliter uigilanterque deseruiunt stipendia sanctis laboribus debita secundum seruii sui meritum uel ordinationem canonum a sacerdotibus consequantur.

*C. Agde c 36; H 334b; M 404; +C 1 q 2 c 10*

<sup>1</sup> stipendia CNBZOHQ; dispendia A

<sup>2</sup> Vt - xxxvii om. D; xxxvii CLZJOQA; om. NH; xxxv B; ? P

<sup>3</sup> ss B

### 36

*De homicidis et falsis testibus cp. xxxviii<sup>1</sup>*

Itaque censuimus homicidas<sup>2</sup> et falsos testes<sup>3</sup> a communionem ecclesiastica submouendos nisi penitentiae satisfactione crimina admissa diluerint.<sup>4</sup>

*C. Agde c 37; H 334b; M 404; ID 10.38; +C 24 q 3 c 20*

<sup>1</sup> De - xxxviii om. D; xxxviii CLSZOHA; om. N; xxxvi B; xxxviii P

<sup>2</sup> corr. fr. -ide C?

<sup>3</sup> ss O

<sup>4</sup> De homicidis et - diluerint added at foot of leaf G

### 37

*Vt sine epistola episcopi sui non liceat clericum uel monachum<sup>1</sup> proficisci et de monachis et<sup>2</sup> abbatibus xxxix<sup>3</sup>*

Clericis sine commendatiis<sup>4</sup> epistolis episcopi sui licentia non pateat<sup>5</sup> euagandi. In monachis quoque presentis sententiae forma seruetur. Quod si uerborum increpatio non emendauerit, etiam uerberibus statuimus coherceri. Seruandum quoque de monachis

<sup>1</sup> cl. uel mon. CLBZOHA; mon. uel cl. N

<sup>2</sup> de add. and canc. Z

<sup>3</sup> Vt - xxxix om. D; xxxix CLPZOHA; om. N; cap. xxxvii B

<sup>4</sup> commendatiis Z

<sup>5</sup> pateat CNDBZOQA; parceat H; parcat H<sup>2</sup>

ne<sup>6</sup> eis<sup>7</sup> ad solitarias<sup>8</sup> cellulas liceat a congregatione discedere<sup>9</sup>, nisi forte probatis post emeritos labores, aut propter infirmitatis necessitatem, asperior abbatis regula remittatur. Quod ita demum fiet, ut intra eadem<sup>10</sup> [107rb] monasterii septa manentes, tamen<sup>11</sup> sub<sup>12</sup> abbatis potestate separatas<sup>13</sup> habere cellas<sup>14</sup> permittant. Abbati quoque singulas diuersas<sup>15</sup> cellulas aut plura monasteria habere non liceat, nisi tantum propter incursum hostilitatis intra muros receptacula collocare.

*C. Agde c 38; H 334-5; M 404; +C 20 q 4 c 3b*

<sup>6</sup> ne CNDBZJHQA; non O

<sup>7</sup> eis CNDBZJOG; his HQA

<sup>8</sup> uinculas *add.* A, *om.* CNDBZJOHQ

<sup>9</sup> *corr. fr.* disced- O

<sup>10</sup> *ss* Z

<sup>11</sup> tamen CLSBZOHQA; tantum ND

<sup>12</sup> *ss* B

<sup>13</sup> *corr. fr.* sper- B

<sup>14</sup> cellas CLSNBP; cellulas ZOGHQA

<sup>15</sup> diuersas CLBZOHA; *om.* N

### 38

<sup>1</sup> *Vt clerici nuptialia<sup>2</sup> uitent conuiuia, ne sacer uisus<sup>3</sup> aut<sup>4</sup> obtutus pollui possit<sup>5</sup> cp. xl<sup>6</sup>*  
Presbiteri, dyacones, subdyacones uel deinceps quibus ducendi uxores licentia non<sup>7</sup> est, etiam alienarum nuptiarum eitent<sup>8</sup> conuiuia. Nec his cetibus misceantur ubi amatoria cantantur et turpia, aut obsceni motus corporum choris et psaltationibus efferuntur<sup>9</sup>, ne auditus et obtutus sacris misteriis deputatus<sup>10</sup> turpium spectaculorum atque uerborum contagione polluantur.

*C. Agde c 39; H 335a; M 404; +D 34 c 19*

<sup>1</sup> T *begins*

<sup>2</sup> *corr. fr.* -ala O

<sup>3</sup> *corr. fr.* uisus Q

<sup>4</sup> aut CNBPZJHQ; *om.* TOGA

<sup>5</sup> pollui possit CNBZJTOHA; polluatur G

<sup>6</sup> Vt - xl *om.* D; xl CLZTOHA; *om.* NP; xxxviii B

<sup>7</sup> *ss* B

<sup>8</sup> eitent CNPZTOHA; deitent D; uitent B

<sup>9</sup> eff- CNDBZJTOHQ<sup>2</sup>A; off- G; efficiuntur Q

<sup>10</sup> *after corr.* O

### 39

*Vt Christiani Iudeorum uitent conuiuia cp. xli<sup>1</sup>*

Omnes deinceps clerici<sup>2</sup> siue laici Iudeorum conuiuia eitent, nec<sup>3</sup> eos ad conuiuium quisquis excipiat. Quia cum apud Christianos<sup>4</sup> cibis<sup>5</sup> communibus non utantur, indignum est atque sacrilegum eorum cibos a Christianis sumi, cum ea que apostolo permittente nos sumimus ab illis iudicentur imunda. Ac sic<sup>6</sup> inferiores incipiunt esse<sup>7</sup> Christiani quam Iudei, si nos que ab illis apponuntur utamur, illi uero a nobis oblata<sup>8</sup> contempnant<sup>9</sup>.

*C. Agde c 40; H 335a; M 404; ID 13.117; +C 28 q 1 c 14*

<sup>1</sup> Vt - xli *om.* D; xli CLPZTOHA; *om.* N; xxxix B

<sup>2</sup> -ci *ss* T

<sup>3</sup> *corr. fr.* ne Z; *ad add.* ZJTOGHA, *om.* CNDBPT<sup>2</sup>

<sup>4</sup> apud Christ. CDBZTOA; Christiano N

<sup>5</sup> cyb A

<sup>6</sup> Ac sic CSNDZJTO<sup>2</sup>G; Acsi BPOHQA

<sup>7</sup> incipiunt esse CLXWN; esse incipiunt D; incipiant esse RBPZJTOGHA

<sup>8</sup> oblata LRXSWNDBPZTOGHQA; collata C

<sup>9</sup> *corr. fr.* -at B

## 40

*De uitanda ebrietate cp. xlii<sup>1</sup>*

Inter omnia clericis uetetur ebrietas, que omnium uiciorum fomes<sup>2</sup> ac nutrix<sup>3</sup> est. Itaque eum quem ebrium fuisse constiterit ut ordo<sup>4</sup> patitur aut triginta dierum<sup>5</sup> spacio a communione statuimus submouendum, aut corporali subdendum supplicio.

*C. Agde c 41; H 335a; M 404-5; +D 35 c 9*

<sup>1</sup> De - xlii om. D; xlii CPZTOHA; om. N; xl B

<sup>2</sup> corr. fr. fames O

<sup>3</sup> after corr. H

<sup>4</sup> ordo CNBZJTOHQA; om. G

<sup>5</sup> corr. fr. derum H

## 41

*De sortilegis uel auguratoribus ut ab ecclesia separentur cp. xliii<sup>1</sup>*

Ac ne id fortasse<sup>2</sup> uideatur omissum quod maxime fidem catholice religionis<sup>3</sup> infestat, quod aliquanti clerici siue laici<sup>4</sup> student auguriis, et sub nomine ficte[107va] religionis per eas quas sanctorum<sup>5</sup> sortes<sup>6</sup> uocant diuinationis scientiam profitentur, aut quarumcumque scripturarum inspectione futura promittunt. Hoc quicumque clericus uel laicus detectus fuerit uel consulere uel docere ab ecclesia habeatur extraneus.

*C. Agde c 42; H 335a; M 405; ID 11.4 from aliquanti; IP 8.69 as ID; C 26 q 5 c 6 as IP*

<sup>1</sup> De - xliii om. D; xliii CLPZTOHA; om. N; xli B

<sup>2</sup> fortasse CNDBZJTOHQ; forte G; forrtasse A

<sup>3</sup> religionis Z; corr. fr. regionis A

<sup>4</sup> laici CNDBZJTOHQA; laicis G

<sup>5</sup> repeated and canc. O

<sup>6</sup> sanct. sort. CNDBZJTOQA; sort. sanct. H

42<sup>1</sup>*Ne de penitentibus clericus<sup>2</sup> ordinetur et ut<sup>3</sup> presbiter altare non erigat cap. xliiii<sup>4</sup>*

De penitentibus id placuit obseruari quod sancti patres nostri synodali sententia statuerunt, ut nullus de his clericus ordinetur. Et qui<sup>5</sup> iam sunt per ignorantiam ordinati, aut sicut bigami aut inter nuptiarum<sup>6</sup> maritos<sup>7</sup> locum teneant. Ministrare dyaconis aut consecrare altare presbiter non presumat.

*C. Agde c 43; H 335a; M 405; +C 26 q 6 c 3a from Ministrare*

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> clericus CNBZTOGHQ(after ordinetur); om. A

<sup>3</sup> et ut CBZTOHA; aut N

<sup>4</sup> xliiii CLPZTOHA; om. N; xlii B

<sup>5</sup> qui CSNBZJ; quia TOHQA

<sup>6</sup> nuptiarum CLRB(after corr.)P; nuptiarum XSWNZTOGHA

<sup>7</sup> maritos CLBZTOHA; maritatos N

## 43

*Ne presbiteri<sup>1</sup> benedictionem uel penitentiam<sup>2</sup> in ecclesia dare<sup>3</sup> presumant cp. xlv<sup>4</sup>*

Benedictionem super plebem in ecclesia fundere aut penitentem in ecclesia benedicere presbitero penitus non licebit.

<sup>1</sup> -eri CNBZTJOHA; -eris G

<sup>2</sup> penitentiam CNBZJTOGH; penitentem A

<sup>3</sup> dare CNBZJTOGHQ; benedicere A

<sup>4</sup> Ne - xlv om. D; xlv CLPZTOHA; om. N; xliii B

C. Agde c 44; H 335a; M 405; +C 26 q 6 c 3b

**44**

*Quod<sup>1</sup> episcopus exiguum aliquid sine clericorum conuentia<sup>2</sup> distrahere possit<sup>3</sup> cap. xlv<sup>4</sup>*

Terrulas aut uineolas exiguas ecclesie minus utiles, aut longe positas<sup>5</sup> paruas episcopus sine consilio fratrum si necessitas fuerit distrahendi habeat potestatem.  
C. Agde c 45; H 335a; M 405; ID 3.160; +C 12 q 2 c 53

<sup>1</sup> Quod CNBP; Vt ZJTOGHA

<sup>2</sup> conuentio N; corr. fr. conu- B

<sup>3</sup> distrahere possit CSNBP; distrahat ZJTOGHQ; distrahabat A

<sup>4</sup> Quod - xlv<sup>4</sup> om. D; xlv<sup>4</sup> CLPZTOHA; om. N; xliiii B

<sup>5</sup> -s ss C

**45**

*Vt seruos ecclesie fugitiuos liceat uendere episcopo<sup>1</sup> cp. xlvii<sup>2</sup>*

Fugitiui domos suas aut<sup>3</sup> familias deserentes qui etiam si reuocati fuerint<sup>4</sup> teneri non possunt, simili ratione ab episcopis si uoluerint aut si ita illi meruerint, distrahantur.  
C. Agde c 46; H 335a; M 405; +C 12 q 2 c 54

<sup>1</sup> lic. uend. ep. (ss C) CSPZTOHA; lic. ep. uend. WN; uend. lic. ep. B

<sup>2</sup> Vt - xlvii om. D; xlvii CLWZTOHA; om. N; xlv B; xlviii P

<sup>3</sup> uendere add. C, om. LRXSWNDBPZTOGHA

<sup>4</sup> corr. fr. -it O

**46**

*Vt ante missam expletam egredi populus<sup>1</sup> non presumat xlviii<sup>2</sup>*

Missas die dominica secularibus totas tenere speciali ordine precipimus ita ut ante benedictionem sacerdotis egredi populus non presumat. Qui si fecerint, ab episcopo publice confundantur.

C. Agde c 47; H 335a-b; M 405; De cons. D 1 c 64

<sup>1</sup> egr. pop. CBZTOA; pop. egr. N

<sup>2</sup> Vt - xlviii om. D; xlviii CLZPTOHA; om. N; xlv<sup>4</sup> B

**47**

*De rebus ecclesie<sup>1</sup> propriis uel acquisitis xlviii<sup>2</sup>*

Vt<sup>3</sup> de rebus episcopi<sup>4</sup> propriis uel acquisitis uel quicquid episcopus de suo proprio habet, heredibus suis si uoluerit derelinquat<sup>5</sup>. Quicquid [107vb] uero de prouisione<sup>6</sup> ecclesie sue fuerit siue de agris siue de frugibus siue de oblationibus omnia in iure ecclesie reseruare censuimus.

C. Agde c 48; H 335b; M 405

<sup>1</sup> ecclesie CNBZJOGHQ; episcopi TA

<sup>2</sup> De - xlviii om. D; xlviii CLPZJTOHQA; om. N; xlvii B; xliiii G

<sup>3</sup> Vt CLRBZJTOHA; Et N; At D

<sup>4</sup> uel add. CW, om. LRXSNDBPZTJOGHA

<sup>5</sup> derelinquat CNDPZTOHA; relinquat B

<sup>6</sup> prouisione CNDBZTOGHQ; promissione A

**48**

*De non alienandis ab episcopo<sup>1</sup> rebus ecclesie et de libertis cap. l<sup>2</sup>*

<sup>1</sup> ab ep. after ecclesie G

<sup>2</sup> De - l om. D; l CLPZTOHA; om. N; xlviii B

Dyaconi uel presbiteri in parroechia constituti de rebus ecclesie sibi creditis nichil audeant commutare, uendere uel donare, quia res sacrate Deo<sup>3</sup> esse noscuntur. Similiter et sacerdotes nichil de rebus ecclesie sibi commisse<sup>4</sup> ut superius comprehensum est alienare presumant. Quod si fecerint conuicti in concilio et ab<sup>5</sup> honore depositi de suo proprio aliud tantum<sup>6</sup> restituant quantum uisi<sup>7</sup> sunt presumpsisse. Sane si quis pro qualibet conditione de rebus ecclesie aliquid alienare presumpserit, si de suo proprio tantum ecclesie contulerit, quantum uisus est abstulisse, tunc demum istud stare licebit. Libertos<sup>8</sup> tamen quos sacerdotes uel dyaconos<sup>9</sup> de ecclesia sibi commissa facere uoluerint<sup>10</sup>, actus ecclesie prosequi iubemus. Quod si facere contempserint, placuit eos ad proprium reuerti seruitium. C. Agde c 49; H 335b; M 405; ID 3.161; C 12 q 2 c 35

<sup>3</sup> Deo RXSWNDBPZTOGHA; Dei CL

<sup>4</sup> comm. sibi *marked for reversal* O

<sup>5</sup> ab CNDBZJTOHQA; *om.* Z

<sup>6</sup> tantum CDBZTOHA; *om.* N

<sup>7</sup> uisi CDBZTOHA; *usi* N

<sup>8</sup> Libertos CLRNBZ<sup>2</sup>TOHA; Libertas XS; Liberos Z

<sup>9</sup> -onos CDBZTOHA; -ones SN

<sup>10</sup> uoluerint CLXZTOHA; noluerint (*corr. fr.* -erit B) RNBP; uoluerit S; noluerunt D

#### 49

##### *De clericis qui crimen capitale commiserint cap. li<sup>1</sup>*

Si episcopus, presbiter aut<sup>2</sup> dyaconus capitale crimen commiserint<sup>3</sup> aut kartam<sup>4</sup> falsauerint, aut testimonium falsum dixerint, ab officii honore depositi in monasterium retrudantur<sup>5</sup>, et ibi tantummodo<sup>6</sup> quamdiu uixerint laicam communionem accipiant.

C. Agde c 50; H 335b; M 405; D 50 c 7

<sup>1</sup> De - li *om.* D; li CLPZTOGH; *om.* NB; lv QA

<sup>2</sup> aut CNBZTOGHQ; uel A

<sup>3</sup> *corr. fr.* -it O

<sup>4</sup> kartam CDBZTOHA; carta N

<sup>5</sup> *corr. fr.* -det Z

<sup>6</sup> testimonium *over erasure* D

#### 50<sup>1</sup>

##### *De episcopis qui per testamentum de rebus ecclesie aliquid contulerint cp. lii<sup>2</sup>*

Si episcopus condito testamento aliquid de ecclesiastici<sup>3</sup> iuris proprietate legauerit<sup>4</sup> aliter non ualebit nisi tantum de iuris proprii facultate suppleuerit<sup>5</sup>.

C. Agde c 51; H 335b; M 406; C 12 q 5 c 5

<sup>1</sup> *om.* DM

<sup>2</sup> lii CLWPZTOHQ; *om.* NA; l B

<sup>3</sup> ecclesiasti Z

<sup>4</sup> leg- CSNBZJTO<sup>2</sup>; lig- OHA

<sup>5</sup> fac. suppl. CNBZJTOHA; suppl. fac. G

#### 51<sup>1</sup>

##### *De clericis qui sine epistola sui pontificis<sup>2</sup> proficiscuntur cp. liii<sup>3</sup>*

Presbiter aut dyaconus uel clericus sine antistitis sui epistolis<sup>4</sup> ambulans communionem eis<sup>5</sup> nullus impendat.

<sup>1</sup> *om.* DM

<sup>2</sup> sui pontificis CNBZJTOHQ; episcopi sui G; sui episcopi A

<sup>3</sup> liii CLRZTOHA; *om.* N; li B

C. Agde c 52; H 335b; M 406; ID 3.163

<sup>4</sup> epistolis LRWPBZTOGHA; om. CX; epistola SN

<sup>5</sup> eis CLRSWBP; ei NZTOHA

## 52<sup>1</sup>

*De presbiteris parroechianis<sup>2</sup> res ecclesie distrahentibus<sup>3</sup> cp. liiii<sup>4</sup>*

Quicquid parroechiarum presbiter [108ra] de ecclesiastici iuris possessione<sup>5</sup> distraxerit, inane habeatur et uacuum uenditore comparantis et actione uendentis<sup>6</sup>.  
C. Agde c 53; H 335b; M 406; ID 3.162; C 12 q 2 c 36

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> presbiteris parroechianis (parroechitanis BPZTOQ) CNBPZTOGHQ; parr[i]ochitanis presbiteris A

<sup>3</sup> distrahentibus CNBZJTOH; diestrahentibus A; distribuentibus G

<sup>4</sup> liiii CLWPZTOHA; om. N; lii B

<sup>5</sup> corr. fr. possees- N

<sup>6</sup> -tis CNBZJHQA; -tes T?O

## 53

*De eisdem<sup>1</sup> ut quicquid emerint<sup>2</sup> in nomine ecclesie comparetur cp. lv<sup>3</sup>*

Presbiter dum diocesim tenet, de his que<sup>4</sup> emerit ad ecclesie nomen scripturam faciat, aut ab eius quam tenet ecclesie ordinatione discedat.  
C. Agde c 54; H 335b; M 406; C 12 q 4 c 3

<sup>1</sup> corr. fr. hisdem O

<sup>2</sup> -int CBZTOHA; -ent N

<sup>3</sup> De - lv om. D; lv C(? after corr.)WPZTOHA; lx L; om. N; liii B

<sup>4</sup> que CNDBZTOGH; qui A

## 54

*Vt sacerdotes et leuite canes ad uenandum et accipitres non habeant cp. lvi<sup>1</sup>*

Episcopis, presbiteris, dyaconibus canes ad uenandum aut accipitres habere non liceat. Quod si quis talium personarum in hac uoluntate detentus fuerit. Si episcopus est tribus mensibus a communione se suspendat<sup>2</sup>, presbiter duobus mensibus se absteat, dyaconus uno ab omni officio uel communione cessabit.  
C. Agde c 55; H 335b; M 406; ID 5.366, 6.424A, 13.30; cf +D 34 c 2

<sup>1</sup> Vt - lvi om. D; lvi CWPZTOGH; lxi L; om. NA; liii B

<sup>2</sup> a comm. se susp. CLRX<sup>2</sup>SND<sup>2</sup>BP; a comm. susp. X; a comm. susp. se W; se susp. D; se a comm. susp. ZTOGHA

## 55

*De uenditionibus quas abbates facere<sup>1</sup> presumunt cp. lvii<sup>2</sup>*

In uenditionibus quas abbates facere presumunt hec forma seruetur, ut quicquid sine episcopi noticia uenditum fuerit ad potestatem episcopi<sup>3</sup> reuocetur. Mancipia uero monachis donata ab abbate non licet manumitti. Iniustum enim putamus<sup>4</sup> ut monachis cotidianum<sup>5</sup> rurale opus facientibus, serui eorum libertatis ocio potiantur.  
C. Agde c 56; H 335b; M 406; ID 3.163; +C 17 q 4 c 40

<sup>1</sup> facere CLBZTOHA; om. N

<sup>2</sup> De - lvii om. D; lvii CWPZTOHA; lxii L; om. N; liiii B

<sup>3</sup> episcopi CSNDBPZJT<sup>2</sup>HQ; Christi T?OGA

<sup>4</sup> putamus CNBZTOGHQ; putauimus A

<sup>5</sup> cotidiaconum O

**56<sup>1</sup>***Ne unus abbas duobus presit monasteriis cp. lviii<sup>2</sup>*

Vnum abbatem duobus monasteriis interdicimus presidere.

*C. Agde c 57; H 336a; M 406; C 21 q 1 c 4*<sup>1</sup> *om. DM*<sup>2</sup> *Ne - episcopi duobus presit monasteriis (duobus mon. presit N, presit duobus mon. B) CLRWNBP; om. ZTOGHQA. cp.lviii CLWZTOHQA; om. N; lv B?; lviii P***57<sup>1</sup>***Ne constituentur cellule absque episcopi noticia cp. lviii<sup>2</sup>*Cellulas<sup>3</sup> novas aut congregatiunculas<sup>4</sup> monachorum absque episcopi<sup>5</sup> noticia prohibemus institui.*C. Agde c 58; H 336a; M 406; ID 3.165; +C 18 q 2 c 13*<sup>1</sup> *om. DM*<sup>2</sup> *Ne - episcopi noticia (not. ep. N) CLWNBP; om. ZTOGHA. lviii CLWPZT; lv B?; om. NOHA*<sup>3</sup> [ ]ellas Q<sup>4</sup> -atiunculas CBZTOHA; -ationes N<sup>5</sup> episcopi CNBZJT<sup>2</sup>HQ; Christi T?OGA**58<sup>1</sup>***De rebus ecclesie usui collatis ut prescriptionis<sup>2</sup> tempore<sup>3</sup> non defendantur cp. lx<sup>4</sup>*Clerici quilibet quecumque diuturnitate temporis de ecclesie remuneratione possederint in<sup>5</sup> ius proprium prescriptione temporis non uocetur, dum modo pateat<sup>6</sup> ecclesie rem fuisse. Ne uideantur etiam episcopi administrationes prolixas aut precatorias cum ordinati sunt [108rb] facere debuisse, aut diu retentas facultates in ius<sup>7</sup> proprietatis sue posse transcribere.*C. Agde c 59; H 336a; M 406; ID 3.166; C 16 q 3 c 11*<sup>1</sup> *om. DM*<sup>2</sup> -onis CBZTOHA; -ones N<sup>3</sup> non tempore *add. Q*<sup>4</sup> lx CLPZTOHA; *om. N; lvii B*<sup>5</sup> in CBZTOHQA; et N<sup>6</sup> pet- A<sup>7</sup> in ius CBZTOHQA; intus N**59***De lapsis qui de<sup>1</sup> catholica fide in heresim<sup>2</sup> transeunt cap. lxi<sup>3</sup>*Lapsis, id est qui in catholica fide baptizati sunt, si preuaricatione dampnabili post in heresim transierint, grandem redeundi<sup>4</sup> difficultatem sanxit antiquitas. Quibus nos annorum multitudinem breuiatam penitentiam bienii conditione infra scripte<sup>5</sup> obseruationis imponimus, ut prescripto biennio<sup>6</sup> tercio sine relaxatione<sup>7</sup> ieiunent. Et ecclesiam studeant frequentare in penitentium<sup>8</sup> loco standi et orandi humilitatem ita nouerint obseruandam ut etiam ipsi cum cathecumini<sup>9</sup> egredi<sup>10</sup> commonentur<sup>1</sup> de CNBZTGHQ; *om. OA*<sup>2</sup> heresim LWBZJTQ; heserim OA; heserunt H; ? C<sup>3</sup> De - lxi *om. D; lxi CLPZTOA; om. N; lix B*<sup>4</sup> redeundi CDBZTOHA; *om. N*<sup>5</sup> scripte O<sup>6</sup> et *add. N; in add. D (om. CBZTOHA)*<sup>7</sup> -ti- ss Z<sup>8</sup> penitentium CLWBG; penitentium RXSNDZJTOH; penitentium P; penitentiam QA<sup>9</sup> -h- ss C<sup>10</sup> ss B

abscedant. Hoc si obseruare uoluerint constituto tempore admittendis ad altarium<sup>11</sup> obseruatio relaxetur. Quod si ardua uel dura<sup>12</sup> putauerint, statuta preteritorum canonum implere debebunt<sup>13</sup>.

C. Agde c 60; H 336a; M 406

<sup>11</sup> altarium CLSBPZTOHA; altare ut ND

<sup>12</sup> forte add. ZTOGHA; om. CSNDB

<sup>13</sup> debebunt CBPZTOHA(after corr.); debent ND

## 60

### *De incestis coniugiis cp. lxii<sup>1</sup>*

De incestis coniunctionibus nichil prorsus uenie reseruauimus<sup>2</sup> nisi cum adulterium separatione sanauerint. Incestos uero nullo coniugii nomine deputandos, quos etiam designare funestum est. Hos enim esse censemus. Si quis relictam fratris que pene<sup>3</sup> prius soror extiterat carnali coniunctione polluerit, si quis frater germanam<sup>4</sup> uxorem acceperit<sup>5</sup>, si quis nouercam duxerit<sup>6</sup>, si quis consobrine sobrineque se<sup>7</sup> sociauerit, si quis relicte uel filie auunculi misceatur aut patru filie uel priuigne<sup>8</sup> sue, aut qui ex propria consanguinitate aliquam aut quam<sup>9</sup> consanguineus habuerit concubitu<sup>10</sup> polluat aut<sup>11</sup> duxerit uxorem, quas omnes et olim atque sub hac constitutione incestos esse non dubitamus et inter cathecuminos usque ad legitimam satisfactionem manere et orare precipimus<sup>12</sup>, quod ita presenti tempore prohibemus, ut ea que sunt hactenus instituta [108va] non dissoluamus. Sane quibus coniunctio illicita<sup>13</sup> interdicatur habebunt ineundi melioris coniugii libertatem.

C. Agde c 61; H 336a; M 406-7; ID 9.25 (abbrev.); +C 35 q 2/3 c 8

<sup>1</sup> De - lxii om. D; lxii CLZTOHA; om. NP; lx B

<sup>2</sup> uenie reseruauimus CLW NDP; uenire reseruauimus B; uenie reseruamus ZTOHA

<sup>3</sup> pene CNDPZTOHA; om. B

<sup>4</sup> -inam O(before corr.)A

<sup>5</sup> acceperit CPNZTOHA; duxerit B

<sup>6</sup> duxerit CNPZTOHA; ceperit B

<sup>7</sup> sobrineque se RXSWBPZTOGHA; consobrineque se (-rineque se in mg.) C; consobrine consobrineque se L; sue se ND

<sup>8</sup> corr. fr. -uine B

<sup>9</sup> qui X

<sup>10</sup> habuerit concubitu (conc. in mg. C) CLWZHQA; habuit concubitu RNDBPZJTO; concubitu X; concubitus S

<sup>11</sup> au N

<sup>12</sup> -ipimus LRXSWNDBPZTOGHA; -epimus C

<sup>13</sup> illicita CLDBZTOHA; om. N

## 61

### *De his qui seruos suos extra iudicem necant cap. lxiii<sup>1</sup>*

Si quis seruum<sup>2</sup> proprium sine conscientia iudicis occiderit, excommunicatione<sup>3</sup> uel penitentia biennii reatum sanguinis emundabit.

C. Agde c 62; H 336a-b; M 407; ID 16.80

<sup>1</sup> lxiii CWPZTOHA; lviii L; om. ND; lxi B

<sup>2</sup> suum add. and canc. B

<sup>3</sup> corr. fr. excommunicatione A

## 62

*De laicis qui in<sup>1</sup> sollempnitatibus maioribus ad ciuitatem non concurrunt<sup>2</sup> cp. lxiii<sup>3</sup>*  
 Vt<sup>4</sup> ciues qui superiorum sollempnitatum id est, Pasche ac Natalis Domini uel Pentecostes festiuitatibus<sup>5</sup> episcopis interesse neglexerint in quibus ciuitatibus positos se accipiende communionis uel benedictionis desiderio<sup>6</sup> nouerint qui hoc facere neglexerint triennio<sup>7</sup> a communione priuentur ecclesie.

*C. Agde c 63; H 336b; M 407; ID 4.10*

<sup>1</sup> in CNDPZTOHA; om. B

<sup>2</sup> concurrunt CLWDBPJTOG; currunt NZ; occurrunt HQA

<sup>3</sup> lxiii CWPZTOHA; lx L; om. ND; lxii B

<sup>4</sup> Vt CNBZJTOQA; Et H

<sup>5</sup> cum add. ND, om. CLXSWBPZTOHA

<sup>6</sup> morari add. ND, om. CLXSWBPZTOHA

<sup>7</sup> corr. fr. trice- H

## 63

*De clericis qui<sup>1</sup> ab ecclesie officio diebus sollempnibus desunt cp. lxv<sup>2</sup>*  
 Si quis in clero constitutus ab ecclesia sua diebus sollempnibus defuerit, id est Natiuitate Domini, Epyphania, Pascha uel Pentecoste<sup>3</sup>, dum potius singularis<sup>4</sup> lucri studeant<sup>5</sup> quam seruitio suo<sup>6</sup> parere<sup>7</sup>, conuenit ut<sup>8</sup> triennio<sup>9</sup> a communione suspendatur. Similiter dyaconus uel presbiter si tres ebdomadas ab ecclesia sua defuerint<sup>10</sup>, huic dampnationi succumbant.

*C. Agde c 64; H 336b; M 407; +C 7 q 1 c 29*

<sup>1</sup> ss A

<sup>2</sup> lxv CWPZTOHA; lxi L; om. ND; lxiii B; Q reverses rubrics of cc 63-4

<sup>3</sup> -oste CRSBZJTOG; -osten LNPHA; -ostes D

<sup>4</sup> corr. fr. -ares W, fr. singulis H

<sup>5</sup> -eant LRXWBPZ<sup>2</sup>TJOGHA; -eat CS; -et ND<sup>2</sup>; -ent D; custodiant Z

<sup>6</sup> suo CXDBZTOHA; Dei N

<sup>7</sup> corr. fr. patere B

<sup>8</sup> -t ss Z

<sup>9</sup> corr. fr. trice- H

<sup>10</sup> -erint CLWND<sup>2</sup>PZ2TOHA; -erit DB; ? Z

## 64

*De leuitis ne sine iussu presbiteri<sup>1</sup> sedeant cap. lxvi<sup>2</sup>*  
 Quoniam non<sup>3</sup> oportet dyaconem sedere presente presbitero sed<sup>4</sup> ex iussu<sup>5</sup> presbiteri sedeat. Similiter autem honorificetur dyaconus a ministris inferioribus et omnibus clericis.

*C. Agde c 65; H 336b; M 408*

<sup>1</sup> iussu presbiteri CLNDBZTOGHQ; presbiteri iussu A

<sup>2</sup> lxvi CXSWPZTOHA; lxii L; om. ND?; lxiii B; Q reverses rubrics of cc 63-4

<sup>3</sup> ss C

<sup>4</sup> sed CNDBZTOHA; si G

<sup>5</sup> iussu CNDB; iussione ZTOGHA

## 65

*De ministris ne<sup>1</sup> in secretarium<sup>2</sup> ingredientur cp. lxvii<sup>3</sup>*  
 Quoniam non oportet insacros<sup>4</sup> ministros licentiam habere in secretarium quod Greci dyaconicon<sup>5</sup> appellant ingredi et contingere uasa dominica.

<sup>1</sup> ne CXSNZTOHA; ut LRWDBP

<sup>2</sup> secretarium CRSNBZTOHA; ne add. L?; sacrarium W

<sup>3</sup> De - ing. in mg. Z; lxvii CRXSWPTOHQA; lxiii L; om. ND; lxv B; lxvi Z

<sup>4</sup> in sacros Q

C. Agde c 66; H 336b; M 408; +D 23 c 30

<sup>5</sup> diaconon Z

**66**

*De catholicis ne hereticorum conubiis copulentur<sup>1</sup> lxxviii<sup>2</sup>*

Quoniam non oportet cum omnibus hereticis miscere conubia, et uel filios uel filias dare sed [108vb] potius accipere si tamen se profitentur Christianos futuros<sup>3</sup> esse et catholicos.

C. Agde c 67; H 336b; M 408; +C 28 q 1 c 16

<sup>1</sup> -etur A; De - cop. in mg. Z

<sup>2</sup> lxxviii CRXWZTOHA; lxxviii L; om. ND; lxxvi B; ? P

<sup>3</sup> Chr. fut. CLWNDPZTOHA; fut. Chr. B

**67**

*De leuitis et<sup>1</sup> clericis ne magi uel incantatores sint<sup>2</sup> cp. lxxviii<sup>3</sup>*

Quoniam non oportet ministros altaris aut clericos magos et incantatores<sup>4</sup> esse aut facere que dicuntur phylacteria que sunt magna obligamenta animarum. Hos autem qui talibus utuntur proici ab ecclesia iussimus.

C. Agde c 68; H 336b; M 408

<sup>1</sup> et CLWNDPZTOHA; uel B

<sup>2</sup> De - sint in mg. Z

<sup>3</sup> lxxviii RXSWPZTOHA; lxxv L; om. ND; lxxvii B; ? C

<sup>4</sup> incantatores CNBZJOGHQA; incantatores T

**68<sup>1</sup>**

*De sedicionariis<sup>2</sup> clericis<sup>3</sup> cp. lxx<sup>4</sup>*

Sedicionarios nunquam ordinandos clericos, sicut nec usurarios<sup>5</sup> uel iniuriarum suarum ultores.

C. Agde c 69; H 336b; M 408; D 46 c 8 as C. Carthage IV (cf above 2.18.66)

<sup>1</sup> Whole canon in mg. Z

<sup>2</sup> sedicionariis CLNBZTOHA; sediciosus N

<sup>3</sup> De - cler. in mg. Z

<sup>4</sup> lxx CRXSWPZTOHA; lxxvi L; om. ND; lxxviii B

<sup>5</sup> corr. fr. -utarios O

**69**

*De scurris<sup>1</sup> et iocularibus<sup>2</sup> clericis<sup>3</sup> lxxi<sup>4</sup>*

Clericum scurrilem<sup>5</sup> et uerbis turpibus iocularium ab officio retrahendum.

C. Agde c 70; H 336b; M 408

<sup>1</sup> corr. fr. seruis O

<sup>2</sup> iocularibus CLSGQ; iocularibus RWNBPZJTOHA; iocul' D

<sup>3</sup> De - cler. in mg. Z

<sup>4</sup> lxxi CRXWPZJTOGHQ<sup>2</sup>; lxxvii L; om. NDA; lxxviii B; lxxi Q

<sup>5</sup> corr. fr. scurrilem O

**A2. XXIX <sup>1</sup>DE CONCILIO AVRELIANENSI<sup>2</sup>**

- i. De homicidis, adulteris et furibus si ad ecclesiam confugerint
- ii. De raptoribus si ad ecclesiam confugerint

<sup>1</sup> title and capitulatio om. NZJTOGHQA; in CLRXSW[DM]BP

<sup>2</sup> Aurelianens X; De - Aur. om. D; capitula add. S, incipiunt capitula add. B, om. CLRXWDP

- iii. De seruis qui<sup>3</sup> ad ecclesiam confugerint
- iiii. De eo qui ab episcopo aliquid repetit, ut pro ipsa conuentione ab ecclesia non priuetur
- v. Si episcopus seruum alterius clericum fecerit
- vi. Si dyaconus uel presbiter crimen capitale commiserint
- vii. De his qui penitentiam uolunt<sup>4</sup>
- viii. Si presbiter aut dyaconus pro reatu aliquo se ab eucharistia suspenderit
- viiii. Si relicta presbiteri aut diaconi alii se coniunxerit<sup>5</sup>
- x. De his que in altario offeruntur
- xi. De his que a fidelibus in parrochitanis ecclesiis offeruntur
- xii. Vt episcopus et pauperes et infirmos tueatur
- xiii. Vt basylice in cuius territorio sunt in eius episcopi maneant potestate
- xiiii. De incestis ut excommunicentur<sup>6</sup>
- xv. Vt abbates in potestate episcoporum sint et de monachis uagis
- xvi. Vt monachi orario uel zonis non utantur<sup>7</sup>
- xvii. Vt monachus sine permissu episcopi uel abbatis cellulam sibi non construat<sup>8</sup>
- xviii. Si episcopus cuiquam terrulas prestiterit excolendas, sine episcopi iudicio iuris ecclesie tenebuntur
- <sup>9</sup>xviii. Vt ante Pascha quadragesima teneatur [109ra]
- xx. Vt nullus ciuium festiuitates maiores in uilla celebret
- xxi. Vt populus ante completam missam et ante benedictionem<sup>10</sup> egredi non presumat
- xxii. Vt letanie ante Ascensionem Domini celebrentur
- xxiii. De clericis qui ad officium uenire contempnunt
- xxiiii. De familiaritate extranearum feminarum
- xxv. De religiosis secularibus qui diuinationibus attendunt<sup>11</sup>
- xxvi. Quod episcopus die dominico ab ecclesia deesse non debet

<sup>3</sup> qui RXSDBP; si CLW

<sup>4</sup> uolunt RXDBP; nolunt CW; ? LS

<sup>5</sup> -erit CLRSDP; -erint XB; -erunt W

<sup>6</sup> *Whole title om. D*

<sup>7</sup> L<sup>2</sup> fos. 101va-101vb *add.* Hec sunt exemplaria eorum que a domino - perturbant indigne [*i.e.* C. Reims 1131]

<sup>8</sup> construat CLXSWBP<sup>2</sup>; constituat DM

<sup>9</sup> *DM omit all remaining titles*

<sup>10</sup> benedictionem CSX; ben. acceptam LRBP; acceptam ben. W

<sup>11</sup> attendunt CLRSWP; intendunt B

1

*Incipit<sup>1</sup> de concilio Aurelianensi xxx trium episcoporum. De homicidis<sup>2</sup>, adulteris et furibus<sup>3</sup> si ad ecclesiam confugerint<sup>4</sup> cap. i<sup>5</sup>*

Id constituimus obseruandum quod ecclesiastici canones decreuerunt et lex Romana constituit, ut ab ecclesie atriis uel domo episcopi eos<sup>6</sup> abstrahere<sup>7</sup> omnino non liceat,

<sup>1</sup> Incipit CWDBPZTOHA; *om. N*

<sup>2</sup> *et add. N; om. CLRXSWDBPZTOHA*

<sup>3</sup> *et furibus CWDBZTOA; om. N*

<sup>4</sup> De - conf. *in mg. ZJ*

<sup>5</sup> cap. i LRXSBPZTOHQA; *om. CWN; before De D*

<sup>6</sup> eos CSBPZTOHA; homicidas uel adulteros ND

<sup>7</sup> *corr. fr. abstinere D*

sed nec alteri<sup>8</sup> consignari nisi ad euangelia datis sacramentis de morte et de<sup>9</sup> debilitate et<sup>10</sup> omni penarum genere sint securi. ita ut ei cui reus fuerit criminosus de satisfactione conueniat. Quod si sacramenta sua conuictus fuerit uiolasse reus periurii non solum a<sup>11</sup> communione ecclesie uel omnium clericorum, uerum etiam et a<sup>12</sup> catholicorum conuiuio separetur. Quod si is cui reus est noluerit, sibi intentione faciente componi, et ipse reus actus timore de ecclesia<sup>13</sup> discesserit, ab ecclesie clericis non queratur.

*C. Orleans c 1; H 337a; M 409; +C 17 q 4 c 36a (for 36b see below c 3)*

<sup>8</sup> alteri CNDZTOGHQ; altari BP; alterius A

<sup>9</sup> de CRBPZTOHA; om. ND

<sup>10</sup> de *add. and canc.* Z

<sup>11</sup> a CNBJTOQA; ad Z

<sup>12</sup> a CNBJTOH<sup>2</sup>QA; om. ZH

<sup>13</sup> actus timore (*corr. fr.* -orte D) de ecclesia CRNDBP; de ecclesia actus timore ZTOGHQA

## 2

### *De raptoribus si ad ecclesiam confugerint<sup>1</sup> cp. ii<sup>2</sup>*

De raptoribus autem id custodiendum esse censuimus, ut si ad ecclesiam raptor cum rapta confugerit<sup>3</sup>, et feminam ipsam uiolentiam pertulisse constiterit, statim liberetur de potestate raptoris et raptor mortis uel penarum impunitate concessa, aut seruiendi conditioni subiectus sit, aut redimendi<sup>4</sup> se liberam habeat facultatem<sup>5</sup>. Si uero que rapitur patrem habere constiterit et puella raptori consen[109rb]serit<sup>6</sup>, potestati patris excusata reddatur. Et raptor a patre superiori conditionis satisfactione teneatur obnoxius.

*C. Orleans c 2; H 337a; M 409; C 36 q 1 c 3*

<sup>1</sup> De - conf. *in mg.* J (*not* Z)

<sup>2</sup> cp. ii *om.* LND

<sup>3</sup> raptor (rapor Z) cum rapta conf. CRPZTOHQA; raptor conf. cum rapta ND; cum rapta raptor conf. B

<sup>4</sup> -di- ss O

<sup>5</sup> facultatem RXSNDBPZTOGHQA; potestatem CLW

<sup>6</sup> *corr. fr.* -int O

## 3

### *De seruis qui ad ecclesiam confugerint<sup>1</sup> cp. iii<sup>2</sup>*

Seruus qui ad ecclesiam confugerit pro qualibet culpa, si a domino pro admissa<sup>3</sup> culpa<sup>4</sup> sacramentum suscepit<sup>5</sup>. statim ad seruitium domini sui<sup>6</sup> redire cogatur. Et postea quam dato sacramento domino suo fuerit consignatus. si aliquid pene pro eadem culpa qua<sup>7</sup> excusatur probatus fuerit pertulisse, pro contemptu<sup>8</sup> ecclesie et preuaricatione fidei a communione et conuiuio catholicorum extraneus habeatur. Si uero seruus pro culpa sua ab ecclesia defensatus sacramenta domini<sup>9</sup> clericis exigentibus de impunitate perceperit exire nolentem a domino liceat occupari.

*C. Orleans c 3; H 337a-b; M 409; +C 17 q 4 c 36b (cf c 1 above)*

<sup>1</sup> De - conf. *in mg.* ZJ

<sup>2</sup> cp. iii *om.* ND

<sup>3</sup> *corr. fr.* am- O

<sup>4</sup> si a domino pro adm. culpa *in mg.* H

<sup>5</sup> -eperit CLXSNDZJTOHQA; -epit RBP

<sup>6</sup> sui CRNDPZTOHA; om. B

<sup>7</sup> qua CNDBZJTO<sup>2</sup>G; om. OHQA

<sup>8</sup> contemptu CNDBZJTO; contentu HQA

<sup>9</sup> domini CNDBZTOGHQ; dominici A

*De eo qui ab episcopo aliquid repetit, ut pro ipsa conuentione ab ecclesia non priuetur<sup>1</sup> cp. iiii<sup>2</sup>*

Si quis ab episcopo<sup>3</sup> uel de ecclesia<sup>4</sup> uel de proprio iure crediderit aliquid repetendum, si nichil conuicii, aut criminationis obiecerit, eum pro sola conuentione a communione<sup>5</sup> ecclesie non liceat submoueri.

*C. Orleans c 4; H 337b; M 409; +C 2 q 7 c 20*

---

<sup>1</sup> De - priu. in mg. J (not Z)

<sup>2</sup> cp. iiii om. N; ut pro ipsa - iiii om. D

<sup>3</sup> ecclesia D

<sup>4</sup> -esia CXSWND; -esie LRBPZTOGHA

<sup>5</sup> P p.200 ends half way down leaf with communi; P p. 201 begins (in another hand) -nione

## 5

*Si episcopus seruum alterius clericum fecerit<sup>1</sup> cp. v<sup>2</sup>*

Si seruus absente aut<sup>3</sup> nesciente domino, episcopo sciente quod seruus sit dyaconus aut presbiter fuerit ordinatus, ipso in clericatus officio permanente episcopus eum domino<sup>4</sup> duplici satisfactione compenset. Si uero episcopus eum seruum esse nescierit qui testimonium perhibent aut<sup>5</sup> eum supplicauerint ordinari, simili redibitione<sup>6</sup> teneantur obnoxii.

*C. Orleans c 5; H 337b; M 409; cf ID 6.125 as BD 2.24; D 54 c 19*

---

<sup>1</sup> Si - fecerit in mg. J (not Z)

<sup>2</sup> cp. v om. LND

<sup>3</sup> corr. fr. et B

<sup>4</sup> suo add. N, om. CDBZTOHA

<sup>5</sup> in mg. C

<sup>6</sup> corr. fr. -ibitione O

## 6

*Si dyaconus uel presbiter crimen capitale<sup>1</sup> commiserint<sup>2</sup> cp. vi<sup>3</sup>*

Si dyaconus aut presbiter crimen capitale commiserint<sup>4</sup> simul et ab<sup>5</sup> officio et communione pellantur.

*C. Orleans c 6; H 337b; M 410; +D 81 c 14a (cf c 8 below)*

---

<sup>1</sup> compitale H

<sup>2</sup> Si - comm. in mg. J (not Z)

<sup>3</sup> cp. vi om. ND

<sup>4</sup> corr. fr. -erit T?

<sup>5</sup> ab CNDBP; om. ZTOGHA

## 7

*De his qui penitentiam nolunt<sup>1</sup> cp. vii<sup>2</sup>*

De his qui suscepta penitentia religionem sue professionis obliti ad secularia [109va] relabuntur, placuit eos et a communione suspendi et ab omnium catholicorum conuiuuiis separari. Quod si post interdictum cum eis quisque presumpserit manducare et ipse communione priuetur.

*C. Orleans c 7; H 337b; M 410; De pen. D 5 c 5*

---

<sup>1</sup> nolunt CRSWBP; ? L; uolunt XNDZTOHA

<sup>2</sup> cp. vii om. ND

## 8

*Si presbiter aut dyaconus pro reatu<sup>1</sup> aliquo se<sup>2</sup> ab<sup>3</sup> eucharistia suspenderit cp. viii<sup>4</sup>*

---

<sup>1</sup> suo add. N, om. CLDZTOHA; ? B

Si dyaconus uel presbiter pro reatu suo se ab altaris communione sub penitentis professione submouerint, sic quoque si alii defuerint, et causa certe necessitatis exoritur, poscentem baptismum liceat baptizare.

*C. Orleans c 8; H 337b; M 410; ID 6.369, 15.18; +D 81 c 14b (mod., cf c 6 above)*

---

<sup>2</sup> aliquo se *corr. fr.* sue Q

<sup>3</sup> ab CRNDBZTOGHQ; sub A

<sup>4</sup> cp. viii *om.* ND

## 9

*Si relicta presbiteri aut<sup>1</sup> dyaconi alii<sup>2</sup> se coniunxerit<sup>3</sup> cap. viii<sup>4</sup>*

Si se<sup>5</sup> cuicumque mulier duplici coniugio presbiteri uel diaconi relicta coniunxerit, aut castitati<sup>6</sup> separentur, aut certe si in criminum intentione perstiterint, pari excommunicatione plectentur.

*C. Orleans c 9; H 337b; M 410; +D 28 c 11*

---

<sup>1</sup> aut CLDBZTOH<sup>2</sup>QA; uel N; *om.* H

<sup>2</sup> alii CLNB; alio ZTOHA

<sup>3</sup> coniunxerit CLRSWPZJTGHQ<sup>2</sup>; coniu... D; iunxerint NB; coniunserit O; commiserit QA. Si - con. *in mg.* J (*not* Z)

<sup>4</sup> viiii CLRBPZTOQA; *om.* ND; viii H

<sup>5</sup> *ss* A

<sup>6</sup> *corr. to* castigati B

## 10<sup>1</sup>

*De his qui in altario<sup>2</sup> offeruntur cp. x<sup>3</sup>*

Antiquos canones relegentes priora statuta credimus renouanda, ut de his que in altario oblatione fidei conferuntur medietatem sibi episcopus uendicet, et<sup>4</sup> medietatem sibi dispensandam secundum gradus<sup>5</sup> clerus<sup>6</sup> accipiat, tam de prediis quam de omni commoditate in episcoporum potestate durantibus.

*C. Orleans c 10; H 337-8; M 410; C 10 q 1 c 8*

---

<sup>1</sup> *after c 11* HQA

<sup>2</sup> *corr. fr.* altero O

<sup>3</sup> cp. x *om.* ND

<sup>4</sup> medietatem - et *om.* Z, *inserting* et medietatem - uend. *after* accipiat, *with mark of transposition*

<sup>5</sup> secundum gradus CLRBPZTOHA; pro suo gradu ND

<sup>6</sup> clerus CLXSND<sup>2</sup>ZTOHA; clericus RWBP; clericis D

## 11

*De his que<sup>1</sup> a fidelibus in parroechitanis<sup>2</sup> ecclesiis offeruntur cp. xi<sup>3</sup>*

De his que parroechiis, in terris, uineis, mancipiis<sup>4</sup> atque peculiis<sup>5</sup> quicumque fideles obtulerint, antiquorum canonum statuta seruentur, et omnia in episcopi potestate consistant. De his tamen que in altario<sup>6</sup> accesserint, tercia<sup>7</sup> fideliter episcopis deferatur.

*C. Orleans c 11; H 338a; M 410; C 10 q 1 c 7*

---

<sup>1</sup> que CNDBZTOGH; qui A

<sup>2</sup> -itanis CNDBZTOQA; -ianis H

<sup>3</sup> xi C?LRWBPZJTOQA; *om.* ND; viiii H

<sup>4</sup> panc- D

<sup>5</sup> peculiis CDBZTOHA; pecuniis N

<sup>6</sup> al- *ss* H

<sup>7</sup> pars *add.* B, *om.* CRNDZTOHA

*Vt episcopus et<sup>1</sup> pauperes et infirmos tueatur<sup>2</sup> cp. xii<sup>3</sup>*

Episcopus pauperibus uel infirmis qui debilitate faciente non possunt suis manibus laborare uictum et uestimentum<sup>4</sup> in quantum possibilitas habuerit largiatur.

*C. Orleans c 12; H 338a; M 410; +D 82 c 1*

<sup>1</sup> et CLRWDBZTOGH; *om.* NA

<sup>2</sup> Vt - tueatur *in mg.* J (*not* Z)

<sup>3</sup> xii CLRWBPZTOA; *om.* ND; ? J; xi HQ

<sup>4</sup> *corr. fr.* uestitum A

## 13

*Vt basylice in cuius territorio sunt<sup>1</sup> in eius episcopi maneant potestate<sup>2</sup> cp. xiii<sup>3</sup>*

Omnes basylice que per diuersa [109vb] loca<sup>4</sup> constructe sunt uel cotidie construuntur, placuit secundum priorum canonum regulam ut in<sup>5</sup> eius episcopi<sup>6</sup> in cuius<sup>7</sup> territorio posite sunt, potestate<sup>8</sup> consistant.

*C. Orleans c 13; H 338a; M 410; C 16 q 7 c 10*

<sup>1</sup> in cuius territorio sunt (est N) CRNDPZTOHA; que per diuersa loca constructe sunt B

<sup>2</sup> Vt - potestate *in mg.* J (*not* Z)

<sup>3</sup> xiii CRXSWBPZJTOA; *om.* LND; xii HQ

<sup>4</sup> loca CNDB; *om.* ZTOGHA

<sup>5</sup> in CDBZTOHA; *om.* N

<sup>6</sup> potestate *add.* DM;

<sup>7</sup> in cuius CDBZTOHA; *om.* N

<sup>8</sup> in cuius - potestate *in mg.* M<sup>2</sup>

14<sup>1</sup>*De incestis ut excommunicentur cap. xiiii<sup>2</sup>*

Ne superstes frater thorum defuncti fratris ascendat. Ne se quisque admiss<sup>3</sup> uxoris sorori audeat sociare<sup>4</sup>. Quod si fecerint ecclesiastica districtione feriantur.

*C. Orleans c 14; H 338a; M 410*

<sup>1</sup> *om.* DM

<sup>2</sup> xiiii CSXWBPZJTOA; *om.* LN; xiii HQ

<sup>3</sup> admiss<sup>3</sup> CLRNB; amisse ZJTOHA

<sup>4</sup> -iare CLRSNBP; -iari ZJTOHA

## 15

*Vt abbates in potestate episcoporum sint, et de monachis uagis xv<sup>1</sup>*

Abbates pro humilitate<sup>2</sup> religionis in episcoporum potestate consistant. Et si quid extra regulam fecerint ab episcopis corrigantur. Qui semel<sup>3</sup> in anno in loco ubi episcopus elegerit accepta uocatione conueniant. Monachi autem<sup>4</sup> abbatibus omni obedientia et deuotione subiaceant. Quod si quis per contumaciam extiterit indeuotus ac per loca aliqua uagari aut peculiare aliquid habere presumpserit, omnia que acquisierit ab abbatibus auferantur, secundum regulam monasterio profuturam. Ipsi autem qui fuerant peruagati ubi inuenti fuerint cum auxilio episcopi tanquam fugaces sub custodia reuocentur. Et reum se ille abbas<sup>5</sup> futurum esse cognoscat<sup>6</sup>, qui in

<sup>1</sup> xv CRXWBPZJTOA; et de - xv *om.* LND?; x H; xiiii Q

<sup>2</sup> -li- *ss* H

<sup>3</sup> semel CNBZTOGH; simul A

<sup>4</sup> ab *add.* N, autem ab *add. and canc.* D, *om.* CLBZTOHA

<sup>5</sup> abbas CNDB; abba ZTOGHA

<sup>6</sup> *add. in mg.* B

huiusmodi personis non regulari<sup>7</sup> animaduersione distrikerit, uel qui monachum susceperit alienum.

C. Orleans c 15; H 338a; M 410-1; +C 18 q 2 c 16

<sup>7</sup> ac add. and canc. Z

## 16

*Vt monachi orario uel zonas non utantur<sup>1</sup> cp. xvi<sup>2</sup>*

Monacho orarium uel zonas in monasterio<sup>3</sup> habere<sup>4</sup> non liceat. Et si postea uxori fuerit sociatus, tante preuaricationis reus nunquam ecclesiastici gradus sortiatur<sup>5</sup> officium.

C. Orleans cc 16-17; H 338a; M 411; +C 27 q 1 c 32

<sup>1</sup> Si monachus uxorem duxerit add. Z(mg.)TOGHQA, om. CRWNBP

<sup>2</sup> cp. xvi om. LND

<sup>3</sup> uel zonas in mon. CLXSWND; in mon. uel zonas RBPZTOHQA

<sup>4</sup> ha- ss O

<sup>5</sup> gradus (ss B) sortiatur CRSNDBP; gradus sortiantur ZTOGHA

## 17

*Vt monachus sine permissu<sup>1</sup> episcopi uel abbatis cellulam sibi non construat<sup>2</sup> cp. xvii<sup>3</sup>*

Nullus monachus congregationem<sup>4</sup> monasterii derelicta<sup>5</sup> ambitionis et uanitatis impulsu cellulam construere sine episcopi permissione uel abbatis sui uoluntate presumat. [110ra]

C. Orleans c 18; H 338b; M 411; +C 18 q 2 c 14

<sup>1</sup> perm- CNBZJTHA; prom- O

<sup>2</sup> constituat D

<sup>3</sup> sibi - xvii om. N; cp. xvii om. D; xviii (later corr. ?) Z

<sup>4</sup> -ionem CLXWN; -ione RSDBPZTOGHA

<sup>5</sup> derelicta CLXSWNPZJTOHQA; delicta R; relicta D; dimissa B

## 18

*Si episcopus cuiquam terrulas prestiterit excolendas, sine episcopi iudicio iuris ecclesie tenebuntur cp. xviii<sup>1</sup>*

Si episcopus humanitatis<sup>2</sup> intuitu mancipiola, uineolas uel terrulas clericis aut monachis uel quibuslibet prestiterit excolendas uel pro tempore tenendas, etiam si longa transisse annorum spacia comprobentur, nullum ecclesia preiudicium patiatur nec secularis legis prescriptio que ecclesie aliquid impediatur apponatur.

C. Orleans c 19; H 338b; M 411; C 16 q 3 c 12

<sup>1</sup> iuris - xviii (cp. xviii om. LD) CLDBZTOA; iura ec' N

<sup>2</sup> causa uel add. B, om. CRNPZTOHA

## 19<sup>1</sup>

*Vt ante pascha quadragesima teneatur<sup>2</sup> cp. xix<sup>3</sup>*

Id<sup>4</sup> sacerdotibus omnibus decretum est<sup>5</sup> ut ante Pasche sollempnitatem non quinquagesima sed<sup>6</sup> quadragesima teneatur<sup>7</sup>.

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> corr. fr. -antur O

<sup>3</sup> ten. - xix CLRBZTOA; celebretur N

<sup>4</sup> Id CLRWNPZJ(erasure follows)TGHQ; In B; [ ]d O; Ad A

<sup>5</sup> dec. est CLNB; est dec. ZTOGHA

<sup>6</sup> sed CNBZTOGH; om. A

<sup>7</sup> corr. fr. -antur O

C. Orleans c 20; H 338b; M 411; De cons. D 3 c 6

20<sup>1</sup>

*Vt nullus ciuium festiuitates maiores in uilla celebret cp. xx<sup>2</sup>*

Vt nulli<sup>3</sup> ciuium Pasche, Natalis Domini<sup>4</sup> uel quadragesime<sup>5</sup> sollempnitatem in uilla liceat celebrare, nisi quem infirmitas probabitur tenuisse.

C. Orleans c 21; H 338b; M 411; De cons. D 3 c 5

---

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> cp. xx om. LN

<sup>3</sup> nulli CLRXNBZJTOQ<sup>2</sup>A; nullus SHQ

<sup>4</sup> Domini CLRSWNB; om. ZTOGHQA

<sup>5</sup> quadragesime CLSWNBQ; quinquagesime ZJTOGHA(*corr. fr.* -gegesime)

21<sup>1</sup>

*Vt populus ante completam missam et ante benedictionem acceptam egredi non presumat. cp. xxi<sup>2</sup>*

Cum ad celebrandas missas in Dei nomine conuenitur populus non ante discedat<sup>3</sup> quam misse sollempnitas compleatur. Et ubi<sup>4</sup> episcopus non<sup>5</sup> fuerit, benedictionem accipiat sacerdotis.

C. Orleans c 22; H 338b; M 412; De cons. D 1 c 65

---

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> acceptam - cp. xxi (cp. xxi om. L) CLWBZTOHA; non exeat N

<sup>3</sup> discedat CRNPZTOHA; descendat B

<sup>4</sup> ss Z

<sup>5</sup> non CWNBPB; om. ZTOGQA; de Q<sup>2</sup>

22<sup>1</sup>

*Vt letanie ante Ascensionem Domini celebrentur cp. xxii<sup>2</sup>*

Rogationes<sup>3</sup>, id est letanias, ante Ascensionem Domini placuit celebrari, ita ut premissum triduanum ieiunium in Dominice Ascensionis sollempnitate soluatur<sup>4</sup>. Per quod triduum serui et ancille ab opere relaxentur<sup>5</sup>, quo magis plebs uniuersa conueniat. Quo triduo omnes abstineant et quadragesimalibus cibis utantur.

C. Orleans c 23; H 338b; M 412; ID 4.11; De cons. D 3 c 3

---

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> cp. xxii om. LN

<sup>3</sup> Rog- CNBZTOQA; Cog- H

<sup>4</sup> soll. solu. CNBZTOQA; solu. soll. H

<sup>5</sup> -entur CNBGZTOQA; -antur H

23<sup>1</sup>

*De clericis qui ad officium uenire contempnunt cp. xxiii<sup>2</sup>*

Clerici uero qui<sup>3</sup> ad opus sanctum adesse contempserint, secundum arbitrium episcopi ecclesiasticam suscipiant disciplinam.

C. Orleans c 24; H 338b; M 412; +D 91 c 5

---

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> cp. xxiii om. LN

<sup>3</sup> ss C

24<sup>1</sup>

*De familiaritate extraneorum feminarum cp. xxiiii<sup>2</sup>*

---

<sup>1</sup> om. DM

De familiaritate extraneorum mulierum tam episcopi quam presbiteri uel [110rb] dyaconi preteritorum canonum statuta custodiant.

*C. Orleans c 25; H 338b; M 412*

---

<sup>2</sup> cp. xxiii om. LN

## 25<sup>1</sup>

*De religiosis secularibus qui diuinationibus attendunt<sup>2</sup> cp. xxv<sup>3</sup>*

Si quis clericus, monachus uel secularis diuinatione<sup>4</sup> uel auguria crediderit obseruanda, uel sortes quas mentiuntur esse sanctorum quibuscumque putauerint intimandas, cum his qui eis crediderint<sup>5</sup> ab ecclesie communionem pellantur.

*C. Orleans c 26; H 338b; M 412; +C 26 q 5 c 9*

---

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> att- CLBZTOHA; int- N

<sup>3</sup> cp. xxv om. N

<sup>4</sup> -ione CLXN; -ionem RWBPZTOHA; -iones S

<sup>5</sup> corr. fr. -rit O

## 26

*Quod episcopus die dominico ab ecclesia deesse non debet<sup>1</sup> cp. xxvi<sup>2</sup>*

Episcopus si in infirmitate<sup>3</sup> non fuerit impeditus ecclesie cui proximus fuerit die dominico deesse non debet.

*C. Orleans c 27; H 338b; M 412; De cons. D 3 c 4*

---

<sup>1</sup> -et repeated H

<sup>2</sup> cp. xxvi om. N; Quod - xxvi om. D

<sup>3</sup> in- ss A

## A2. XXX <sup>1</sup>DE CONCILIO ELIBERTANO

- i. Si domina per zelum ancillam occiderit
- ii. Si quis per maleficium hominem interfecerit
- iii. De feminis que adulteros maritos relinquunt et aliis nubunt
- iiii. De mulieribus que lenocinium fecerint
- v. De uirginibus Deo sacratis si adulterauerint
- vi. De sacerdotibus et ministris si mechauerint
- vii. De his qui in peregre baptizantur, ut ad clerum non<sup>2</sup> ueniant<sup>3</sup>
- viii. Ne femine in cimiteriis peruigilent
- viiii. De baptizandis ut nichil accipiant clerici<sup>4</sup>
- x. De his qui in ecclesia libellos famosos ponunt<sup>5</sup>
- xi. De parentibus qui fidem sponsaliorum frangunt
- xii. De stupratoribus puerorum<sup>6</sup>
- xiii. De uiduis mechis si eundem postea maritum habuerint
- xiiii. De falsis testibus
- xv. De his qui tabula ludunt

---

<sup>1</sup> title and capitulatio om. NZJTOGHQA, in CLRXSW[DM]BP. Capitula add S

<sup>2</sup> ss B

<sup>3</sup> Whole title omitted DM

<sup>4</sup> Whole title omitted DM

<sup>5</sup> Whole title omitted DM

<sup>6</sup> Whole title omitted (? erased D) DM

xvi. De libertis<sup>7</sup>


---

<sup>7</sup> Whole title omitted DM

Hucusque Gallicana concilia<sup>1</sup>

## 1

*Incipit de concilio Elibertano<sup>2</sup>. Si domina per zelum ancillam occiderit<sup>3</sup> cp. v<sup>4</sup>*

Si qua femina furore zeli accensa flagellis uerberauerit ancillam suam ita ut intra tertium diem animam cum cruciatu emittat<sup>5</sup>, eo quod incertum sit<sup>6</sup> uoluntate an<sup>7</sup> casu occiderit, si uoluntate post septem annos, si casu post quinque annorum tempora acta legitima penitentia ad communionem placuit admitti. Quod si<sup>8</sup> infra [110va]tempora constituta fuerit infirmata accipiat communionem.

*C. Elvira c 5; H 340a; M 415; ID 10.22; +D 50 c 43*

---

<sup>1</sup> Hucusque - conc. om. P

<sup>2</sup> Elibert- CXSWNDM; Eliberit- LRBPZJTOHQA

<sup>3</sup> Si - occ. in mg. JZ; -erit CNDBZJTOGHQ; -it A

<sup>4</sup> v CRX<sup>2</sup>SWZJTOHA; om. LNDMP; i B

<sup>5</sup> emittat CLRSNDB<sup>2</sup>P; amittat B; effundat ZJTOHA

<sup>6</sup> si add. B, om. CRNDPZTOHA

<sup>7</sup> an CNMBPJ(*preceded by erasure*)TOHQA; ac Z

<sup>8</sup> ss O

## 2

*Si quis per<sup>1</sup> maleficium hominem interfecerit cp. vi<sup>2</sup>*

Si quis uero maleficio interficiat alterum<sup>3</sup>, eo quod sine idolatria perficere scelus non potuit nec in<sup>4</sup> finem impertiendam illi esse<sup>5</sup> communionem.

*C. Elvira c 6; H 340a; M 415; ID 11.12*

---

<sup>1</sup> per CLNDBZTOH; om. A

<sup>2</sup> vi CRSPZTOHA; om. LND; ii B

<sup>3</sup> alterum CNBJTOHQA; alterium Z

<sup>4</sup> ss C

<sup>5</sup> illi esse CRS<sup>2</sup>NDB; esse illi ZTOHQA

## 3

*De feminis que adulteros<sup>1</sup> maritos relinquunt et aliis<sup>2</sup> nubunt cp. vii<sup>3</sup>*

Item fidelis<sup>4</sup> femina que adulterum maritum reliquerit fidelem, et alterum ducit prohibeatur ne ducat. Si autem duxerit, non prius accipiat communionem quam is quem reliquit de seculo exierit, nisi forte necessitas infirmitatis dare compulerit.

*C. Elvira c 9; H 340b; M 415; BD 9.63; ID 8.199; C 32 q 7 c 8*

---

<sup>1</sup> -eros CDBZTOA; -eris N

<sup>2</sup> aliis CNDBZTOHQ; alii A

<sup>3</sup> vii CSWHQ; om. LXNDA; viiii RPTZJO; iii B

<sup>4</sup> corr. fr. fidelissima Z, fr. fed- O

## 4

*De mulieribus que lenocinium<sup>1</sup> fecerint cp. xii<sup>2</sup>*

Mater<sup>3</sup> uel parens uel quelibet fidelis si<sup>4</sup> lenocinium exercuerit<sup>5</sup>, eo quod alienum uendiderit corpus<sup>6</sup> uel potius suum, placuit eam nec<sup>7</sup> in fine accipere communionem.

---

<sup>1</sup> lenocinium CRNDBZTOHQ; latrocinium A

<sup>2</sup> xii CRX<sup>2</sup>SWPT<sup>2</sup>ZJOHQA; om. LXND; iiiii B; xxii T

C. Elvira c 12; H 340b; M 415; cf ID 8.306

<sup>3</sup> Mater CRXSNDPJTQQA; Pater LWZM

<sup>4</sup> si CRWNDPZJTOHQ; que B; se A

<sup>5</sup> excreuerit C(after lacuna)LRSWNDPZTJOQA; excreuint X; fecerit B; excreuerit H

<sup>6</sup> uend. corp. CRNDPZTOHA; corp. uend. B

<sup>7</sup> nec CRNDBZTOH; ne A

## 5

### *De uirginibus Deo sacratis si adulterauerint cp. xiii<sup>1</sup>*

Virgines que se Deo dicauerunt<sup>2</sup> si pactum perdiderint uirginitatis atque idem libidini seruerint non intelligentes quod amiserint, placuit nec<sup>3</sup> in fine dandam eis esse communionem. Quod si semet persuaserint quod infirmitate corporis<sup>4</sup> lapse fuerint, etiam tempore uite sue huiusmodi femine egerint penitentiam et abstinerint se a coitu, eo quod lapse potius uideantur, placuit eas in finem communionem accipere debere.

C. Elvira c 13; H 340b; M 415; C 27 q 1 c 25

<sup>1</sup> xiii CRXWPZTOHA; om. LND; v B

<sup>2</sup> corr. fr. -erint T

<sup>3</sup> nec CLRSNPZJTOHQ; ne BA

<sup>4</sup> corr. fr. -ori B

## 6

### *De sacerdotibus et ministris si<sup>1</sup> mechauerint cp. xviii<sup>2</sup>*

Episcopi, presbiteri, dyacones si in<sup>3</sup> ministerio positi detecti<sup>4</sup> fuerint quod sint mechati, placuit et propter scandalum et propter infandum crimen nec in finem eos communionem<sup>5</sup> accipere debere.

C. Elvira c 18; H 340b; M 416

<sup>1</sup> ss C

<sup>2</sup> xviii CRXWPZTOHA; om. LND; vi B

<sup>3</sup> in CLRWNBZJTOQ; om. HA

<sup>4</sup> detecti CRNZTOHA; deiecti BP

<sup>5</sup> communionem CNBPTOQA; communionem Z; communicationem H

## 7<sup>1</sup>

### *De his qui in<sup>2</sup> peregre baptizantur ut ad clerum non ueniant<sup>3</sup> cp. xviii<sup>4</sup>*

Omnes qui in<sup>5</sup> peregre fuerint [110vb] baptizati, eo<sup>6</sup> quod eorum minime sit cognita uita, placuit ad clerum non esse promouendos in alienis prouinciis.

C. Elvira c 24; H 341a; M 416; ID 6.352; +D 98 c 4

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> in LRSWNBZJTOHQA<sup>2</sup>; om. CXPA

<sup>3</sup> De - uen. in mg. Z

<sup>4</sup> xviii CRXWPZJTOHQ; om. LN; vii B; xiiii A

<sup>5</sup> in CLRWBZTOHQA; om. N

<sup>6</sup> ss Z

## 8

### *Ne femine in cimiteriis peruigilent<sup>1</sup> cp. xxv<sup>2</sup>*

Placuit prohiberi ne femine in cimiterio peruigilent, eo quod sepe sub obtentu orationis latentur scelera committant<sup>3</sup>.

<sup>1</sup> Ne - peru. in mg. Z

<sup>2</sup> xxv CRXWPJTQQA; om. LND; viii B; xx Z; xxv H

<sup>3</sup> committant CNBZTOHQ; commutant A

C. Elvira c 35; H 341b; M 417

### 9<sup>1</sup>

#### *De baptizandis ut nichil accipiant clerici xlviii<sup>2</sup>*

Emendari placuit ut hii qui baptizantur ut fieri solebat nummos in concam non mittant, ne sacerdos quod gratis accepit precio distrahere uideatur<sup>3</sup>. Neque pedes eorum lauandi sunt a sacerdotibus uel clericis.

C. Elvira c 48; H 342a; M 418 c 47; C 1 q 1 c 104

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> xlviii RXPZTOHQA; om. LN; xlviii W; ix B; ? C

<sup>3</sup> dist. uid. CNBJTOHQA; uid. dist. Z

### 10<sup>1</sup>

#### *De his qui in ecclesia libellos famosos ponunt cp. lii<sup>2</sup>*

Hii<sup>3</sup> qui inuenti fuerint libellos famosos in ecclesia ponere anathematizentur.

C. Elvira c 52; H 342a; M 418 c 51; +C 5 q 1 c 3

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> lii CRXWPZTOHQA; om. LN; x B

<sup>3</sup> Hii CNBJTOHQA; Si Z

### 11

#### *De parentibus qui fidem sponsaliorum<sup>1</sup> frangunt cp. liiii<sup>2</sup>*

Si qui parentes fidem fregerint sponsaliorum triennii tempore abstineant se a communione. Si tamen idem sponsus uel sponsa in graui crimine fuerint deprehensi, excusati erunt parentes. Si uero in eodem fuerint uicio<sup>3</sup> et polluerunt<sup>4</sup> se consentiendo, superior sententia seruetur.

C. Elvira c 54; H 342a; M 418 c53; ID 8.46 to erunt parentes; C 31 q 3 c 1

<sup>1</sup> sponsaliorum (*one r expuncted*) O

<sup>2</sup> liiii CRXSPZTOHQA; om. LND; liii W; xi B

<sup>3</sup> ss O

<sup>4</sup> -erunt CLRNJTOHA; -erint SWDBPZ

### 12<sup>1</sup>

#### *De stupratoribus puerorum<sup>2</sup> cp. lxxi<sup>3</sup>*

Stupratoribus puerorum nec in finem<sup>4</sup> dandam esse communionem.

C. Elvira c 71; H 343a; M 420 c 70; ID 9.109

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> De - puer. in mg. A

<sup>3</sup> lxxi CRXPZJTOHQ; om. LNA; lxxii W; xii B

<sup>4</sup> finem CLRBZTOHA; fine N

### 13

#### *De uiduis mechis si eundem postea maritum<sup>1</sup> acceperint<sup>2</sup> cp. lxxii<sup>3</sup>*

Si qua<sup>4</sup> uidua fuerit mechata, et eundem postea habuerit maritum, post quinquennii tempus acta legitima penitentia, placuit eam ad communionem reconciliari. Si alium

<sup>1</sup> mar. postea *marked for reversal* Z

<sup>2</sup> maritum acceperint CLRXWN; maritum habuerint D; acceperint maritum B; maritum duxerint PZ<sup>2</sup>JTOHQA

<sup>3</sup> lxxii CRXPZTOHA; om. LND; lxxiii W; xiii B

<sup>4</sup> mulier *add.* HQA, om. CRSNDBZJTO

duxerit, relicto illo, nec in fine dandam ei<sup>5</sup> esse communionem. Vel si fuerit ille fidelis<sup>6</sup> quem accepit communionem non<sup>7</sup> accipiat, nisi post<sup>8</sup> decem annos acta legitima penitentia nisi infirmitas coegerit uelocius dare communionem.

*C. Elvira c 72; H 343a; M 420 c 71; +C 31 q 1 c 7 to reconciliari*

<sup>5</sup> ss Z

<sup>6</sup> fideliter L; fidel' W; ss O

<sup>7</sup> ss C

<sup>8</sup> post CNBZTOHQ; prius A

## 14

### *De<sup>1</sup> falsis testibus cp. lxxiii<sup>2</sup>*

Falsus testis prout crimen est abstinebitur [111ra] si tamen non fuerit mortis quod obiecit et probauerit quod diu tacuit biennii tempore abstinebitur. Si autem non probauerit conuentu clericorum placuit per quinquennium abstineri.

*C. Elvira c 74; H 343a; M 420 c 73*

<sup>1</sup> De CLNDBZTHQ; om. OA

<sup>2</sup> lxxiii CRSWPZJTOA; om. LND; lxxiii XHQ; xiii B

## 15

### *De his qui tabula<sup>1</sup> ludunt cp. lxxviii<sup>2</sup>*

Si quis fidelis alea, id est tabula, luserit placuit eum abstineri. Et si emendatus cessauerit, post<sup>3</sup> annum poterit communioni reconciliari.

*C. Elvira c 79; H 343b; M 402 c 78*

<sup>1</sup> -ula CNBJTOHQA; -ulis Z

<sup>2</sup> lxxviii CRXSPZJTOHA; om. LD; lxxviii WQ; lxxv N; xv B

<sup>3</sup> post CRNPZTOHA; per B

## 16<sup>1</sup>

### *De libertis cp. lxxx<sup>2</sup>*

Prohibendum<sup>3</sup> ut<sup>4</sup> liberti quorum patroni in seculo<sup>5</sup> fuerint ad clerum non promoueantur<sup>6</sup>.

*C. Elvira c 80; H 343b; M 420 c 79; +D 54 c 24*

<sup>1</sup> om. DM, in mg. A

<sup>2</sup> lxxx CLRXSWZJTOH; vi N; xvi B; om. QA; whole text follows as rubric, without a break Z; De - lxxx om. P

<sup>3</sup> est add. RHA, om. CLR<sup>2</sup>XSNBTZJOQ

<sup>4</sup> ut CR<sup>2</sup>XSNBZJTOA; uel LR

<sup>5</sup> seculo CRNBZJOHQ; seculum TA

<sup>6</sup> promoueantur CLRXSWNB; prohibeantur TZJOHQ; adhibeantur A

## A2. XXXI <sup>1</sup>DE<sup>2</sup> CONCILIO TERRACONENSI<sup>3</sup>

- i. Vt clericis emendi uilius et uendendi carius non permittatur licentia
- ii. Vt clerici si solidum prestiterint sine usura recipiant<sup>4</sup>
- iii. Vt nullus episcopus uel quis infra positus die dominica<sup>5</sup> causas iudicare presumat

<sup>1</sup> title and capitulatio om. NZJTOHQA; in CLRXSW[DM]BP

<sup>2</sup> De CLRSWB; om. X; Ex DP

<sup>3</sup> Heading struck through C; capitula incip' add. B

<sup>4</sup> Whole title omitted DM

- iiii. Vt qui in metropolitana ciuitate episcopus non ordinetur post duos menses se metropolitano presentet
- v. De episcopis a metropolitano ad synodum uocatis
- vi. Quam partem episcopi accipere debeant dyocesim uisitantes
- vii. Vt nullus episcopus pro iudiciis munera accipiat
- viii. Vt monachus clericatus officium non faciat nec negotiator existat<sup>6</sup>
- viiii. Vt si episcopus intestatus obierit inuentarium de rebus eius clerici faciant et nullus exinde aliquid auferat

<sup>5</sup> -ica CLRWDP; -ico B

<sup>6</sup> Whole title omitted DM

### 1

*Incipit<sup>1</sup> de concilio Terraconensi. Vt clericis emendi uilius et<sup>2</sup> uendendi carius non permittatur licentia<sup>3</sup> cp. ii<sup>4</sup>*

Canonum<sup>5</sup> statutis firmatum est<sup>6</sup> ut quicumque in clero esse uoluerit emendi uilius uel uendendi carius studio non utatur<sup>7</sup>. Certe si uoluerit exercere cohibeatur a clero. C. Tarragona c 2; H 344a; M 421; ID 13.13 fr. quicumque; C 14 q 4 c 3

<sup>1</sup> Incipit CLRXSWBPZTOQA; om. NDM

<sup>2</sup> et CLSNDB; uel MZJTOHQQA

<sup>3</sup> Vt - licentia in mg. Z

<sup>4</sup> ii CRSWPZJT; i LNBOHQQA; om. XD

<sup>5</sup> corr. fr. -ononum O

<sup>6</sup> firmatum est CRNPZTOHA; firmamus after corr. from ? B

<sup>7</sup> utatur C?LRSNDBP; utantur ZJTOHA

### 2<sup>1</sup>

*Vt clerici si solidum prestiterint sine<sup>2</sup> usura recipiant<sup>3</sup> cp. iii<sup>4</sup>*

Si quis clericus in necessitate solidum prestiterit, hoc de uino uel frumento accipiat quod mercandi causa tempore statuto decretum fuerit uenundare. Ceterum si speciem non habuerit necessariam ipsum quod dedit [111rb] sine ullo augmento recipi<sup>5</sup>. C. Tarrag. c 3; H 344a; M 421; ID 6.369, 13.14; IP 3.159; +C 14 q 4 c 5

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> L. obscurely corr.

<sup>3</sup> Vt - recipiant in mg. Z

<sup>4</sup> iii CRXSWPZTOHA; om. L; ii NB?

<sup>5</sup> recipi CRSPZTOHA; recipiat XNB

### 3

*Vt nullus episcopus uel quis infra positus die dominica<sup>1</sup> causas iudicare presumat<sup>2</sup> cp. iiii<sup>3</sup>*

Vt nullus episcoporum aut presbiterorum uel clericorum die dominico propositum cuiuscumque cause negocium audeant uendicare<sup>4</sup>, nisi hoc tantum, ut Deo statuta sollempnia peragant. Ceteris uero diebus cohibentibus personis illa que iusta sunt habeant licentiam iudicandi excepto criminali negotio<sup>5</sup>.

<sup>1</sup> -ica CLRWNDBP; -ico ZTOHA

<sup>2</sup> Vt - presumat in mg. Z

<sup>3</sup> iiii CRSPZTOHA; om. LD; iii XWNB

<sup>4</sup> uendicare LRXSWNDBPZTOHA; iudicare C(after corr.)L<sup>2</sup>

<sup>5</sup> criminali negotio CLRSNDBP; criminalia negotia ZTOHA

C. Tarrag. c 4; H 344a; M 422; C 15 q 4 c 1

## 4

*Vt qui in<sup>1</sup> metropolitana ciuitate<sup>2</sup> episcopus non ordinatur post duos menses se metropolitanano presentet cap. v<sup>3</sup>*

Si quis in<sup>4</sup> metropolitana ciuitate episcopus non fuerit ordinatus postea quam suscepta benedictione per<sup>5</sup> metropolitani litteras honorem fuerit episcopi adeptus id obtimum esse decreuimus ut postmodum statuto tempore, id est impletis duobus mensibus se metropolitani sui presentet aspectibus, ut ab illo monitis ecclesiasticis instructus plenius quid<sup>6</sup> obseruare debeat recognoscat. Quod si forte hec implere neglexerit, in synodo increpatus a fratribus corrigatur. Et si forte infirmitate aliqua ne hoc impleat fuerit impeditus hoc suis litteris metropolitanano<sup>7</sup> indicare procuret.

C. Tarrag. c 5; H 344a; M 422; +D 65 c 8

<sup>1</sup> qui in CLRSNDB; quis in X; qui ZJTOHQ; om. A

<sup>2</sup> cui- N

<sup>3</sup> v CRWPZJTOHQA (TO have v after rubric here, not, as formerly, in mg); om. LD; iiii NB

<sup>4</sup> in CRNBZJTHA; om. O

<sup>5</sup> per CRWNZPTOHA; om. B

<sup>6</sup> quid CLRWDZTOHA; quod NBP

<sup>7</sup> suis litteris metropolitanano over erasure and pt. in mg. C

## 5

*De episcopis a metropolitanano ad synodum uocatis<sup>1</sup> cp. vi<sup>2</sup>*

Si quis episcoporum commonitus a<sup>3</sup> metropolitanano ad synodum nulla graui<sup>4</sup> intercedente<sup>5</sup> necessitate corporali<sup>6</sup> uenire contempserit, sicut statuta patrum sanxerunt usque ad futurum concilium cunctorum episcoporum caritatis communione priuetur.

C. Tarrag. c 6; H 344a; M 422; +D 18 c 14

<sup>1</sup> De - uoc. in mg. Z

<sup>2</sup> vi CRWPZTOHA; om. LD; v NB

<sup>3</sup> a CRDBZTOHA; om. N

<sup>4</sup> corr. fr. grauitate Z

<sup>5</sup> intcedente A

<sup>6</sup> ss O

## 6

*Quam partem episcopi accipere debeant dyocesim uisitantes<sup>1</sup> viii<sup>2</sup>*

Multorum causa experientia magistrante repperimus nonnullas dyocesianas esse ecclesias destitutas. Ob quam rem hac constitutione decreuimus ut antique [111va] consuetudinis ordo seruetur et annuis uicibus ab episcopo dyoceses uisitentur. Et si qua forte basylica reperta fuerit destituta ordinationi ipsius reparare precipiatur. Quia tercia<sup>3</sup> ex omnibus antiqua traditione ut accipiatur<sup>4</sup> ab episcopis nouimus statutum.

C. Tarrag. c 8; H 344b; M 423; ID 3.38 as BD 3.33; cf C 10 q 1 c 10b mod.

<sup>1</sup> Quam - uisit. in mg. Z

<sup>2</sup> viii CRXWPZTOHA; om. LD; vi NB

<sup>3</sup> om. with lacuna S; oblata add. ND, om. CLRXSWBPZTOHA

<sup>4</sup> -iatur CLRXSWBPZTOHA; -iantur ND

## 7

*Vt nullus episcopus pro iudiciis munera accipiat<sup>1</sup> cp. x<sup>2</sup>*

Obseruandum quoque decreuimus ne quis sacerdotum uel clericorum more secularium iudicum audeat accipere pro impensis patrociniis munera nisi forte in ecclesia oblata gratuita que non fauore muneris uideantur accepta sed collatione<sup>3</sup> deuotionis illata. Quod si quesita probatur accipere ueluti exactor<sup>4</sup> fenoris<sup>5</sup> aut usurarum possessor secundum statuta<sup>6</sup> patrum se nouerit degradandum.

*C. Tarrag. c 10; H 344b; M 423; C 15 q 2 c 1*

<sup>1</sup> Vt - accipiat *in mg.* Z

<sup>2</sup> x CRXWPZTOHA; *om.* LD; vii NB

<sup>3</sup> -i- *ss* C

<sup>4</sup> exactor RXSWNDBPZJTOH; exactor CLA

<sup>5</sup> funeris Z

<sup>6</sup> statuta CRWNDBZJTO<sup>2</sup>QA; stututa O; constituta H

8<sup>1</sup>*Vt monachus clericatus officium non faciat nec negociator existat<sup>2</sup> cp. xi<sup>3</sup>*

Monachi a monasterio foras egredientes ne aliquod ministerium ecclesiasticum presumant agere prohibemus, nisi forte cum abbatis imperio. Similiter ut nullus eorum, id est monachorum forensis<sup>4</sup> negocii susceptor uel executor<sup>5</sup> existat, nisi id quod monasterii exposcit utilitas, abbate sibi nichilominus imperante canonum ante omnia Gallicanorum de his constitutione seruata.

*C. Tarrag. c 11; H 344b; M 423-4; +C 16 q 1 c 35 ends at imperante*

<sup>1</sup> *om.* DM

<sup>2</sup> Vt -existat *in mg.* Z

<sup>3</sup> xi CRXWPZTOHA; *om.* LN; viii B

<sup>4</sup> forensis CNBZJTOH; foriensis A

<sup>5</sup> executor CNBZJTO<sup>2</sup>HQ<sup>2</sup>; excitor O; exercutor Q; exercitor A

## 9

*Vt si episcopus intestatus<sup>1</sup> obierit inuentarium<sup>2</sup> de rebus eius clerici<sup>3</sup> faciant et nullus exinde aliquid auferat<sup>4</sup> cp. xii<sup>5</sup>*

Si ubi<sup>6</sup> defunctus<sup>7</sup> fuerit episcopus intestatus, post diffinitionem<sup>8</sup> eius a presbiteris et diaconibus de rebus ipsius breuis fideliter conscribatur a minimo usque ad maximum, id est de utensilibus<sup>9</sup> uel omni suppellectili<sup>10</sup> ita tamen ut si quis exinde uel presumpsisse aliquid uel occulte fuerit tulisse conuictus secundum furti tenorem restituat uniuersa.

*C. Tarrag. c 12; H 344b; M 424; C 12 q 5 c 6*

<sup>1</sup> intestatus CLNBZJTO<sup>2</sup>H; intestaturus OA; detestatus Q

<sup>2</sup> inuentarium CLRWBZJTOHQ; inuentarum N; breue A

<sup>3</sup> de rebus eius clerici CLRWDBTOHA; cartam N

<sup>4</sup> et nullus - auferat *om.* D; Vt - auferat *in mg.* Z

<sup>5</sup> xii CRXPZJTOHA; *om.* LND; xxi W; ix B

<sup>6</sup> Si ubi CRDMBZTOHA; Sicubi N

<sup>7</sup> *corr. fr.* -uct- B

<sup>8</sup> *corr. fr.* diffint- N; *corr. fr.* difi- B

<sup>9</sup> *corr. fr.* -sibilibus O

<sup>10</sup> -el- *ss* O

**A2. XXXII <sup>1</sup>DE CONCILIO GERUNDENSI<sup>2</sup> [111va]**

- i. Vt unaqueque prouincia in officio<sup>3</sup> ecclesie unum ordinem teneat
- ii. Vt unius diei infans si in discrimine est baptizetur
- iii. Vt cuncti<sup>4</sup> ab episcopo usque<sup>5</sup> ad subdyaconum non sine testimonio uiuant
- iiii. De his qui publice penitentiam non accipiunt sed tantum uiaticum ut in clero promoueantur
- v. Quibus horis oratio dominica dicatur

<sup>1</sup> title and capitulatio om. NZJTOHQA, in CLRXSWMDBP(beginning Incipit)

<sup>2</sup> capitula add. B; om. CLRSWDP

<sup>3</sup> o- ss D

<sup>4</sup> cuncti LRXSWMDBP; coniuncti C

<sup>5</sup> ss W

**1**

*Incipit<sup>1</sup> de concilio Gerundensi<sup>2</sup>. Vt unaqueque prouincia in officio ecclesie<sup>3</sup> unum ordinem teneat<sup>4</sup> cp. i<sup>5</sup>*

Vt<sup>6</sup> institutio missarum sicut in metropolitana ecclesia agitur ita<sup>7</sup> in Dei nomine in omnibus prouinciis tam ipsius misse ordo quam psallendi uel ministrandi consuetudo seruetur.

*C. Ger. c 1; H 345a; M 423; ID 3.68 as BD 3.66; De cons. D 2 c 31 as here*

<sup>1</sup> Incipit CRXSWMDBZJTOHA; om. LN

<sup>2</sup> Inc. - Ger. om. DP

<sup>3</sup> off. ecc. CNBZJTOA; ecc. off. HQ

<sup>4</sup> Vt - teneat in mg. Z

<sup>5</sup> cp. i om. LNDP

<sup>6</sup> Vt LRXSWMDBZJTOHQ; [ ] t C; Et ZA

<sup>7</sup> ut add. B, om. CRWNPZTOHA

**2**

*Vt<sup>1</sup> unius diei infans si in discrimine est baptizetur<sup>2</sup> cp. v<sup>3</sup>*

De paruulis qui materno utero editi sunt placuit constitui<sup>4</sup> ut si infirmi ut assolent fuerint et lac maternum non appetunt etiam eadem die qua nati sunt si oblati fuerint baptizentur.

*C. Ger. c 5; H 345a; M 424*

<sup>1</sup> Vt CWNBZTOHQ; om. A

<sup>2</sup> Vt - bapt. in mg. Z

<sup>3</sup> v CRXSWMDBZTOHA; om. LND; ii B

<sup>4</sup> constitui CNBZTO<sup>2</sup>HQ; constituit O?A

**3**

*Vt coniuncti<sup>1</sup> ab episcopo usque ad subdyaconum<sup>2</sup> non sine testimonio uiuant<sup>3</sup> cp. vi<sup>4</sup>*

De conuersatione<sup>5</sup> id statui placuit, ut a pontifice usque ad subdiaconum<sup>6</sup> si quis ex iunctis fuerit<sup>7</sup> ordinatus ut semper testimonio alterius fratris utatur, cuius testimonio uita eius debeat clarior<sup>8</sup> apparere.

<sup>1</sup> coniuncti CRXNB<sup>1</sup>PZJTOH; cuncti L?SWDB<sup>2</sup>; conuicti BQA

<sup>2</sup> -co- ss B

<sup>3</sup> Vt - uiuant in mg. Z

<sup>4</sup> vi CRXSWMDBZTOHA; om. LND; iii B

<sup>5</sup> conuersatione CR<sup>2</sup>XSNBZJ<sup>2</sup>TOHA; conuersione RJ, conuersio Q

<sup>6</sup> post suscepti honoris officium add. ZTOHA, om. CNBP

<sup>7</sup> iunctis fuerit CLRXWND; cunctis fuerit S; coniunctis fuerit BZJTOHQ; cunctis fuerunt P; coniunctis A

<sup>8</sup> deb. clar. CRNZPTOHA; clar. deb. B

C. Ger. c 6; H 345a-b; M 424-5 is quite distinct

4

*De his qui publice penitentiam non accipiunt sed tantum uiaticum ut in clero  
promoueantur<sup>1</sup> cp. ix<sup>2</sup>*

Is uero qui ex egritudinis languore depressus penitentiae benedictionem quam  
uiaticum dicimus per communionem acceperit postmodum reconualescens caput  
penitentiae in ecclesia publice<sup>3</sup> non subdiderit. Si prohibitis uiciis non detinetur  
obnoxius admittatur ad clerum<sup>4</sup>.

C. Ger. c 9; H 345b; M 425-6 c 8; D 50 c 57

<sup>1</sup> corr. fr. prim- O; De - prom. in mg. Z

<sup>2</sup> ix CLRXSWPZTOHA; om. ND; iiii B

<sup>3</sup> ss B

<sup>4</sup> adm. ad clerum CNZTOHA; ad clerum adm. B; admittat ad clerum P

5

*Quibus horis oratio dominica dicatur<sup>1</sup> cp. x<sup>2</sup>*

Id semper placuit obseruari ut omnibus diebus post matutinos<sup>3</sup> et uesperos<sup>4</sup> oratio  
dominica a sacerdote proferatur. [112ra]

C. Ger. c 10; H 345b; M 426 c 9; De cons. D 5 c 14

<sup>1</sup> Quibus - dicatur in mg. Z

<sup>2</sup> x CLRXWPZJTO; om. SNDHA; v B

<sup>3</sup> -inos CNDBZJTOA; -inas HQ

<sup>4</sup> -eros CLRXNDB; -eras SZJTOHA

## A2. XXXIII DE CONCILIO CESARAVGVSTANO<sup>1</sup>

- <sup>2</sup>i. Vt diebus dominicis nullus ieiunet nec diebus quadragesime ab  
ecclesia desit
- ii. Vt doctoris sibi nomen quis non imponat cui concessum non est

<sup>1</sup> De - Ces. LRSBP (capitula add. S, incipiunt capitula add. B); om. CWNDZJTOHQ

<sup>2</sup> capitulatio om. NDZJTOHQ; in CLRXSWBP

1

*Incipit<sup>1</sup> de concilio Cesaraugustano. Vt diebus dominicis nullus ieiunet nec diebus  
quadragesime ab ecclesia desit<sup>2</sup> cp. ii<sup>3</sup>*

Ne quis ieiunet die dominica<sup>4</sup> causa temporis aut persuasionis<sup>5</sup> nec  
quadragesimarum diebus ab ecclesiis fideles desint<sup>6</sup>, nec habitent<sup>7</sup> in cubiculorum  
latibulis<sup>8</sup> ac montium qui in<sup>9</sup> suspicionibus perseuerent<sup>10</sup>, sed exemplum et preceptum

<sup>1</sup> Incipit CLRWBZJTOHA; om. N

<sup>2</sup> Vt - desit om. D; in mg. Z

<sup>3</sup> ii CLRX<sup>2</sup>WZJTOQA; om. XND; i BH; ? P

<sup>4</sup> -ica CRNPZTOHA; -ico B

<sup>5</sup> aut subreptionis add. ZTOHA, om. CRSNBP

<sup>6</sup> de- ss Z

<sup>7</sup> corr. fr. -are D

<sup>8</sup> cub. lat. CNDBP; lat. cub. ZTOHA

<sup>9</sup> in CRNPZTOHA; om. B

<sup>10</sup> -erent CLXND; -erant RSWBPZTOHA

custodiant sacerdotum<sup>11</sup> et ad alienas uillas agendorum conuentuum causa non conueniant. Ab uniuersis episcopis dictum est, Anathema sit<sup>12</sup> qui hoc commiserit. C. Saragossa c 2; H 346a; M 425 c 3; De cons. D 3 c 15

<sup>11</sup> cust. sac. CRWNPZTOHA; sac. cust. B

<sup>12</sup> ss B

2

*Vt doctoris sibi nomen quis<sup>1</sup> non imponat cui concessum non est<sup>2</sup> cp. vii<sup>3</sup>*

Ne quis doctoris sibi nomen imponat preter<sup>4</sup> has personas quibus concessum est secundum quod scriptum est. Ab uniuersis episcopis dictum est. Placet.

C. Saragossa c 7; H 346b; M 426

<sup>1</sup> sibi add. P

<sup>2</sup> Vt - est om. D; in mg. Z

<sup>3</sup> vii CLRZTOHQA; om. WN; ii B

<sup>4</sup> preter C<sup>2</sup>LRWD<sup>2</sup>BPZTOHA; om. CXSND

**A2. XXXIV <sup>1</sup>DE CONCILIO HELERDENSE<sup>2</sup>**

- i. De his qui altario ministrant ut a sanguine hominis se abstineant
- ii. De his qui abortiuum faciunt uel natos suos extinguunt
- iii. De monachis ut clerici ordinentur cum uoluntate abbatis et ut que monasterio offeruntur non auferantur et de basylicis quas laici fecerint
- iiii. De incestis ut quamdiu in scelere sunt inter catecuminos habeantur
- v. De his qui altario seruiunt si subito in carnis fragilitatem inciderint
- vi. De his qui sacramento se obligant ne ad pacem redeant
- vii. Si clericus seruum uel discipulum suum de ecclesia traxerit ut penitentiam agat
- viii. De his qui iubente episcopo pro quacumque culpa ab ecclesia exire contempnunt
- <sup>3</sup>viiii. De clericis qui in mutuam cedem prorumpunt
- <sup>4</sup>x. Vt clerici cum extraneis mulieribus non habitent
- <sup>5</sup>xi. Si sacerdos moritur quid de rebus ecclesie obseruetur

<sup>1</sup> title and capitulatio om. ZJTOHQA, in CLRXSWNDMBP

<sup>2</sup> incipiunt capitula add. B, om. CLRXSWDP

<sup>3</sup> Whole title om. L

<sup>4</sup> Whole title om. N

<sup>5</sup> xi CRXSDBP; om. W; x N

1

*Incipit de concilio Helerdense. [112rb] De his qui altario ministrant ut a sanguine hominis se abstineant<sup>1</sup> cp. i<sup>2</sup>*

De his clericis qui in obsessionibus<sup>3</sup> necessitate positi<sup>4</sup> fuerint id statutum<sup>5</sup> est, ut qui altario ministrant et Christi corpus et sanguinem tradunt uel uasa sacro officio

<sup>1</sup> De - abst. in mg. Z

<sup>2</sup> c. iii L

<sup>3</sup> obsessionibus CLRXSWBPTZOHA; obsidionibus ND

<sup>4</sup> sunt add. and canc. B

<sup>5</sup> corr. fr. statum O

deputata contractant<sup>6</sup> ut ab omni humano sanguine etiam hostili se abstineant. Quod si in hoc inciderint<sup>7</sup>, tam<sup>8</sup> officio quam communione<sup>9</sup> duobus annis<sup>10</sup> priuentur, ita ut<sup>11</sup> duobus<sup>12</sup> annis uigiliis, ieiuniis<sup>13</sup>, orationibus et elemosinis<sup>14</sup> pro uiribus quas Dominus donauerit experientur<sup>15</sup> et ita demum officio uel communioni reddantur<sup>16</sup>, ea tamen ratione ne ulterius ad officia potiora promoueantur. Quod si indefinito<sup>17</sup> tempore negligentiores circa salutem suam extiterint, prestolandi ipsius penitentiae tempus in potestate maneat sacerdotis.

*C. Hilerd. c 1; H 346a-b; M 427; D 50 c 36*

<sup>6</sup> contractant CRNDBJ<sup>2</sup>A; contractant PZJTOHQ; cont. dep. marked for reversal B

<sup>7</sup> corr. fr. occid- S

<sup>8</sup> ab add. N, om. CDBZTOHA

<sup>9</sup> -ione CNBZTOH; -ionem A

<sup>10</sup> communione add. A

<sup>11</sup> in add. C, om. LRXSWNBPZTOHA

<sup>12</sup> dubus N

<sup>13</sup> et add. B, om. CRNDPZTOHA

<sup>14</sup> -osi- ss B

<sup>15</sup> experientur CRNPZTOHA; experientur B

<sup>16</sup> -antur CDBZTOHA; -atur N

<sup>17</sup> in definito CRSWNDBPH; infinito ZJTOQA

## 2

*De his qui abortiuum faciunt<sup>1</sup> uel natos suos extinguunt<sup>2</sup> cp. ii<sup>3</sup>*

Hii uero qui male conceptos ex adulterio factos uel editos necare studuerint uel in uentribus matrum<sup>4</sup> potionibus aliquibus colliserint in utroque sexu adulteris post septem annorum curricula communio tribuatur, ita tamen ut omni tempore uite sue fletibus et humilitati<sup>5</sup> insistant. Si uero clerici fuerint<sup>6</sup>, officium eis ministrandi recuperare non liceat. At tamen in choro psallentium a tempore recepte communionis intersint ipsis beneficiis. In exitu tantum<sup>7</sup> si facinora sua omni tempore uite sue defleuerint, communio eis tribuatur.

*C. Hilerd. c 2; H 346-7a; M 427; ID 10.182 to non liceat; below 3.20.58 as ID*

<sup>1</sup> faciunt CBDTZOA; om. N

<sup>2</sup> De - ext. in mg. Z

<sup>3</sup> ii LRXWNBTOQA; i H; ? C

<sup>4</sup> uentribus matrum CLRXSWNPOH; matrum uentribus B; uentris matrum ZJTQA

<sup>5</sup> humilitati CNBZJTO<sup>2</sup>HQ<sup>2</sup>; humiliati OQA

<sup>6</sup> fuerint CNPZTOHA; sunt B

<sup>7</sup> communio eis tribuatur from below, here B

## 3

*De monachis ut clerici ordinentur cum uoluntate abbatis et<sup>1</sup> que monasterio offeruntur non auferantur et de basylicis quas<sup>2</sup> laici fecerint<sup>3</sup> cp. iii*

De monachis uero id obseruari placuit quod synodus Agatensis noscitur decreuisse, hoc tantummodo adiciendo, ut cum pro utilitate ecclesie<sup>4</sup> aliquos episcopus probauerit [112va] in clericatus<sup>5</sup> officio promouendos, cum abbatis uoluntate debeant ordinari.

<sup>1</sup> et CLXSNB?PZJTOHQ; om. R; et ut WD

<sup>2</sup> quas CRNBZTOQA; que H

<sup>3</sup> De - fec. in mg. Z

<sup>4</sup> util. eccl. CSNBPHQ; eccl. util. ZJTOA

<sup>5</sup> -atus CRNBHQ; -atu TZJOA

Ea<sup>6</sup> uero que in iure monasterii de facultatibus offeruntur, in nullo dyocesiana<sup>7</sup> lege ab episcopis contingantur<sup>8</sup>. Si autem ex laicis quisquam a se factam basylicam consecrari desiderat, nequaquam eam sub monasterii specie ubi congregatio non colligitur, uel regula ab episcopo non constituitur, a dyocesiana<sup>9</sup> lege audeat segregare.

*C. Hilerd. c 3; H 347a; M 427; C 10 q 1 c 1 from Si ex laicis only, C 16 q 1 c 34 (Cum pro utilitate - contingantur)*

---

<sup>6</sup> *Eo after corr. O*

<sup>7</sup> -siana CNBHQA; -sana TZJO

<sup>8</sup> -gantur CNBZTOHQ; -quantur A

<sup>9</sup> -siana CSNBQA; -sana ZJTOH

#### 4

*De incestis ut quamdiu in scelere sunt inter catecuminos habeantur<sup>1</sup> iii<sup>2</sup>*

De his qui se incesti pollutione commaculant<sup>3</sup> placuit quousque in ipso detestando et illicito carnis contubernio perseuerant, usque ad missam tantum cathecuminorum in ecclesia admittantur. Cum quibus etiam nec cibum sumere ulli Christianorum sicut apostolus iussit oportet.

*C. Hilerd. c 4; H 347a; M 427-8; ID 9.29 (cf BD 7.3), 9.39A; C 35 q 2/3 c 9 (nearer here)*

---

<sup>1</sup> De - hab. in mg. Z

<sup>2</sup> om. D

<sup>3</sup> *corr. fr. commmac-* O

#### 5

*De his qui altario seruiunt<sup>1</sup> si subito in carnis fragilitatem inciderint<sup>2</sup> cp. v*

Hii<sup>3</sup> qui altario Dei seruiunt<sup>4</sup> si subito in flenda carnis fragilitate<sup>5</sup> corruerint et Domino respiciente digne penituerint ita ut mortificato corpore cordis contriti sacrificium Deo offerant, maneat in<sup>6</sup> potestate pontificis uel ueraciter afflictos non diu suspendere, uel desidiosos prolixiore tempore ab ecclesie corpore segregare, ita tamen ut sic officiorum suorum loca recipiant ne possint ad altiora officia ulterius promoueri. Quod si iterato uelut canes ad uomitum<sup>7</sup> reuersi fuerint, non solum dignitate officii careant sed etiam sanctam communionem nisi<sup>8</sup> in exitu non percipiant.

*C. Hilerd. c 5; H 347a; M 428; ID 15.87 as BD 19.74; D 50 c 52 (+ Pal.), C 15 q 8 c 2*

---

<sup>1</sup> -iunt CNBZTOHQ; -iant A

<sup>2</sup> De - inc. in mg. Z

<sup>3</sup> Hii CRXS<sup>2</sup>BPJTOHA; Si SNZQ

<sup>4</sup> Dei seruiunt CRXSNBP; Dei deseruiunt ZJ; deseruiunt TOHQA

<sup>5</sup> -ate CNBZTOH; -atem A

<sup>6</sup> *ss* O

<sup>7</sup> suum *add.* N, *om.* CBZTOHA

<sup>8</sup> nisi CNBJTOHQA; non Z

#### 6

*De his qui sacramento se obligant ne ad pacem redeant<sup>1</sup> cp. vii<sup>2</sup>*

Qui sacramento se obligauerit ut litigans cum quolibet ad pacem nullo modo redeat pro periurio uno anno [112vb] a communionem corporis et sanguinis Domini

---

<sup>1</sup> De - redeant in mg. Z

<sup>2</sup> vii CLRXWPZTOHA; vi NB; *om.* D

segregatus, reatum suum elemosinis, fletibus et quantis potuerit<sup>3</sup> ieiuniis absoluat. Ad caritatem uero que operit multitudinem peccatorum celeriter<sup>4</sup> uenire festinet.  
*C. Hilerd c 7; H 347a; M 428; ID 12.74 var. as BD 12.17; C 22 q 4 c 11 as here*

---

<sup>3</sup> poturit Z

<sup>4</sup> celeriter CNBZJTOH; sceleriter QA

7

*Si clericus seruum uel discipulum suum<sup>1</sup> ab<sup>2</sup> ecclesia traxerit ut penitentiam agat<sup>3</sup>  
cap. viii<sup>4</sup>*

Nullus<sup>5</sup> clericorum seruum aut discipulum suum ad ecclesiam confugientem extrahere audeat uel flagellare<sup>6</sup> presumat. Quod si fecerit donec digne peniteat a loco cui honorem non dedit segregetur.

*C. Hilerd. c 8; H 347a-b; M 428; ID 3.117, 6.370; C 17 q 4 c 19a*

---

<sup>1</sup> suum CRXSWNB; om. ZTOHQA

<sup>2</sup> ab CLXSN; de RWDBPZTOHQA

<sup>3</sup> Si - agat in mg. Z

<sup>4</sup> viii RXSWPZTOHQA; cap. ix CL; vii NB; om. D

<sup>5</sup> Nullus CNBZTOQA; Nullum H

<sup>6</sup> -re ss Z

8

*De his qui iubente episcopo pro quacumque<sup>1</sup> culpa ab ecclesia<sup>2</sup> exire contempnunt<sup>3</sup>  
cp. x<sup>4</sup>*

Qui iubente<sup>5</sup> sacerdote pro quacumque culpa ab ecclesia exire contempserit<sup>6</sup> pro noxa contumacie tardius recipiatur ad ueniam.

*C. Hilerd. c 10; H 347b; M 429; C 11 q 3 c 39*

---

<sup>1</sup> pro quacumque C(in dark ink)LRWNBDBP; remissa ZJTOHQ; pro remissa A

<sup>2</sup> An obscure add. here Z

<sup>3</sup> De - cont. in mg. Z

<sup>4</sup> x CLRXWPTOHQA; viii NB; om. D; viiiii Z

<sup>5</sup> episcopo add. A, om. CNDBZTOHQ

<sup>6</sup> contempserit CNDBPZJOHQ; contempserint T; contexerit A

9

*De clericis qui in mutuam cedem prorumpunt<sup>1</sup> cp. xi<sup>2</sup>*

Si<sup>3</sup> qui clerici in<sup>4</sup> mutuam cedem proruperint<sup>5</sup> prout dignitas officiorum in tali excessus contumelia pertulerit a pontifice districtius<sup>6</sup> uindicetur.

*C. Hilerd. c 11; H 347b; M 429; C 17 q 4 c 19b*

---

<sup>1</sup> De - prorump. in mg. Z

<sup>2</sup> xi CLRXPZTOHA; xv W; ix NB; om. D

<sup>3</sup> Fi Z

<sup>4</sup> qui clerici in marked for rearrangement B

<sup>5</sup> prorup- CRSWD<sup>2</sup>BPZJTO; prorump- LNQA; prorumpunt X; prorumpere D; corrup- H

<sup>6</sup> -ictius CLRSWNPZJTOA; -ictus B; -ius HQ

*Vt clerici cum extraneis mulieribus non habitent<sup>1</sup> cp. xv<sup>2</sup>*

Familiaritatem<sup>3</sup> extranearum mulierum licet ex toto sancti patres antiquis<sup>4</sup> monitionibus preceperint clericis<sup>5</sup> euitandum, id nunc tamen nobiscum<sup>6</sup> uisum est ut qui talis probabitur post primam et secundam communionem<sup>7</sup> si emendare neglexerit donec in uicio perseuerat officii sui dignitate priuetur. Quod si se Deo iuuante correxerit sancto ministerio restauretur.

*C. Hilerd. c 15; H 347b; M 429*

<sup>1</sup> Vt - habitent *in mg.* Z

<sup>2</sup> xv CLXWPZTOHA; xci R?; *om.* ND; x B

<sup>3</sup> -ari- *ss* H

<sup>4</sup> antiquis CNBTOHQ; antiqui A

<sup>5</sup> clericis CRNB; ecclesiis ZTOHQA; *om.* S

<sup>6</sup> nobiscum CXSNZ<sup>2</sup>JTOHQA; nobis BP; uobiscum Z

<sup>7</sup> communionem CLRXNBTOQA; commonitionem SPZJHQ<sup>2</sup>

**11***Si sacerdos moritur quid de rebus ecclesie obseruetur<sup>1</sup> cp. xvi<sup>2</sup>*

Hec huius placiti constitutione inter nos censura placuit custodiri ut defuncto antistite uel etiam adhuc in supremis agente nullus clericorum cuiuslibet ordinis officii gradusue sit qui quicquam de domo eius<sup>3</sup> presumat uel de utilitate que instrumenti domus esse [113ra] noscitur, id est mobilis et immobilis rei ecclesiastice conetur inuadere, nichil furto, nichil dolo<sup>4</sup> suppressens, auferens atque abscondens, sed is<sup>5</sup> cui domus commissa est<sup>6</sup>, subiunctis sibi cum<sup>7</sup> consilio uno uel duobus fidelissimis omnia ad tempus pontificis substituendi debeat conseruare, uel his qui in domo inueniuntur clericis consueta alimonia<sup>8</sup> ministrare<sup>9</sup>. Substitutus autem antistites susceptae sedis commoda ordinabit uelut Deus imperauit<sup>10</sup>, ut eis uti cum his debeat quos cognouerit discipline et caritati predecessoris sui fideliter paruisse. Quod si quisquam post hec cuiuslibet ordinis ut superius dictum est clericus quacumque occasione uel de omni facultate quippiam probatus fuerit abstulisse uel<sup>11</sup> forsitan dolo aliquo suppressisse<sup>12</sup>, reus sacrilegii prolixiori<sup>13</sup> anathemate condempnetur, et uix quoque peregrina ei communio concedatur. Quia durum est ut hii quos constat in seruitio Domini cum prime sedis antistite desudasse ab his<sup>14</sup> qui suarum rerum incubatores uel utilitatibus seruientes atque uacantes fuisse noscuntur despecti aliquatenus crucientur<sup>15</sup>.

*C. Hilerd c 16b (mod.); H 347-8; M 450; C 12 q 2 c 38*

<sup>1</sup> Si - obs. *in mg.* Z

<sup>2</sup> xvi CLRWPZTOHA; *om.* ND; xi B

<sup>3</sup> eius CRSNB; *om.* ZTOHA

<sup>4</sup> nichil dolo *ss* B

<sup>5</sup> is CLRWPZJTOH; his NDBQA

<sup>6</sup> *ss* O

<sup>7</sup> *ss* O

<sup>8</sup> alimonia CNBZTOHQ; alimolia A

<sup>9</sup> ministrare CLSWD; administrare RXS<sup>2</sup>ND<sup>2</sup>BPZTOHA

<sup>10</sup> -auit CRPZTOHA; -auerit NB; -abit D

<sup>11</sup> si *add.* ZTOHA, *om.* CRSNB

<sup>12</sup> suppressisse CRDBZTOA; sumpsisse N

<sup>13</sup> -iori RXSWNDBPZTOHA; -iore CL

<sup>14</sup> ab his *repeated and canc.* O

<sup>15</sup> L fo. 105v *has note*: Verte folia vi et ubi inuenies [fo. 112] hoc signum lege usque ad consimile [fo.119] et postea huc reuertere, *and continues*: Vt illud diuini oraculi [below 2.42.6]

**A2. XXXV <sup>1</sup>DE CONCILIO TOLETANO PRIMO<sup>2</sup>**

- i. Vt si cuiuslibet ordinis<sup>3</sup> clericus tardius ad ecclesiam uenerit, deponatur
- ii. Vt religiosa puella familiaritatem uirorum non habeat<sup>4</sup>
- <sup>5</sup>iii. De clerico cuius uxor peccauerit
- iiii. De eo qui post baptismum militauerit ut ad diaconatum non admittatur
- v. Vt si quis potentium quemlibet expolauerit et admonente episcopo non reddiderit<sup>6</sup> excommunicetur.
- vi. De his qui in ecclesiam intrant et non communicant<sup>7</sup> ut excommunicentur
- vii. De his qui excommunicantur a sacerdotibus ut nullus ad eos accedat
- viii. De deuota si adulterauerit et postea maritum duxerit
- viiii. De eo qui uxorem habet si concubinam habuerit non communicet

<sup>1</sup> *title and capitulatio om. ZJTOHQA; in CLRXSWNDMBP*

<sup>2</sup> De conc. Tol. primo CLRSDNP; De conc. Tol. L<sup>2</sup>W; Capit<sup>1</sup> M; incipiunt capitula de conc. Tol. primo B

<sup>3</sup> ad ecclesiam *here N*

<sup>4</sup> uir. non. hab. CLRSDNDP; non hab. uir. B

<sup>5</sup> *Whole title om. DM, in upper mg. X*

<sup>6</sup> -d- *ss C*

<sup>7</sup> -ant LRXSWNDBP; -ent C

**1**

*Incipit de concilio [113rb] Toletano primo<sup>1</sup>. Vt si<sup>2</sup> cuiuslibet ordinis clericus tardius ad ecclesiam uenerit deponatur<sup>3</sup> cp. v<sup>4</sup>*

Presbiter uel dyaconus uel subdyaconus uel quislibet<sup>5</sup> ecclesie deputatus clericus si intra ciuitatem fuerit, uel in loco in quo est ecclesia<sup>6</sup> aut castelli<sup>7</sup> aut uicis<sup>8</sup> aut uille si ad ecclesiam aut sacrificium cotidianum<sup>9</sup> non uenerit clericus non habeatur, si castigatus per satisfactionem ueniam ab episcopo noluerit<sup>10</sup> promereri<sup>11</sup>.

*C. Toledo I c 5; H 350b; M 434*

<sup>1</sup> primo CLRWNBZJTOQA; *om. H*

<sup>2</sup> *ss in black C*

<sup>3</sup> Vt - dep. *in mg. Z*

<sup>4</sup> v CLRSDWPZT; i ND?BOHQ?A

<sup>5</sup> quislibet CNJTOHQA; quilibet BP; quibuslibet Z

<sup>6</sup> est ecclesia CRSNB; ecclesia est PZTOHA

<sup>7</sup> aut cast. C(*over erasure*)LRNBZTOHA; *om. XS*

<sup>8</sup> uicis RXSWNDBZJTOHQA; uici CLB<sup>2</sup>PH2

<sup>9</sup> ordinatum *ss P*

<sup>10</sup> *ss T*

<sup>11</sup> promereri CNBZTO<sup>2</sup>H; ? O; promoueri QA

**2**

*Vt religiosa puella familiaritatem uirorum<sup>1</sup> non habeat<sup>2</sup> cp. vi<sup>3</sup>*

Itemque puella Dei nec<sup>4</sup> familiaritatem habeat cum<sup>5</sup> confessore, aut cum quolibet<sup>6</sup> laico sanguinis alieni aut conuiuium sola, nisi<sup>7</sup> ubi sit seniorum aut honestorum aut

<sup>1</sup> fam. uir. CRNB; uir. fam. ZTOHA

<sup>2</sup> Vt - habeat *in mg. Z*

<sup>3</sup> vi CLRPZTOHA; ii ND?B; *om. M*

<sup>4</sup> Dei nec CNBZTOHQ; deifice A

<sup>5</sup> cum CNBZJTO<sup>2</sup>H; *om. OQA*

uiduarum honestarumque frequentia, ubi honeste confessor quilibet cum plurimorum testimonio testium conuiuio interesse possit. Cum lectoribus autem<sup>8</sup> in ipsorum domibus non admittendas<sup>9</sup> penitus nec uidendas nisi forte si<sup>10</sup> consanguinea soror sit uel uterina.

C. Toledo I c 6; H 350b; M 434-5

<sup>6</sup> cum quolibet CNBZJTO; cum quoque libet H; quocumque QA

<sup>7</sup> corr. fr. non O

<sup>8</sup> autem CNBZTOHQ; om. A

<sup>9</sup> non adm. in mg. B

<sup>10</sup> ss T; a add. and canc. H

### 3<sup>1</sup>

*De clerico cuius uxor<sup>2</sup> peccauerit<sup>3</sup> cp. vii<sup>4</sup>*

<sup>5</sup>Placuit ut si quorumcumque clericorum uxores peccauerint<sup>6</sup>, ne forte licentiam peccandi plus habeant accipiant mariti earum hanc potestatem preter necem custodiendi ligandi in domo sua ad<sup>7</sup> ieiunia salutaria<sup>8</sup> non mortifera eas cogentes, ita ut inuicem sibi clerici pauperes auxilium ferant, si seruitia non habeant. Cum uxoribus autem ipsis que peccauerint<sup>9</sup> nec cibos sumant, nisi forte ad timorem Dei acta penitentia reuertantur.

C. Toledo I c 7; H 350b; M 435; ID 8.283

<sup>1</sup> om. DM

<sup>2</sup> uxor CRNPZTOHA; om. B

<sup>3</sup> De - pecc. in mg. Z

<sup>4</sup> vii CLRPZTOHA; iii NB

<sup>5</sup> From here to the capitula of C. Toledo III below N is written in double columns

<sup>6</sup> -erint CRNBP; -erunt ZTOHA

<sup>7</sup> ad CRNPZJTO<sup>2</sup>HQA; de B; a O

<sup>8</sup> -aria CNBZTOQA; -ifera H

<sup>9</sup> -erint CRNBP; -erunt ZTOHA

### 4

*De eo qui<sup>1</sup> post baptismum militauerit ut ad dyaconatum<sup>2</sup> non admittatur<sup>3</sup> cp. viii<sup>4</sup>*

Si quis post baptismum militauerit et clamidem sumpserit ac cingulum ad necandum fideles etiam [113va] si graua non admiserit, si ad clerum<sup>5</sup> admissus fuerit, dyaconii non accipiat dignitatem.

C. Toledo I c 8; H 350b; M 435; D 51 c 4

<sup>1</sup> De eo qui CLRDBZTOA; Si quis N

<sup>2</sup> diaconatum C(-um ss)LRWDBZTOHA; subdiaconatum N

<sup>3</sup> De - adm. in mg. Z

<sup>4</sup> viii LRPZTOHA; om. ND?M; iii B; ? C

<sup>5</sup> after corr. O

### 5

*Vt si quis potentium quemlibet expoliauerit et admonente episcopo non reddiderit excommunicetur<sup>1</sup> cp. xi<sup>2</sup>*

Si quis de potentibus clericum aut quemlibet pauperiorem aut religiosum expoliauerit et mandauerit eum ad se uenire episcopus ut audiatur, et contempserit,

<sup>1</sup> Vt - exc. in mg. Z

<sup>2</sup> xi CLRZTOHA; om. ND?M; v B; viii P. De concilio Toletano add. in mg. A

inuicem mox scripta percurrant per omnes prouincie episcopos et quoscumque<sup>3</sup> audire potuerint ut excommunicatus habeatur ipse donec obediat ut reddat aliena.

*C. Toledo I c 11; H 350-1; M 435; C 24 q 3 c 21*

<sup>3</sup> quoscumque CLDMBPZ<sup>2</sup>JTOHA; quicumque N; quoscum Z

## 6

*De his qui in ecclesiam intrant et non communicant ut excommunicentur<sup>1</sup> cp. xiii<sup>2</sup>*

De his qui intrant in ecclesiam et deprehenduntur nunquam communicare, admoneantur. Quod si non communicant, ad penitentiam accedant. Si communicant, non semper abstineant. Si non fecerint abstineantur.

*C. Toledo I c 13; H 351a; M 435; De cons. D 2 c 20*

<sup>1</sup> De - exc. in mg. Z

<sup>2</sup> xiii CLRPZTOHA; om. ND?M; vi B

## 7

*De his qui excommunicantur a sacerdotibus, ut nullus ad eos accedat<sup>1</sup> cap. xv<sup>2</sup>*

Si quis laicus abstinetur<sup>3</sup>, ad domum eius uel clericorum uel religiosorum nullus accedat. Similiter et clericus si abstinetur, a clericis deuitetur. Si quis cum illo colloqui aut conuiuare<sup>4</sup> fuerit deprehensus etiam ipse<sup>5</sup> abstineatur. Sed hoc pertineat ad eius clericos qui eius episcopi<sup>6</sup> et ad omnes qui commoniti fuerint de eo qui abstinetur siue laico quolibet siue clerico.

*C. Toledo I c 15; H 351a; M 435; ID 14.30; C 11 q 3 c 26*

<sup>1</sup> De - acc. in mg. Z

<sup>2</sup> xv CLRPZTOHA; om. NDM; vii B

<sup>3</sup> abt- H

<sup>4</sup> corr. fr. -icare O

<sup>5</sup> ss Z

<sup>6</sup> eius ep. CRNMPZTOHA; ep. eius B

## 8

*De<sup>1</sup> deuota si adulterauerit et postea maritum duxerit<sup>2</sup> cp. xvi<sup>3</sup>*

Deuotam peccantem non<sup>4</sup> recipiendam in ecclesia, nisi peccare desierit. Et si desinens egerit aptam penitentiam<sup>5</sup> decem annis, recipiat communionem. Prius autem quam in ecclesia admittatur<sup>6</sup> ad orationem, ad nullius conuiuium Christiane mulieris accedat. Quod si admissa fuerit, etiam hec que<sup>7</sup> eam receperit habeatur in absentia. Corruptorem etiam par pena constringat. Que autem ma [113vb] ritum acceperit, non admittatur ad penitentiam nisi adhuc uiuente ipso marito caste uiuere ceperit aut postquam ipse discesserit<sup>8</sup>.

*C. Toledo I c 16; H 351a; M 435-6; C 27 q 1 c 27*

<sup>1</sup> De CLRNBJZTO<sup>2</sup>QA; om. OH

<sup>2</sup> De - dux. in mg. Z

<sup>3</sup> xvi CLRPZTOHQQA; om. NDM; viii B

<sup>4</sup> ss Z

<sup>5</sup> pen. apt. marked for reversal B

<sup>6</sup> corr. fr. -antur Z

<sup>7</sup> ss T

<sup>8</sup> disc- CLNBJZTOA; dec- H; dic- Q

9

*De eo qui uxorem habet si concubinam habuerit ut<sup>1</sup> non communicet<sup>2</sup> cp. xvii<sup>3</sup>*  
Si quis habens uxorem fidelis si concubinam habeat non communicet. Ceterum is<sup>4</sup>  
qui non habet uxorem et pro uxore concubinam habet, a communione non repellatur,  
tantum ut unius mulieris aut uxoris<sup>5</sup> aut concubine ut ei placuerit sit coniunctione  
contentus. Alias uero abiciatur donec desinat et ad penitentiam reuertatur<sup>6</sup>.

*C. Toledo I c 17; M 436; H 351a; ID 8.64; IP 6.49; D 34 c 4 (beg. Is qui non habet)*

---

<sup>1</sup> ut CLRWNBP; om. ZTOHA

<sup>2</sup> De - comm. in mg. Z

<sup>3</sup> xvii CLRWPZTOHA; ut non - xvii om. D; xvii om. N; ix B

<sup>4</sup> is CXSWNDPZJTOHA; his LRB

<sup>5</sup> ux- CDBZTOHA; aux- N

<sup>6</sup> reuertatur CNBZTOHQ; reuertur A

*Here N adds three canons:*

*De feminis que adulteros maritos relinquunt et aliis nubunt*

Item fidelis femina que adulterum - dare compulerit.

*C. Elvira c 9; cf above A2.30.3*

*Vt uidua professionem faciat scripto et uestem aptam religioni accipiat*

Antiquis inconcusse permanentibus regulis - non suspecta.

*C. Toledo X c 4; cf below A2.41.2*

*De accusatoribus*

Placuit ut si quis aliquem clericorum - accusator accipiat.

*C. Braga II c 8; cf below A2.46.8*